

شەنفال و ئاقۇرۇقى كورە

دەزگای چاپ و بلاوکىرىنى دەرى



زنجىرەي پۆشىبىرى

*

خاودنى ئىملىياز: شەوكەت شىخ يەزدىن

سەرنووسەر: بەدران شەھىد حەبىب

ناونىشان: دەزگای چاپ و بلاوکىرىنى ئاراس، گەرەكى خانزاد، ھەولىپر

س. ب. ڈماره: ۱

www.araspublisher.com

ئەنفال و ئافرەتى كورد

عەدالەت عومەر سالح

ناوى كتىب: ئەنفال و ئافرەتى كورد
دانانى: عەدالەت عومەر سالح
بلاوکراودى ئاراس- ژمارە: ١٩٢
دەرىيەتىنى هونەرى: بەدران ئەحمدەد حەبىب
دەرىيەتىنى بەرگ: ئاراس ئەكرەم
خۆشىروسىمى بەرگ: هونەرمەند مەممەد زادە
پىت لىدان: لېزان سامى
ھەلەگى: شىززاد فەقىئى ئىسماعىل
ھەلەگىرى سەر كۆمپىيۇتەر: عەزىز عەبدولخالق
سەرپەرشتىمى چاپ: ئاورەحمان مەممۇد
چاپى يەكەم - چاپخانەي وەزارەتى پەروەردە، ھەولىر - ٢٠٠٢
لە كتىبخانەي بەرىۋەدەرايەتىي گشتىمى رۇشنىبىرى و هونەر لە ھەولىر
ژمارە (٩٢) يى سالى ٢٠٣ يى دراوەتنى

پوچه‌گی ئایینى ئىسلامەوه دەکات، دووه مىش خالىتىكى يەكلاڭەر وەيە لە نېوان ئەنفال و جىنۇسايدا، هي سىيەميش كورد و مىزۇرى جىنۇسايدا رپون دەکاتەوه، (بەشى دووه) اى كتىبە كە تەرخانكراوه بۆ كىيمىاباران كىدىنى شار و شارقچەكە كانى كوردستان كە وەك سەرەتايەك بۆ ئەنجامدانى ئەنفال بۇوه، (بەشى سىيەميش) ستراتىرى پىتىمى عىراق لە ئەنجامدانى پرۆسەئەنفال دەخاتە روو، لە كاتىكدا (بەشى چوارم) قۇناغەكانى شالاۋى ئەنفالى لە خۇوه گرتۇوه، كە شەش هىرىشى جىيا جىيا بۇوه بۇسەر كوردستان. (بەشى پىتىجەميش) رۆللى ئافرەتى لە كۆمەلتى كوردەواريدا خستۆتە روو، (بەشى شەشم) اى كتىبە كە باس لە ئاماڭىچى پىتىمى عىراق لە ئەنفالكىرى ئافرەتدا دەکات و (بەشى حەوتەميش) كە دوا بەشى كتىبە كە يە باس لە ئەنجام و كارىگەرېيەكانى پرۆسەئەنفال لەسەر بارى كۆمەللايەتى ئافرەتى كورد دەکات كە ئەويش كراوهە دوو بەش، يەكەميان باس لەو نەخۆشىيە دەروننیيائەن دەکات كە كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان دووجارى هاتۇون، لە دووه مىشان ئەو دىياردە و گىروگفترە كۆمەللايەتىيەن دەخاتە روو كە ئەمپۇ بهشىوەيەكى زەق لەو كەسوکارانە بەدى دەكىيت، كتىبە كە كۆتاىيى دىيت بەگىنگەتىرىن ئەو ئەنجامانەي پىتى گەيشتۇوه لەگەل هەندىك لە پىشىيار و راپساردە بەو هيپوایەي جىيگاى خىزان گرتىبىت و بەدواچۇنىشى لە دوا داھېتىت، لەگەل پاشكۆبەكى تايىبەت بەھەندىك (بەلگەنامە و دىكۆمېتىت) كە بۆ يەكەم جارە بلاو دەكىرنەوە، وېرىاي لىستى سەرچاوهەكان بەزمانى كوردى و عەرەبى ھەرۇھا داواي لېيمۇدن دەكم ئەگەر هاتۇو ھەر كەموكۈپبەك لە كتىبە كە بەدى كرا، ھاوكات بەرەخنە و تىپىننېيەكان كتىبە كە بەھېزىر و پۇختىر دەبىت، لە كۆتايدا هيپادارم توانىبېتىم بەشىك لەو ئەركە نەتەوايەتىيەكى كە لەسەر شانە سەبارەت بەخىستەنە رووى ھەندىك لە زانىيارى و راستىيى و ئەو نەھامەتىيى و مەينەتىيەنانەي كە كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان بەدەستىيانەو دەنالىيەن ئەنجام بىدەم، خواي گەورەش پشت و پەناي ھەمۇ لايەك بىت.

كوردستان - ھەولىپەھارى ۲۰۰۲

پىشەگى

كاتىك مەرۆف لە مىزۇرى كوردستان ورد دەبىتەوه، زۇر بەچاڭى بۇى دەرددەكەويت كە نەتەوەي كورد بەدرىتىلى مىزۇرۇ دووجارى سىياسەتى قاتوقپى و چەوساندەنەوە و سپىنەوەي ناسنامەي نەتەوايەتى بۆتەوە و بەزەريايەك خۇين ئەم رىتگايەي بېرىۋە، راگواستنى بەكۆمەل و سىياسەتى بەعەرەبىكىرى ناواچە كوردنشىنەكان و تىكىدان و پۇوخاندىنى گوند و دىيەتەكان و لە دوا قۇناغىشدا كىيمىاباران كردىنى كوردستان. زنجىرە يەك لەدوا يەكە كانى تاوانى پىتىمى عىراق بۇوه كە دەرەق بەكورد ئەنجامداۋە، وەلى لوتکە و ترۆپكى ئەم زنجىرە تاوانانە و دېنداھەكانە كە دەنە ئەپەنگ بۇو، بەلىنى كوردان ئۆپەراسىيۇنى ئەنفالە بەدناوهەكانە كە دەنە ئەپەنگ بۇو، بەلىنى كارەساتىك كە چەند مانگىك لە (شوبات تا ئەيلولى ۱۹۸۸) لەبەرچاوى ولاتانى جىهان و كۆمەلگەي نېيودەولەتى و رېتكخراوهەكانى مافى مەرۆفيش رووى دا كەچى ھېچ كەس و لا يەنېك يان دەزگايەك ياخود ئازانسىيەكى دەنگوپايسىش باسى لېيە نەكەد. شالاۋەكانى ئەنفال بۇسەر كوردستان و بەكۆمەلکۈزۈ خەلکى بىن دىفاع پرۆسەيەكى ستراتىرى دارپىزراوى پىتىمى عىراق بۇو، بۆ (پاكتاو كردىنى نەزدای) كورد و سپىنەوەي ناسنامە نەتموايەتىيەكە بۆيە پېيۈستە ئەم تاوانە بىن وېنە و بىن ھاوتايە - كە بېواناكم لەوەپېيىش لە ھېچ شۇنېنېك رووى دابىت - بخېرىتە پال تاوانەكانى جەنگ و تاوانبارانىش بەرىنە دادگاي نېيودەولەتى و مامەلەتى (تاوانبارانى جەنگ) يان لە گەلدا بىكىت، لەم روپۇشەوە دەزگاكانى راگەياندىن و دەولەتان و حكومەتەكان و دەزگاكانى (UN) و رېتكخراوهەكانى مافى مەرۆف و خودى راگەياندىنى كوردىش ئەركى سەرەتكى ئەم ھەولەيەن دەكەويتە ئەستۆ، ئەم كتىبەش بەشدارى و ھاوكارىيەكى تەرە بۆ زىياتەر ناساندىنى ئەم تاوانە بەجىهان و راپى گشتى كە بەناوى (ئەنفال و ئافرەت)، كتىبە كە لە (حەوت بەش) پېتىك هاتۇوه، (بەشى يەكەم) سىئ بابەتى لە خۇوه گرتۇوه، يەكەميان باس لەمان و چەمكى ئەنفال لە

ئەنفال ناوی سوره‌تى ھەشتەمی قورئانى پېرۆزە، زۆرىيە ئايىتە كانى باس لە شەر و جىهاد دىنى موشىركەكان و بىن برواكانى قورىپەيش دەكات خواى گەورە لە سەرەتاي سوره‌تە كەدا دەفرمۇيت: «يىسالونك عن الأنفال
قل الأنفال لله والرسول فاتقوا الله وأصلحوا ذات بينكم واطيعوا الله
ورسوله ان كنتم مؤمنين». (۱) واتە دەربارە ئەنفال پرسىيارتلى دەكەن -
مەبەستى لە پىيغەمبەرە (د.خ.) - بلى ئەنفال ھى خودا و پىيغەمبەرە ترسى
خوداتان بىت و كاروبارى نىوان خوتان چاڭ بىكەن و ملکەچى خودا و
پىيغەمبەر بن ئەگەر ئىتىپ بپوادارن. ھەر لەم سوره‌تەدا خوداى گەورە باس لە
چۈنچەتى و پىتگاى دابەشكىرىنى دەستكەوتەكان (غۇنائىم) دەكەت كە
موسلىمانان لە شەردا لەگەل بىن برواكان و بت پەرسىستان و دەستىيان
دەكەۋىت و دەفرمۇيت: «واعلموا انا غىنتىم من شىء فان لله خمسة
وللرسول ولذى القربى واليتامى والماسكين وابن السبيل». (۲) واتە بىزان
ئەنفال دەستكەوتانەي كە لە شەردا و دەستىستان دەكەۋىت پىينجىتى بۇ خوا و
پىيغەمبەر و خزم و كەس و يەتىم و هەزار و رىتىوار و نەدارەكانە، چوار
بەشەكەي تىرىش دابەشى سەر جەنگاۋەران دەكىرىت. دىيارە هوى ھاتنە
خوارەوە ئەم سوره‌تە تەنانەت بایەخدانى خودى پىيغەمبەر (د.خ.) بەم
با بهتىمە مەسىلەيە كە پىيويستى بە وەستان ھەيە لە سەرى و لە ھەمان
كاتىشىدا شىكىرىدە وەيە كى زانستى و با بهتىانەشى گەردەكە.
ئەگەر بىت و بگەرپىينەوە بۇ هوى ھاتنە خوارەوە (سبب نزول) ئەم
سوره‌تە ئەوا بە تەنۋاوى لە بىنچ و بناوانى ئىشەكە دەكەين و چەمكى
ئەنفالمان بەچاڭى بۇ رۈون دەبىتەوە كە ئاخۇچىيە و پىوشۇتىنى لە چى
ھاتووه و ناوهرەپەكەشى لە چ سۆنگەيە كەمە ئۆقرە دەگىرىت؟ (عبدە كورپى
صامت) كە ھاودەلىيەكى پىيغەمبەر (د.خ.) بۇوه راستى و دروستى
بەسەرهات و چىرۇكى ئەنفالمان بۇ دەگىپەتتەوە كە لە چىيەوە ھاتووه و

(۱) سوره‌تى ئەنفال، ئايىتى (۱).

(۲) ھەمان سوره‌ت، ئايىتى (۴۱).

بەشى يەكەم

يەكمەم: مانا و چەمكى ئەنفال لە پوانگەن ئايىنى ئىسلامەوه

رەنگە چەمك و پىناسە ئەنفال لە رووى زمانەوانى (لغە) و
زاراۋىيىھە (الاصطلاح) تاۋەكۈئىستا لەلاى زۆرىيە زۆرى خەلک
شتىكى نادىيار و نامۇ بىت و ناوهرەپەكەشى - مەبەست لە بىنچ و بناوانى
ئۆپەراسىيۇنەكەيە - ئاشكرا نەبوبىت و بگەرە كاتىك ئەم و شە
عەرەبىيە سپۇرمە باس بىكىت ئەوا دەسبەجى دىمەنى ئەو دەيان ھەزار
مۇرۇش كورده بىن تاوانەمان بىتتە بەرچاوا كە بەپېرىسىيە كى دارپىشراو و نەخشە
بۆكىشراو لەلايەن رېتىمىي عىتىراقەوە بەچەند قۇناغىتىكى جىا جىا - كە
داوات باسىيان لىيە دەكەين - لەناوېردران.

ئەنفال لە رووى زمانەوانىيە و كۆي (نفل) بەواتاى (غۇنیمة)
دەستكەوت دىت. (۱) كە لە كاتى شەر و تالان كىردىدا بەدەست شەرەكەران
كە وتۇوه، لە رووى زاراۋىيىشە و ماناكەي زىبادە دەستكەوت دەگەيەنېت،
ئەويش ئەو مال و سامانىيە كە بەشەر لە موشىرك و كافران دەسەنرەت،
لەم بارەيەشە و بۆچۈونى زانايانى ئىسلام سەبارەت بەواتا و چەمكى
ئەنفال ئەودىيە كە «الأنفال هو الغنيمة اي كل نيل ناله المسلمين من اموال
أهل الحرب». (۲) واتە بىتىيە لەو مالەي كە لە خەلکى شەرەكەر دەست
موسلىمانان دەكەۋىت، كە واتە ئەنفال لە پوانگەن ئايىنى پېرۇزى
ئىسلامەوه ئەو دەستكەوت و سامان و سەر و مالەيە كە موسلىمانان بەزەبر
و هيىز لە موشىرك و بت پەرسىستان و بىن باوهەرپان سەندۇۋيانە.

(۱) خليل بن احمد الفراھيدى، كتاب العين الجزء (۸)، ط ۲، مؤسسة دار الهجرة
۱۹۹، ص (۳۲۵).

(۲) الإمام العلامة محمد جمال الدين القاسمي، المسمى محسان التأويل، المجلد
الخامس ط ۱، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان ۱۹۹۷، ص (۲۵۳).

ئىسلامى بۇوه، ھەروھا بلاوکردنەوە و چەسپاندى لۆزىك و ئايديييايەك بۇوه دىنى بىرۇبۇچۇون و بىرۇرای قورەيش و بتپەرستان كە ئەمەش مەسىلەيەك بۇوه دىنى ماددىيەت و بىنەماكان.

لە راستىدا ئىيمە لېرەدا قىسە و گفتۇرىمان لەسەر ئەرك و ماف و ropyeiroوبۇونەوە و دەستبەسەر داگرتىن و كۆنترۆلكردن و مەنھەج و تېرىۋانىنەكان و چەسپاندى لۆزىكەكان نىيە چۈنكە (ئەگەر مەسىلەكان تەنھا و تەنھا مەسىلە ئىسلامى رۆحى و سەرگەوتىنى لۆزىكەكانى ئىسلام بوايە بەسەر باوەرە باوەكانى سەردەمى خۆيدا، ئەگەر ھىچ گرفت و كىشىھەيەكى راستەقىينە پىتىگرى سەرخىستى لۆزىكى ئىسلام نەبوايە، ئەگەر پەرسەندى ئىسلام و بلاوکردنەوە ئەوھا ئاسان و ئاسايى بوايە نەپىيىستى بەلەشكىرىكىشى دەكىد كە لەشكىرىكىشى كراوه، نەپىيىستى بەو شەرعىيەتە قورئانى پىرۇز و شەرعى ئىسلام دەكىد كە بەكۈڭى ئەنفال سوپىاي ئىسلام هان بىدەن بىز (فتوحات) و لە فتوحاتىشدا پاساو بۆئەو ھەموو كوشтар و تالان و پىتىگرى و ھەلمەت بىدەن سەر قافلە و كاروانى بازىرگانى لەناو خىتلە دەوارنىشىنە عەرەبەكاندا ھەبۇوه).^(۱)

لەوھو بۆمان دەرددەكەويت كەوا (ئەنفال) ئۆپەراسىيۇنىكە دىنى بىن بپوا و مۇشىرىكەكان ئەنجامدراوه، ھاوكات بۆسەر دەمىتىك بۇوه كە دەسەلەتى ئىسلام ئەوندە بەھىز نەبۇوه و لە سەرەتاي جىڭىر بۇون بۇوه ئەۋىش بۆ خۆ چەسپاندىن و خۆگەرنەوە و دەرياز بۇون لەناوچۇون دەگەرېتىوھ، بەلام ئاخىز كاتىيەك ئەو ئۆپەراسىيۇنە بەدناؤ بەناوى ئىسلام دىنى نەتەوھى كورد بەشىيەدەكى پراكىتىكى ئەنجامدرا و گەلى كورد بۇوه قورىبانى رقى پىزىتىمى عىراق و تاوانىيەكى ئەتتى دەرھەق ئەنجامدرا كە مەحالە لە مىتىۋودا پرووى دابىت بە چ ھەقىيەك و لە پاي چى بۇو. ؟ توپلىي ئەتھۇدە كورد بەبۇچۇون و عەقىدە ئەوان خوا نەخواستە نەتھۇدە كى بەدر بىت لە ئىسلام تا ئەو

(۱) ھەمان سەرچاوه، لاپەرە (۲۴).

دەلىت: لەگەل پىغەمبەر (د.خ) چۈوبىن بۆ شەپى بەدر و كەوتىنە بەرامبەر كافران، خودا دۇزمىنى تىكشىكاند و كۆمەلتىك لە موسىلەمانان نىشتىنە سەرىيان و بەدوايان كەوتىن بۆئەوھى زىاتر تىكىيان بشكىيەن، ھەندىتىكى تر دەورى پىغەمبەر يان گرت نەبادا ھىچ زىانىكى بىن بىغا، كۆمەلتىكى تر كەوتىنە دواي ئەو دەستكەوت و پاشماوانە كە بتپەرستان لە دواي خۆيان جىتەيىشتىبو گلىرىيان كرددە، بەم جۆرە كۆمەلتى موسىلەمانان بۇونە سىن بەش، دواي ئەوھى دۇزمىن راوكەرەكان گەرەنەوە گوتىيان دەبىن ئەم دەستكەوتانە بۆئىيمە بىن چۈنكە دۇزمىمان بەزاند و تىكىمان شەكاند، ئەوانەش كە لە چوار دەوري پىغەمبەر (د.خ) مابۇونەوە مافى ئەو دەستكەوتانە يان بەخۆيان دا لەبەر ئەوھى كە پىغەمبەر يان لە مەترىسى پاراستووه، كەچى ئەو بەشەي دەستيان بەسەر دەستكەوتەكان داگرتىبوو مكۈر بۇون لەسەر ئەوھى كە مادام خۆيان دەستكەوتەكانىيان كۆكىردىتەوە تەنھا مافى خۆيانە بىبەن).^(۱)

ئا لەم كەين و بەينەدا لەسەر پاتالى و دەستكەوت دابەشكىردن سوورەتى ئەنفال كىشەكان يەكلا دەكانتەوە، بەم جۆرە و بەپىتى فەرمانى خودا پىغەمبەر (د.خ) دەستكەوتەكانى دابەش كەد.

رەنگە ھەندىتىك كەس واي بۆ بچن كە جەنگاودارنى ئىسلام مافى خۆيان بۇوه دەست بەسەر ئەو دەستكەوتانە دابىگەن و بۆ خۆيانى گل بکەنەوە، بەتايبەتى لە كات و بارودوخىيەكدا كە موسىلەمانەكان لەپەرەپى بارى ناھەمۇارى و ھەزارى و بىتداريدا بۇونە و ھىچ داھات يان سەرچاوهەكى دارايى يان بازىرگانىييان نەبۇوه كە پىشتى پىن بېبىتن بۆئەوھى يارمەتىيان بىدات تاواھكە خۆيانى پى بەھىز بىكەن بۆھەر پۇوېبەر و بۇونەوە كە دووچارى بۇونەتەوە بەتايبەتى كە ئەو كات سەرەتاي دروستىبۇونى دەولەتى

(۱) ابو عبدالله محمد بن احمد الانصارى القرطبي، الجامع لاحكام القرآن، المجلد الرابع، الجزء (۸) دار احياء التراث العربي بيروت لبنان، ۱۹۶۵، ص (۶-۵).

حوكمه قهقهه‌شیوه‌ی بهسهر دابنین؟

ناسنامه‌ی نه‌ته‌وايه‌تى بسپنه‌وه، پرسه‌ى به‌دئ ئەنفالىش دوا ئۆپه‌راسىيۇنى بەرفراوانى ئەم قاتوقرەيە بولو كە دنيا بىيدهنگى لىكىد، بويه لەم پىيودانگەوه زۆر بەدلنیا يىسيه‌وه بۆمان دەردەكەۋىت كە ئەوهى رېزىمى عىراق بەسهر نه‌ته‌وهى كوردى هيتنى له درېتە ئە و زنجىرە شالاۋانە ئەنفال بۆسەر كوردستان پىچەوانە مەفھومى ئايىنى پيرۆزى ئىسلامە بۆ ئەنفال چونكە ئەنفال بەواتاي ئە دەستكەوتانە دىت كە جەنگاوه‌رانى مۇسلمانان لەشەردا بەدەستى دىتنى و دەيگىرن كەوانە ئەنفال برىتىيە له مال و سامان و چەك و زەخىرە و ئازەل (زۆر لە ناودارانى مىيژوو ئىسلامىش ھەن وەك ئىبن وەكىع، مەحەممەدى كورى عەمر، موسەننا، يۇنس و ئەحمدەدى كورى ئىسحاق... تاد، لە خەلکانى پىتش خۆيان بەچەندىن پشت دەگىرپەنە كە ئەنفال برىتى بولو كەپىلە ئىسر و مى، دىل و كەلۈپەل، تىر و پم، شمشىئ، ئەسپ و ماين... تاد).^(۱)

ھەروەها ئەو لايەنە ئە دەستكەوتانە لى دەگىريت دەبىن كۆمەللىكى بىباوەر و كافر بن بەزاراوهى شەرعى نەك بەگۇتەي سەرزاري خەلک و كاربەدەستان، (لە هەمان كاتدا دەبىن دەستكەوتە كان بەشەر و لە مەيدانى شەردا و لە كاتنى رووبەر و بۇونوھ بىگىرپەن لەلايەن ئە مۇسلمانانە كە مەبەستىيان لە شەركەرن بالا و كەنەنە كە ئايىنى پيرۆزى ئىسلامە نەك هيترىش كەنەنە سەركۈنىشىنە كانى بىتاتاون و تالانكەدنى مال و سامانيان).^(۲)

ھەروەها زانايانى ئىسلام لە پىتىنەسى ئەنفال و دەستكەوتە كانى شەر بەم شىپوھى دەدوپىن، لە كەتىيەي (صفوة البيان لمعانى القرآن) دا ھاتووه كە: (الانفال هي الغنائم المأخوذة من الكفار قهرا بالقتال) واتە ئەنفال ئە دەستكەوتانە كە بەشەر لە كافران و درېگىريت، ھەروەها ئە بولو هيلال

(۱) أبو جعفر محمد جرير الطبرى، جامع البيان عن تأويل آى القرآن، الجزء التاسع، ط ۲ شركة ومطبعة مصطفى الباجي الحلبي، ۱۹۵۴، ص ۱۷۱.

(۲) يوسف ذيبي، ئەنفال كارهسات، ئەنجام و رەھەنەدەكانى، چاپى يەكەم، ھەولىر، ۲۰۰۱، لەپەرە (۲۸).

ئاشكرایە نزىكە ۱۴۰۰ سال پىيش ئىستا نه‌ته‌وهى كوردى مۇسلمان ئايىنى پيرۆزى ئىسلامى بەويىست و ئارەزوو خۆى ھەلبىزاردەووه و بەپروايەكى پتەو و تۆكمەشەو لەگەل پارانسىپە سەرەكىيەكاني ئەم ئايىنە ھەلسوكەوتى كردوووه و فەرمانەكانى خوا و پىيغەمبەر (د.خ) بەبى سى و دوو پەيرە كردوووه، ئەوهتا لە سەرەدمى خەلافەتى (عومەرى كورى خەتاب) (پ.خ) كاتى لەشكىرى مۇسلمانان گەيشتە كوردستان گەلى كورد بەبى شەر و شۇرۇ دوودلى قەبوولى ئايىنى پيرۆزى نوبى كرد و هەتا ئىستاشى لەگەلدا بىت ھېچ سەرچاۋىدە كە باودر پىتكاراوى ရاستەقىنە ئىيە لەسەر ئەوهى كەوا بىسەلەنەت كە كوردەكان لەگەل لەشكىرى مۇسلمانان كەوتبىنە شەر و كوشتار و لە رپوو ھېتىزى مۇسلمانان وەستان، ھەرودەنە نه‌ته‌وهى كورد رېلىكى گرنگ و بەرچاۋىشى بىنیوھ لە پتەو كردن و دەولەمەندىكىردن و فراوانىكەرنى بازنى ئەشارەتلىكىيەت و مەدەننەتلىكىيەت ئىسلامى لەسەر ھەردوو ئاستى زانستى و لەشكىكىيەشىشدا، ئەوهتە مېزۇ زۆر بەپرونى بۆمان دەگىريتەوە دىيارى دەكتات كە زانايانى كوردى مۇسلمانان لە نموونە (ئىبن خەلکان) و (ئىبن سەلاحى شارەزورى) و (ئىبن ئادەم) و دەيانى ترچ رېلىكىيان لە بەرەپىش بىردى زانستەكانى ئىسلامى بىنیوھ، لەھەمان كاتدا سەركەدە سەربازى قارەمانى وەك (سەلاحدىنى ئەبۈي) لى ھەلکەوتتووه كە سەرەپەرزى و سەرەپەرزى بۆ ئىسلام گەپاندۇتەوە لە كاتىيەكدا ئىسلام زېرددەست و زەليل بولو، كەچى زۆر بەداخەوە دەسەلاتدارانى مۇسلمانان لەثىر پەرەدى ئايىنى پيرۆزى ئىسلامەوە نه‌ته‌وهى كوردىيان لە ھەمۇ ماف و ئازادىيەكى نه‌ته‌وايەتى بىبەش كردوووه و بەناوى ئايىنى ئىسلامەوە كوردىيان چەۋساندۇتەوە و ھېچ دانىيان بەبۇنى ئە و نەتەوە سەتەمدىدە كە نەناوە بەلکو ھەمۇ كاتىك ھەولى قاتوقرەكەن داوه و ھەمۇ جۆرە شىۋازىكى قەلاچۆكەن داوه و بەھەمۇ شىپوھى كە ويستوويانە

هەلسا بەناونانى چەندىن شوين و جييگا بە ناوە بەدەوه هەر وەك «ناوى چەند كۆمپانىا و دەزگا و قوتابخانەي بەئەنفال ناو نا وەك كىيىلگە نەوتىيىك و كۆمپانىايەكىشى كە كارى وشكىرىنى زۆنگاوهكانى باشۇرى عىراق بۇو، هەروەها دامەز زاندى كەرتىكى تايىھەت حىزى بەعس لە كاتى بىرەورى ئەم كارھساتەدا و لە كۆمەلگای حاجىاواش قوتابخانەيەكى دوا ناوەندى بەئەنفال ناونا». ^(١) بەلام ئاخۇتا چەند بۆئىمەي كورد راست و دروستە كە ئەم وشمەيە (ئەنفال) وەك خۆى لە بلاوكراوهكان و گفتۇرگاندا بەكارىيىن بىن ئەۋەدى لە دواي ئەلتەرناتىيېتىك بگەرىيەن كە گۈزارشت لە شالاوى قىركەرنى بەكۆمەللى نەتهوەدى كورد بىكەت، لە كاتىكدا رېزىم بەمەبەستىيىكى نەگىرس و چەپەل ئەم وشمەيە بەكارھىندا و واى لە هەست و ئايدييائى گەلانى عىراق و ولاتە عەربىيەكان گەياندۇھ كە شالاوى قىركەرنى بەكۆمەللى گەلى كورد دەخريتە پاڭ ئەنفالانەي كە لە سەرتاتى دەسەلاتى ئايىنى ئىسلام ئەنجامدراروە دىزى كافر و بىن باوەرەكان. رېنگە دەستەواژە (قىركەرنى بەكۆمەل) يان بەواتايەكى تر (جيىنۋاسايد) وشمەيەكى لەبار و گونجاو بىت بۆئەۋەدى لە شوينى وشمەي (ئەنفال) بەكار بىت، ھاوكات ئەنجامدرانىشى دەچەنخانەي تاوانبارانى جەنگ (مجرمىي الحرب)، بۆ زىاتر ناساندىنى شالاوهكانى ئەنفال وەك پرۆسەيەكى قىركەرنى بەكۆمەللى نەتهوەدى كورد و نىشاندانى ئەم كردەوە نامەرۇغانەيە پېتىوست دەكەت چەند پىناسە و بىر و بۇچۇن لەم باردىيە و بخەينە رووھوھ و لە نزىكەمەوە لە ناوەرەپەكى كىدارەكە بگەين.

رىيکخراوييىكى جىيەنلىكى (middle East Watch) چاودىتىرى رېزىھەلاتى ناوەرەست كە بەشىيەكە لە (Human Rightswatch) بارەگاي سەرەتكى لە شارى نىيۇيۆركى ويلايەتە يەكگىرتووەكانى ئەمرىكايە و لە سالى ١٩٩٢ سەردىانى كوردىستانىان كردووه و گەلەتكە بەلگە و دىكتومىتت و زانىارىيەن لەمەر شالاوهكانى

^(١) هەمان سەرچاوه، لاپەرە (١٢٥).

ئەلەسکەرى دەلىت: (الغنىمة اسم لما أخذ من أموال المشركون بالقتال). ^(٢) واتە دەستكەوت ئەو وشمەيە كە لە مال و مولىكى بىتپەرستان بەشەر وەرىگىردىت.

دەۋەم: ئەنفال يان قىركەرنى بەكۆمەل (جيىنۋاسايد) Genocide

دواي ئەۋەدى ئەم پرۆسە نەگىرسىيە بەداۋە دىزى نەتەوەدى كورد ئەنجامدرا و بەدەيان هەزار مەرۆف لەبەر چاوى كۆمەلگەي نىيۇدەولەتى ئەنفالكرا و ئىستاشى لەگەلدا بىتتەنچ باس و خواسىكىيان نىيە و شۇن بىزىن، وشمەي ئەنفال خۆى خستە ناو فەرەنگ و ئەدەبیات و بلاوكراوهكان و ھاوكات شىۋاوز و قالبىتىكى ئاسايى وەرگەت بەكارھىنانيشى ھەمدىيس بۇوه شتىيەكى ئاسايى، (رۇوداوى ئەنفال كە وەك جىفرەيەكى سەر بازىي ۋەسمى لە بەياننامە گشتىيەكان و نۇوسراو و ياداشتە ناوخۇيىيەكانى حەكمەتدا بەكار دەھات لە ناو عىراق و بەتاپىيەتىش لە ھەرىمە كوردىشىنەكاندا زۇر باو و بەخەلک ئاشنا بۇو، كە تەواوى لايەنە ترسناكە كانى مەسەلەكەش ئاشكرا بۇو ناوەكە خۆى لە هەست و وېزدانى مىلىلىدا چەسپاند بەزۇرى وەك ئەۋەدى كە ھۆلۈكۆستى ئەلمانە نازىيەكان لە هەست و وېزدانى دەرباز بۇوانىيەدا كەوتەوە، لەبەر ئەۋەدى ھەردووك چۈن يەك بۇون و ترس و سامىشىيان لەيەكەوە نزىك بۇو). ^(٢)

تەنانەت رېتىمىي عىراق بۆ چەسپاندەن و رېشاڑۇكەرنى ئەم وشمەيە لە ناخى كورددادا ھەولىيەكى زۇرى دا و وەك چەكىيەكى دەرۇونى بۆ دىۋايىتى كردن و بۆئەۋەدى ئەم وشمەيە لە ھزر و بىرى تاكى كورد لەياد نەكىرىت

^(١) ابو هلال العسكري، الفرق في اللغة، ط ٦، دار العربية للكتاب، ١٩٨٣، ص ١٦٤.

^(٢) (MEW) مېدىل ئىيىست وۇچ، جىنۋاسايد لە عىراقتادا پەلامارى ئەنفال بۆ سەر كورد، وەرىگىرەنلىكى سىامەندى مۇفتى زادە، چ ١، چاپخانەي خاڭ، سلىمانى، ١٩٩٩، لاپەرە (١٣).

نهنیکردنی جینایه‌تی جینوسايد) Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide (پیکره‌وتنمایه که بوقه‌دهگه کردن و سزادانی توانی جینوسايد به پیش برپاری زماره (۲۶۷۰) له ۲۹ کانونی به که‌می سالی ۱۹۴۸ دا لایه کومه‌له‌ی گشتیه‌وه پسند کرا و له ۱۲ کانونی به که‌می ۱۹۵۱ دا چووه بواری کارپیکردن، ئەم پیکره‌وتنمایه پیناسه‌ی جینوسايد وا شی دهکاته‌وه که ئەو کارانه‌ی به مه‌بستی تیکدان و هەلتە کاندنی گشتی يان بەش بەش ئەنجام دەرتین دز به کۆمەلیکی نەته‌وهی ئەتنیکی يا ئایینی و شتى لەم چەشنه.

دیاره ئەم پیکره‌وتنمایه شیوازیکی ياساییشی بە خووه گرت وەکو زاراویه‌کی ياسایی به کار هیئرا، بەلام هەموو کوشتار و رەشكۈژىيەکی بە جینوسايد دانهنا، چونکه جینوسايد کوشتاریکی تايیه‌تییه که لە مادده‌ی دووه‌می پەيانه‌کەدا بەم شیوه‌یه هاتووه: (۱۱) جینوسايد بەمانای هەر کام لەم کرده‌وانی خواره‌وهی که بەنییه‌تی لەناوردنی تھاواو يان بەشیک لە گروپیکی نەته‌وهی و ئیتنی رەگەزی يان ئایین ئەنجام بدری.

یەکەم: کوشتني ئەندامانی گروپەکه.

دەووهم: زيان گەياندنی جهسته‌یی بە ئەندامانی گروپەکه.

سېيىم: بەئەنقەست دانانی گروپەکه لەزىز بارودۇخى وا کە بە بىزادە تھاواي گروپەکه يا بەشىكى لە بارى فيزىكىيە وە لەنابا.

پوارەم: داسەپاندنی ئىجرائاتى وا کە مەبەستى پىشىگرتن بى لەزان (مندال بۇون) لەنابا گروپەکه.

پىنجم: بەزۆر راگواستنى مندالانى گروپەکه.

(۱) د. ئەمیرى حەسەن پور، بەرەو تىنگەيىشتى و بەرەرە كانيكىرىنى ئەنفال، گۇثارى ئەنفال، سەرچاوهى پىشىو، لەپەرە (۱۱).

ئەنفال كۆكردۇتەوه و دواتر لە دووتۇتى كتىبىيەكدا بەناوى (جينوسايد لە عىراقدا و پەلامارى ئەنفال بۆ سەر كورد) Genocide in Iraq The Anfal (Cam Paign against the Kurds) لە سالى ۱۹۹۳ بلاوكىردىتەوه. بەم شىۋىدەي خواره‌وه ئەنفال پىناسە دەكات كە (ناويىكە بۆ زنجىرەبەك ھىرىش و پەلامارى چۈپپى سەربازى كە سەرچەم ھەشت پەلامار بۇو لە شەش ناوجەي جوگرافى جياوازدا بەرىتىو چوو، فەرمانىدەيى گشتى عەمەلىياتە كە لە دەست نۇوسىنگە باکورى پىتكەراوى حىزىزى بە عسىدا بۇو بنكەكە لە شارى كەركۈوك بۇو، لە مارتى ۱۹۸۷ بە دواوه لەلایەن عەللى حەسەن مەجىدەو سەرەكايەتى دىكرا. (۱۱) بەلام ئايا ئەنفال يان پېۋسى قىركىدن و بە كۆمەلگۈزى نەته‌وهى يەك دەچىتە خانەي جينوسايدەوه؟! بەر لە ھەممۇ شتىك با بزاين وشەي جينوسايد چىيە و لە چىيە وە هاتووه؟ دەپىن كۆمەلگەي نىيەدەلەتى چ بپيار و پیكەوەتتىكى لەم بارەيە وە مۆر كىرىدى؟ ئەگەر بگەرپىنە و بۆ تەعرىف و پىناسەي جينوسايد ئەم وشە نۇتىيە بەماناي كرده‌وهى كى كۆن بەشىو نۇي باو و گۆپاوه (modern deve Lop-ment) لە وشەي كۆنلى يۇنانى (Gnos) رەگەز عەشيرەت و وشەي لاتىنى (Cide) كوشتار پىك هاتووه.

ئەم دەستەوازىيە بۆ يەكم جار لە سالى ۱۹۳۳ لە كۆنفراسىتەك لە شارى مەدرىد لە لايەن پېۋسىيەر (رافايل لىيمكىن) Rafhal Lemkin (Rafhal Lemkin) بەكار هاتووه و بە نۇوسىنېش لە سالى ۱۹۴۴ دا تۆمار كراوه، ئەو ھەلۇمەرچە رامىيارى و كۆمەللايەتى و ئابۇرۇيىە كە دواي شەرى دووه‌مى جىهانى هاتە ئاراوه و ولاتانى بە گشتى بەرە بارىتى دىكەيى ھەلسوكەوت و كاركىرن لە رۇوى زۆر بابەتى جيا جياوه بىردى، دواي ئەوهى نازىيەكان قەلاچى جولەكە و رۆمانە كانيان كرد و لە گەل كۆتايى هاتنى شەر و دامەزراىندى نەته‌وه يە كىگرتووه كان ئەم وشەيە لە سالى ۱۹۴۸ لە بەلگەيەكى نەته‌وه يە كىگرتووه كاندا بەناوى (پەيانى پىشىگى و

(۱) ھەمان سەرچاوه، لەپەرە (۱۲۶).

گشتی بۆ هەموو رەشكۈزىيەك بەكارهەيتىرى و جىنۇسايد وەك چەشنىك گەل كۈزى چاوى لى بىرى، كىشىيەكى تر پەيۇندى نىوان پاكتاوى ئىتتى (ethnic Cleaning) و زمانكۈزى (Linguecide) و كواتور كۈزى (ethnocide) و شىيەدە تى لەناوبردىنى گۈپىتىك يان گەلىتكە.

پاكتاوى ئىتتى بىتىيە لە راگۇبىزتنى بەئەنقەست بەنەزم و بەزىبرى گروپىتىكى ئىتتى تايىھەتە لەناوچەيەكى تايىھەت. پاكتاوى ئىتتى يان پاكتاوى نفووس (Population) دەكىرى وەك درىيەتى جىنۇسايد دابىرى بۆ لەناوبردىنى گەلىك يان وەك بەرنامەيەك بۆ راپىتچان و وەددەناتى. (۱)

كەواتە لەناوبردىنى بەئەنقەستى زمانى گەلىك و قەدەغە كەردىنى بەكارهەيتىنانى لە خوتىندىدا يان لە نوسىن و گوزارشىدا، يان پى پىتىنەدانى بالاۋىرى (بىستراو، بىنراو، خويىنراو) وەك لە زۇرىمەي پارچە كانى كوردىستاندا ئىستا رەچاوا دەكىرىت، جۆرىكە لە جۆرەكانى سىياسەتى جىنۇسايد و دەكىرى بە تىيرۇرى كلىتوريش ناوزىدە بىرىت.

بۇيە لەم روانگەيەوە پېيۈستە زىباتر بايەخ بەھونەر و وېزە بەتاىيەتى زمان بىرىت چونكە زمانى نەتەوەيى ژىرخانى كۆممەل و بەلگەي بۇونى نەتەوەيى، هەر وەك جەلادت بەدرخان لەم بارەيەوە دەلىت: (نەتەوە ژىرددەست بۇونى خۆى بەدوو شت بەدوو چەك دەپارىزىت، ئايىن و زمان، گەر ئايىنى ھەردوو نەتەوە سەر دەس و بن دەس يەك بىن ئەوا زمان تاكە چەك دەبى). (۲)

چونكە ئەنەنەتەوەيەكە زمان و كەلتۈر و مىيىزۈي خۆى بىارىزى و لىتكۈلىنەوەي ئەدەبىيان لەسەر بىكائىدا ھەستىيشى بەرە ئازادى و سەرىيەخقىي زىاد دەبى، لەم بارەيەوە مستەفا كەمال ئەتاتۆرك لە كۆنگەرى

(۱) لە گۆفارى ئەنفال ژ(۱)، لاپەرە ۱۳ وەرگىراوه Ericmar Kusen Ethnic cleansing' Encyclopedia of Genocide, 1999, p. 12

(۲) گۆفارى بەريانگ، ژمارە (۸۷) سالى ۱۲، ستوکھۆلم، ۱۹۹۳.

ديارە بەپىي شىكىرنەوەي ئەم پىتناسەيە تەنها ئەم كوشتارە كە نىيەتى لەناوبردىنى گروپىتىكى نەتەوەيى، ئىتتى و رەڭەزى و ئايىنى بىن بەجىنۇسايد دادەنرى، چونكە بۆئەوە كوشتارىك وەك جىنۇسايد بناسرى دەبى بىسەلىپىندرى كە بەرپسانى بەرنامەي جىنۇسايد نىيەتى لە ناوبردىنى گروپە قەلاچۆكراوهەكە يان ھەبۈوه، بەلام تۆماركردن و سەملاندىنى نىيەت (intent) ئەركىيەكى گرانە، چونكە بىكۈزۈن بەراشقاوى نىيەتى خۆيان دەرنابېن تەننە نازىيەكانى ئەلان نىيەتى خۆيان بۆ لەناوبردن و قاتوقۇر كەنلى جولە كە كان و پۆمانە كان بەوردى و بەراشقاوىيەوە دەرىپىوھ و بەھىچ جۆرىكە نكۆليان لىن نە كەردووه، ھەرودە، لە سەرەتاي پەيانە كەدا ھاتووه كە جىنۇسايد تاوانىيەكە دەكەۋىتىه ژىر ياساى نىيۇنەتەوەيى و لە دىرى گىيان و ئامانجى نەتەوە يەكگەرتوھە كانە و دىنیا شارستانىيەت مە حەكۆم دەك، بىگومان تاوانىيەكى وا گەورە و تۆقىنەر دەبىت سزاشى بۆ دانرايى، مادەي سىي پەيانە كە دەلىت: (۱)

أ- جىنۇسايد.

ب- پىلان گېپان بۆ جىنۇسايد.

ج- ھاندانى راستەو خۆ بەگشتى بۆ جىنۇسايدىكى.

د- ھەولۇدان بۆ جىنۇسايد كەردىن.

ھ- ھاودەستى لە جىنۇسايددا.

ئەو كەردووەنە خوارەوە سزا دەدرىتىن:

بىگومان ھەر جىنۇسايدىك تايىھەندى خۆى ھەيە كە پېيۈستە بۆ لىكىدانەوەي ئەم دىاردەيە و بۆ بەرىيەرە كانى كەردىن و بەرىيەرچەنداوەي ھېيلە تايىھەتى و گشتىيەكانى بىزانىن و لە كىشەكانى ساخ بۇونەوەي ورد بىنەوە، لە چەند سالى راپردوودا ھەندىك پرەفييسىر و پەيەندىدارانى ئەم بابهە پىشىياريان كەردووه كە وشەي (گەل كۈزى) (Domi Cide) وەك وشەيەكى

(۱) ھەمان سەرچاوه، لاپەرە (۱۲).

به‌هۆی ئەویشەوە - دوا کەه‌توویی نەته‌وهی کورد کە هیچ کاتیک لە دەسەلاتى ئەو دانەبۇوە - بۆھەممو لایەک ڕوون بکریتەوە و کوردستان بەکۆلۈنیا يەکى نیودەولەتى بنا سیتین کە (یەکیتىکە لە ھەرە ۋووداوه ترازىدیه دلتەزىنەكان لە میژووی خۆرھەلاتى ناواھەراست و جىهاندا لە يەکەم چارەگى سەددە بىستەمدا ئەنجامدرا و تىايىدا گەلە کورد لە پىتىا و ھەپەتىانى مافە كانىدا کە وته ناو خەباتىكى بىچانى مان و مەرگەوە دىرى گەورەترين ھېزى كۆلۈنیا لى جىهانى و ھاپەيىانە ناوخۆبىيە كانىيان» (۱).

دیارە میژووی لەناوپىردىن و قىرکەدن نەته‌وهى کورد دىرىنە و ھەر لە رېزىگارى مىدىيەكانەوە و چەندىن سەدە پېش زايىن بىرگە تاكو ئەمپۇ لەلا يەن دوڑمنانىيەو ھەولى قىرکەدن و تواندىنەوهەيان بەرده‌وامە.

ئەوهەتە (فارسەكان بەن ناوهەوە کە کورد بەشىكە لە نەته‌وهى فارس و لمىزىر پەرەدەي پان ئېرانيزم و ئارىزىمدا دىايەتى كوردىيان كردووە و دەيکەن، بەلگەمى میژووېي ناو رووداوه کانى دەييان سەدە ئەوە دەسلەتىن بۆغۇونە لە سەردەمى ھەر يەکىتىک لە شا ئىسماعىلى سەفەوى، شا تەھماسب، شا عەباسى يەکەم، شا سەفى، نادر شا، ئاغا محمد خان، دەييان ھەزار كورد كۈزۈران يان راگوئىزىران، لە تۈركىياش ھەر لە سەردەمى عوسمانىيەكانى دوينىن و تۈرانييەكانى ئەمپۇ ئەوهە ئەوانە بەكۈردىيان كرد تا ئەو كاتە هیچ دوڑمنى نەى كردووە، لە سەردەمى مستەفا كەمال ئەتا تۈركىدا و لە نىتىوان سالانى ۱۹۲۵-۱۹۲۷ دا نزىكە ۱۰۰ ھەزار گوند و ئىران كىران، بەسەدان كەس لە سىدارەدران و دەييان ھەزار كەس لە پروسەكانى جەنگدا لەناوپىردران و سەدان ھەزارى تر ئاوارە و دەرىيەدەر كىران و بەرەو ناوجەكانى تۈرك راگوئىزىران و زىاتر لە سەد رۆشنبىريش خارانە گۆمى وانەوە) (۲).

(۱) ئىسماعىلى بىشىكچى، كوردستان كۆلۈنیيەكى نیودەولەتى، وەرگىتەن لە ئىنگىلىزبىيەوە رېسوار پەشىد، بەرگى يەکەم، وەزارەتى رۆشنبىرى، چاپخانەنە رۆشنبىرى ھەولىر، ۱۹۹۳ لەپەرە ۶۲-۶۳).

(۲) مەحمود مەلا عززەت، بازەكانى مەلەمانىيى ستراتيجى ئاسايىشى نەته‌وهى کورد، ج (۱)، سليمانى، ۱۹۸۸، لەپەرە ۸۰-۸۱).

ئەكاديمىيە مېژووی تۈركدا كە لە سالى ۱۹۳۰ دا بەسترا ropyo لە ئەندامانى كۆنگەكە دەكتات و راشقاوانە پېيان دەلىت: (ئايادىزان بۆچى ئىيمە بەلقافان لە دەست چوو، بىركرىدەنەوە لەم كارە شتىكى بەكەلکە، گەلانى خۆيان دروستىكە، سرىي، رۆمانى، ھەر لە سەرتاوا پېتى نووسىنیان بۆ خۆيان دروستىكە، لېكۆلۈنەوهەيان دەربارە زمان و ئەدەبى خۆيان ئەنجام دا، بایەخيان پىتىدا، زمان و ئەدەب و كەلهپورى خۆيان پېشىخست، ئاخافتىن و نووسىنیان بەزمانى خۆيان كرد، بایەخيان بەزمانى تۈركى و فەرھەنگى عوسمانى نەدا، كاتىن بىييان لەم بوارەدا پېشىكەوتنيان و دەدەست ھەيتى ئەوا بېيارياندا جىا بىنەوە لە عوسمانىيەكان و دەستىيان كرد بەخەباتىكەن). (۱)

ھەر بۆيە لەم بارەيەوە زاناي تۈرك و دۆستى نەته‌وهى کورد ئىسماعىل بىشىكچى دېتىت: (رېتىگە گەرتىن لە پېشىكەوتنى زمان، فەرھەنگ، ئەدەب، فۇلكلۇر، سەركەوت تووتىرىن شىيەتى كۆپلە كەنلى گەلە). (۲)

سېيھەم: كورد و مېژووچى جىنۇسايد:

ئاشكرا يە نەته‌وهى کورد لە نەته‌وهى ھەرە دىرىنەكانى ناوجەھى خۆرھەلاتى ناوهەراست دەزمىردىت و يەكىتكە لە نەتموانى كە لەسەر خاکى خۇيدا دەزىت بى ئەوهە ولاتىكى سەرەبەخۆى ھەبى و خراوەتە دۆزىتىكى ئەوهاوە كە مەبەست بۇوە ژىرەستىيەكى هەتا ھەتايى بىت و بى ناسنامە ئەته‌وايەتى بىتىتەوە، دوڑمنانىشى ھەر كە بۆيان رەخسایت كەوتونەتە گيانى و لە لەناوپىردىن و قاتوقۇرە كەنلى كەنلى كەنلى كەنلى كەنلى بۆيە پېتىستە زۆر بەرۇون و ئاشكرا يە بارى داگىركراروى كوردستان و بارودۇخى رامىيارى كۆمەلائىتى و ئابورى بخىرىتە ropyo و ژىر دەستى و

(۱) حوسىن مەممەد عەزىز، كورد و شۇرىش و ھەللى مېژووېي، لېكۆلۈنەوهەكى مېژووېي رامىيارى رەخنەگانەيە، ج (۲)، كوردستان، سليمانى، ۲۰۰۰، لەپەرە ۹۹).

(۲) ھەمان سەرچاوه، لەپەرە (۹۹).

نهزادی کورد بوروه، به لام در پنداش ترین شیوه از کورد قرآن که به ره پارچه یه ک له پارچه کانی کوردستان کم و تبیت ئهوا به ره کوردستانی عیراق که و توروه، پژیمه یه ک له دوایه کانی عیراق هه ره سه ره تای دروست بونی دهوله تی عیرا قیمه وه تاوه کو ئه مرۆ له دژایه تیکردن و له ناوی بردنی نه تهودی کورد لام به شهی کوردستان نه و هستاون (خوئه گه ر خه لاتیک هه بوایه له خه لاتی نویل به رزتر و گه و ره ترو به به هاتر بۆ کاری تیزور و جینوساید، ره گه زپه رستی، شزقیزیم و فاشیشزم، بیه خسرا یه ئهوا گومانی تیدا نیبیه پژیمه عیراق پیشی هه مهو پژیمه کی تر له جیهان ئه و خه لاته یان و هردگرت).^(۱)

وەلی گه و هر ترین و جمه رگبرتین تاوان که ئه م پژیمه ده ره ق به کوردى ئه نجام داییت تاوانی بهدی (ئه نفاله) که جینوسایدیکه و ینهی له دنیادا نه بورو و نیشه، بەلی تاوانیک که دنیا بییدنگی لیکرد، لام پرسه نه گرسییه دا قرکردنی کوردان شیواز و قوناغیکی تایبەتی به خوره گرت، چونکه ناودرۆک و شیوهی تاوانه که و زیانه گیانی و مادییه کانی کاریگه ره تر و در پنداش تر بورو گه یشتە تر قپک، له سالی ۱۹۸۷ دا کاتى: (عهلى حمسەن مه جید) دە سەلاتی موتلەقی ناوجەھی باکورى که و ته دەست و بورو به سکرتیری گشتی نوسینگەی باکورى حزبی بە عس دە سبە جن که و ته گیانی ها ولاتیانی کورد و بە زنجیره یه ک له بپاری رامالین و فەرمانی ئیداری پەتى لە مل دانیشتوانی دیهاتە کانی کوردستاندا جەراند و تەنگى پى هەلچنین، تەنانەت چاره سەرکردنی کیشەی کوردى بە سەرپىنى تیکدەران - که مە بهستى پیشە رگه یه - دانا، پەلامارە کانی سانى ما فە کانی مروشیان لە خۆگر توروه.^(۲)

* تیعدام کردنی تیکپا و بە کۆمەل و بیسەر و شوینکردنی دەيان هەزار

(۱) حوسین محمد عەزیز، سەرچاوهی پیششو، لایپرە (۳۱۶).

(۲) (MEW)، سەرچاوهی پیششو، لایپرە (۴۹-۴۸).

له سوریا شه ردهم نۆکلی له وه کراوه که گەلیک هه بیت به ناوی کورد و پارچه زوییه کیش هه بن ناوی کوردستان بیت تەنانەت هەمیشە (هەولدر اوه بۆ ئەمودی هەممو بۇونیتیکی نه تهودی کورد بسپنەو که ئەمەش بىگومان جینوتساید، بۆیه قرکردنی کورد بە چەندىن شیواز پیاده کراوه، جاریک بەرنگا کاپرۆگرامە کانی خویتىن کە گوایه کورد لە سەر خاکى خۆی نازى ئەمەش هەولدانه بۆ سپینەوی ناسنامەی کورد و دابپىنى لە بە شە کانی دیکەی کوردستان و جاریکی تریش بەھۆی سیاسەتی پشتىنەی عەربى و ئەمنى قە و مى عەرەب حکومەتی سورى سەنورى عیراق و تۈركىيە لە کورد قەدەغە كرد و رايگواستن، ئەمەش بۆ تەعرب و لیکدابپانی ناوجە کان بۇو).^(۱)

(ھەروەھا لە يەكىتى سۆقىيەتى رپو خا ویشدا کە دە گوترا هەممو نه تهود و گەل و کەمینە يەکى نه تهوا يەتى خا وەن مافى خۆبىان بۇون، کورد نە ک هەر کۆمار و ئۆتۈنۆمى و مافى رۆشنبىرى کامل و رەسمى نە بۇوە و بەس، بەلکو دە گوترى کە تا دەھات ژمارەی کورد لە جىنگە کانی خۆبىاندا كەم دە بۇونەوە و بلا ودیان پىيەدەکرا، کورد لە لوبىان و ئەرددەن و ئەفغانستان بەنامۇ و نە بۇونى مافى ها و ولاتى مامەلە يان لە گەلدا دە كىت).^(۲)

لە وەھ دەردە کەھویت کە هەر يەكىت لە و لاتانى کە کوردستانيان بە سەر دابەش کراوه و بە زۆرە ملىتى پىيەنەوە لە كىنراوه، بەپىتى بارودقۇخ و هەلۆمەرجى تایبەتى خۆبىان کوردیان چەسەن دۆتەوە و لە خشته یان بىدوو، دواتریش بە پرۆزە دایبەتى دارېتزاو لە ناویان بىدوو، چونکە ئاماڭىچى دوزمەنلى ئە تەوە كەمان هەر دەم نەمانى رەچەلەك و

(۱) د. رەشاد میران، م. يوسف دزهیبی، تاوانى ئەنفال بەرامبەر بە کورد، گۇشارى سەنتەرى برايدەتى، ژ (۱۹)، دەزگاپىزىنامە نۇوسى برايدەتى و خەبات، هەولېر، بەھارى ۱، ۲۰۰۱، لایپرە (۱۵).

(۲) مە حمود مەلا عززەت، سەرچاوهی پیششو، لایپرە (۸۱).

(المناطق المحظورة) له گەل ئەو راستييەشدا كە ئەم شوينانه زىد و مال و زھوي خۇيان بۇوه.

* بهند كردن و دەستبەسەر كردنى دەيان هەزار ئافرهەت و مندال و خەلکى بەتمەن بۆ چەندىن مانگ و لە بارودۇخىيەكى ئەۋپەرى سەخت و ناپەحەتدا بىن فەرمانى دادەرى و بىن ھېچ ھۆيەك، لەو زیاتر كە وايان لە قەلەم دابۇو گوايە ھەواو ئاسوودەيى سەر بەنه يارانى كورد بۇون، سەدانىشىyan بەھۆي بەدھۈراكى و نەخۆشىيەو لى مردن.

* بەتۆزى راگواستنى سەدان لە خەلکى دىيھاتەكان، پاش ويرانكىرنى مال و حالىيان لە بەندىخانە بەردانىيان و لە ئاوارەيى گەرانەوەيان ئەم مەدەنپەيان بۆ ھەندى جىيگە كە كورستاندا بار كران كە دور بۇو لە شوين و پىتى خۇيانوھە و لەوئى سوپا تۇپرى دان بىن ئەھەي ھېچ قەرەبوبىيەك بکەنەنەوە و گەرانەوەشىيان لى قەددەغە كردن بۆ گوندەكانى جارانى خۇيان و پىچەوانەش سزايى مردن بۇو لەبار و زرۇوفىيەكى ئەوهادا زۆريان لە ميانەي سالىتكى بەزۆر راگواستنىاندا مردن.

* تېك و پىكىدانى بىنەما و زىرخانى ئابورى دىيھاتى كورستان. ئەوهش واي كرد كە بارودۇخى ئابورى كورستان بەرھو نەھامەتى و ناپىتكى و ناھەموارى بچىت و دووچارى ئىفلىجى بىيت و نەتوانى خۇرى لەسەر پى راپگىرى، بىتگومان ئەوهش بۇوھەنەوە بەريلاؤ بۇونەوە بىتكارى و ھەزارى لەنيو كۆمەلگەي كورستاندا و ئاسەوارە نىگەتىقە كانىشى تاۋەككى ئەمپە دىيار و لەبەر چاون.

«بەسەرداڭتنى مال و سامانى گۆتىزراوه و نەگۆتىزراوه تىكىدەراندا دەبى لە ماوەي يەك مانگدا لە پۇزى دەرچۈونى بېپارى دەست بەسەرداڭتنەوە ئەو كارە ئەنجام بىرىت.

(***) دواي ئەھەي گوند و دىيھاتەكان ويرانكىران ئەم شوينانه نەكران بە (ناوچەي قەددەغە كراو) بەكۆتەر و فېرەكە دەپشىكىنېزان بۆ كوشتنى ھەركەس و ئاژەلېك كە تىياناندا بىيىزىت.

خەلکى شەپ نەكەر لەوانە زىمارەيەكى زۆر ئافرهەت و مندال و ھەندى جار تەواوى دانىشتۇانى چەند گوندىك.

* بەكارھەتىنانى بەرفراوانى چەكى كىيمىيايى لەوانە گازى خەرددەل و دەمارەگاز (GB)، سارىن، دۆز بەشارى ھەلەبجە و دەيان گوندى كوردنىشىن و كوشتنى چەند ھەزار كەسىك لە خەلک و بەتاپىھەتى ئافرهەت و مندال.

* تېكرا ويرانكىرنى نىزىكەي (٢٠٠٠) ھەزار گوند كە لە بەلگەنامەكانى حكومەتدا وا ناويايان ھاتۇوه كە (سووتاوه)، (تىيىكىراوه)، (تەختكراوه)، (پاكساز كراوه) لانى كەميش دە دوازدە شارەچەكەي گەورە و مەلبەندى بەرىتەبردن (قەزا و ناحىيە) ھەمان شتىيان بەسەر ھاتۇوه.

* تېكرا ويرانكىرنى نىشانە مەدەنپەيە كان لەلايەن ئەندازىيارى سوپاوه لەوانە تەواوى قوتاپخانەكان و مزگەتەكان و بىرەكان و گەلەن دامودەزگا و پىتكەتەي تر لەو گوندانەي بۇوبۇون بەمەبەست و نىشان لە گەل ژمارەيەك ويسىتكەي سانەوەي كاربادا.

* تالانكىرنى مال و سامانى ھاولاتىيە مەدەنپەيە كان و ئاژەل و مالاتەكانىيان بەئەندازىيەكى بەر فراوان لەلايەن ھىزىزەكانى سوپا و مىلىشىيائى سەر بە حكومەتەوه. (**)

* گرتىنى ھەرەمە كى گوندەنلىكىن لە (ناوچە قەددەغە كراوه كان) (***)

(*) ئەو زىمارەيە (٢٠٠٠) ھەزار گوند لە بەلگەنامەكانى رېتىمدا وا ھاتۇوه، دەنا لە راستىدا زىاتر لە (٤٠٠٤) ھەزار گوند و دىيھاتى كورستان لە ئۆپەراسىيۇنەكە ويرانكىران.

(**) لە ٦ى نىسانى ١٩٨٧ بەپىتى فرمانىتىكى عەلى كىيمىاواي تەواوى تېكىدەران مافى خاودەندا رەتىيان (ملکىيە) لە دەست دا، ئەلمەجىد لە نۇوسراوېيكىدا دەنۇسپىت (بەپىتى ئەو دەسەلەتى بېپارى زىمارە ١٦٠ ئەنجۇمەننى سەركەدەيەتى شۆپش لە ٢٦ ئى مارتى ١٩٨٧ دا پىتى داۋىن بېپارمان دا سەرۋەتلىقى لىزىنە ئەمنىييەكانى (رؤسائى اللجان الامنىيە) پارىزىگا كان سەرىپىشك بىكەين لە مەسەلەي دەست

قوربانييەكانىش ناتوانرى بېكىرىن لە پىش ئەوەدا كە ئەنجامدەرى تاوانە كە
بزانىت كى سەر بەكۆمەلەيدەكە. (۱)

دياره پروسەئ جينوتسايدى كورد لەلاين رېزىمى عىراقة و بەبەرنامه و
پېۋگرام بەريوه چووه و لەلاين سەركىرەدى سوپاكانىشەوە حساباتى
ستراتيرى تايىھتى بۆ كراوه، هەروەها رېزىم وەك (نازىيەكانى ئەلمانيا كار
و كرددەكەنلىپەرەپۇش دەكىد و لمىزىر گوزارشتى ناسكدا دەيشاردنەوە
لەو شوتىنانە كارىيەدەستە نازىيەكان لە (ئىجرائاتى راپەراندىن) كار و
چالاکى تايىھتى و (سەرلەنۇنى يىشىتە جىيەكىردنەوە لە رۆزھەلات) دەدان،
بەعسىيە بېرۋەكراته كانىش لە بارەدى (ئىجرائاتى كۆكىردنەوە) و (گەپانەوە
بۆرتىزى يىشىتمانى) و (سەرلەنۇنى يىشىتە جىيەكىردنەوە لە باشۇر) دەدان.
ھەر چەندە ھەندىك واي بۆ دەچن كە پروسەئ ئەنفال بەپىناسە كەرنىيىكى
تەسكىبىنانە دژە ياخىبۇونىك بۇوه كە زۆر لە دەولەتان و ولاٽانى سەرىيە خۆ
ئەوە بەرەوا و مافى خۆيان دەزانىن كە دژى ياخىبۇان بجهنگىن، بەلام ئەوە
ھىچ لەو ناگۆربىت كە لە بەرەتدا جينوتسايد بۇوه و هىچ ھاوېشىيە كىش
لە نىپوان دژە ياخىبۇون و جينوتسايددا نىيە (بەخشىنى دەسەلاتى نائاسايى
بەعەلى حەسەن مەجيىد لە مارتى ۱۹۸۷ دا كارى دژە ياخىبۇونى پچىر
پچىر دژ بەكۈردى كرددەپەلامارىكى تىكىدان و وېرانكىردن وەك پاول
ھىللىكىرگ لە مېشۇوه بایەخدرەكەيدا سەبارەت بەھۆلۈكۆست تىيىبىنى دەكات
و دەلىت پروسىسى وېرانكىردن شىپوازىكى بەنەرەتى چونىيە كى ھەيە تەنها
يەك شىپوھەيە كە دەگۈنچى كۆمەلەتكى پەرت و بلالوى كارىگەرانە بىن
تىيەك بشكىنى، سىن ھەنگاوهەن كە لە پروسەكەدا بەنەرەتىن:

دەستتىشانكىردن

كۆكىردنەوە

لەناوبىردىن

ئەمە پىكھاتەيە كى نەگۆرى بەنەماي پروسىسى كەيە چونكە هىچ
كۆمەلەتكى بىن كۆكىردنەوە، يان گىرتى قوربانييەكان ناكۇزىرىن و

(1) Raul Hilbergi The Destruction of European Jews (New York: (MEW) Holmesand Meier, 1985 student edition), P. 267.
سەرچاوهى پىتشىو، لاپەرە (۵۵) ودرگىراوه.

چه کی کیمیایی به ریتگاچاره یه کی زور باش و له بار داناوه بو له ناویردن و
قرپکردنی کوردان، ئه وده ته راشکاوانه ده لیت: (ئه گهر توانيمان دوو له سه
سیی شوينه کانيان لى بگرينه وه ئه وه له که لین و قوشنى بچوک بچوکدا
دورويان ده ده دين و ئه وجاه به چه کی کیمیایی لييان ده ده دين، من تنه نها
رېزىيک به کیمیایی لييان نادهم بەلکو به رده دام ماوهی پانزه رۆز به چه کی
کیمیایی ديانکوتوم، دواي ئه وه رايده گه يه نم که هەر کەسىيک دەيھوي
به چه کە کە يه وه خۆي بداتە دەسته وه رېتگەي پى دەدرىت ئه و كاتە من يه ک
 مليون لەم راگەياندە چاپ دەكەم و به سەر باکووردا بلاوى دەكەمەوه،
بە كوردى سورانى و بادىنى و بەعەربىش، من نالىيم ئەمە لەلايەن
حکوومەتى عىراقة و نايەلم حکومەت تىكەللى كارەكە بىت، من دەلىيم
ئەم لېرە وەيە و اته نوسىينگەي باکوور جا ئه وەي حەز دەكەت بگەرېتە وە
بە خىرىيەتە وە، ئەوانى نەگەر انە و ديسانە وە به چە کى نۇئى هيئيشيان دەكەمە
سەر، من ناوى چە کى کیمیایي نابەم چونكە ئه وە قەدەغە يە، بەلام دەلىيم
بە چە کى كوشندەي نۇئى داتان دەرپىزىنم)^(۱)، ئەمە جىيد تەنانەت مال و
دىيھاتە كانى جاش^(*) و به كريتگير اوە كانىشى لەم هيئشانە نەپاراستووه، كە
چاو ساغ و پالپىشتى هيئە كانى سوپىاي عىراقى بۇونە و دەلىت: (من
بە موسىتە شارە كانم.^(**) و تەرنگە بلەين ئىيەمە گوندە كانى خۆمان خوش
دەۋى ئامانە وئى چۆلىان بکەين، من وتم ناتوانىم گوندە كانىتان بەيلەمەوه

MEW (۱)، سه ریاوه‌ی پیشوند، لایه‌رده (۵۶۹).

(*) جاش: جاوشولکه یان جاشهکر، وشهیده کی دزتو و توانج نامیزه بوقه وجه کانی به گرگی، نیشتمانی، (افواج الدفاع الوطني) به کار هاتووه.

(**) موسته‌شار: راوی‌شکار، فهرمانده‌کی کوردی خیله‌کی فهوجی جاشه، له سالی ۱۹۷۶ تا ۱۹۸۲ پژوهی عیراق هژتیر ناوی (مه‌فره زه تایبه‌تیبیه‌کان) (المفارز الخاصه) ئمو کوردانه‌ی چه‌کدار ده‌کرد بۆ به‌گزداچونه‌ووی هیزه‌کانی پیشمه‌رگه‌ی کوردستان و کۆنترۆلکردنی گونده دووره‌کان، وەک هاواکارانی سوپای عیراق، پاشان له‌گەل دریزه‌کیشانی جه‌نگی عیراق - ئیران و کربوونی دەسەلاٽنی رژیمی <

دووہم بیہقی

کے میا باراں سہ رہتا یہ کب یہ نہ زخم دانی ئہنفال

گهوره‌ترین و کاریگه‌ترین چه که به دهست رژیمی عیراقدوه بوبیت بو
ئهودی دنگی کوردی پن نووساندیت و لهناوی بردبیت چه کی کیمیابی
بووه، که به پیتی بپاره نیوده‌وله تیبیه کان به کارهینانی بهه مسو جو ریک
قده‌ده غه و یاساولغه، (*) به لام ئەم رژیمه هه روک چون هه مسو کاتیک
بپاره کانی کومه‌لگه‌ی نیوده‌وله تی پیشیل کردووه و هیچ گوئی پینه‌داون
له و مهسه‌لیه‌شدا (کیمیاباران) بهه مان شیوه گوئی به هیچ پرانسیپ و
بنه‌مایه کی نیوده‌وله تی نهداوه و له ئەنجامدانی کار و کرده‌وه درنده‌کانی دز
به کومه‌لگه‌ی نیوده‌وله تی و مرۆشايه‌تی دریغی نه کردووه، تهنانه‌ت
دنسه‌لاتداران و گهوره بپرسانی ئەم رژیمه له گفتوجو و لیداوانه کانیشیان
نکولیان له به کارهینانی ئەم چه که نه کردۆته‌وه و به لکوشەرعیه‌تیان
ببکارهینانی چه کی گهوره‌تر و زیاتر کاولکاریت‌داوه، ئەوه‌ته (تاریق
عه‌زیزای گهوره لیپرسراوی رژیمی عیراق و دزیری ده‌روه‌دی پیششو له
کاتی سه‌ردانی شاندی کونگریسی ئەمریکی له به‌هاری ۱۹۹۰ بۆ به‌غدا و
ورووزاندنی ئەم باهه‌ته له گه‌لیدا که ئایا ولاته‌که‌ی چه کی کیمیابی دزی
کورده‌کان به کارهینناوه، زور راشکاوانه له و لاما ددلیت: (به لئی ئیمه
چه کی کیمیابیمان دزی ئەو نهفام و دواکه و تروانه به کارهینناوه. (۱)

هـلی حمهـن مـهـجـیدـیـش ئـهـنـدـاـزـیـارـیـ کـیـمـیـاـبـارـانـ وـ ئـهـنـفـالـ،ـ بـهـ کـارـهـیـنـانـیـ

(*) به پیشنهاد ریکه و تنتامه نیودهوله تیمیه که له سالی ۱۹۲۵ دایمزا کراوه عیراقیش پابهند بونی ته اوی خوی پیوه راگه یاندووه به کارهینانی چه کی کیمیا، به همه شوهد که قددغه به.

(١) محمد احسان، کوردستان و دوامه الحرب، دارئارس للطباعة والنشر، ط٢، اربيل، کوردستان، ٢٠٠١، ص(٥٩).

شوبنی بوردو مانه که دا بوروه ده لیت: ئامۆژگاری ئەوه کرابووین کەوا له حالەتى پەلاماردانى كيمياييدا پەرۋى تەرى بدەين بەدەمچا ماندا و ئاگر بکەينهوه يان بچىنه ئەو شوبناتەنە كاريگەرييان له سەر كەمە، كە بوردو مانه كە كرا ئىمە نەماندە زانى ئەوه كيميايىبىدە، دەنگە كەمە و دەنگى تۆپبارانى ئاسابى زل نەبۇو، بۇنى سېتى گەنپىو و سىرمان دەكىد، بۆمېتىكى لە ژمارە نەھاتۇو بەسەرماندا بارىن بەلام كاريگەر نەبۇو. رۆزىتكى دواي كيميا باران كردنى دۆلى جافايەتى واتە ۱۶ ئى نيسانى ۱۹۸۷ ئەم جارەيان ناوجە خۆشنا وەتى هەردوو گوندى (باليسان و شيخ وesan) (*). بۇونە ئامانجى هيزة كانى پېشىم و كيميا باران كردن، دواي نىودرۇ ئەم رۆزە پاش ئەوهى گوندۇشىنە كان له سەر زەوى و كىيلەكە كانيان دەگەرپىنهوه مالەوه بۆ پشۇدان و پېش خۆر ئاوابۇن بەنيو سەعات دەنگى فرۇكە پەيدا دەبىت و تادى و نزىك دەبىتەوه، خەلکە كە هەندىكىيان هەر لە مالەوه دەمىنەوه و هەندىكى تريشيان بەپەلە خۆيان دەگەينە كونە تىيارەكان (**). بەم جۆرە فرۇكە كان هەردوو گوندەكە بەچەكى كيميايى بوردو مان دەكەن، ئەوانە شايەت عەيانى ئەم رووداوه بۇونە و بەچاوى خۆيان بوردو مان كە يان بىنیوە دەللىن ستۇونى پان و پېرى دووكەلى كەوالە هەور ئاساي سېپى و بۇر و پەمەيى ئاسمانى پوشىبۇو ئەم دەمە لە چىاكانىشەوه شەنە بايەكى مەيلە و ساردى لاي ئىوارە هەلى كىربۇو بۇنىكى نامۇئى لەگەل خۆي دەھىتى، كە

(*) باليسان: گوندەكى كەوارە بۇو، تا نيسانى ۱۹۸۷ نزىكە (۲۵۰) مال دەبۇو نزىكە (۱۷۵۰) كەسى تىيادا دەزىيا، چوار مىزگەوت و قوتا بخانەيدى سەرەتايى و يەكىيکى ناوهندىشى تىيادا بۇو، (۱۲) مىل لە رۆزە لاتى شەقلاوه دوورە. شيخ وەسانىش گوندەكى بچۈركەر لە باليسان و نزىكە (۱۵۰) مالىيەك بۇو و دەكەويتە باكۈرى رۆزە لاتى شەقلاوه، لە دەرۈپەرە سالى ۱۹۸۳ دۆلى باليسان بۇو بەناوجە قەدەغە كراو بەھەمە شېتىكە ئابلۇقە خرابووه سەر و هيزة ئاسمانى عىتراقىش بەرددوام هيۋىشى دەكرد سەر.

(**) كونە تىيارە لە شېتىكە ئەنەنەن (ملجا) ئىشارەتلىكى ئىستىتىيە بۇ خۆ پاراستن و خۆ حەشاردان لە هيۋىشى تىيارە گوندۇشىنە كان بەكاريان هيتنادە.

چونكە بەچەكى كيميايى پەلاماريان دەدەم و بەمەش ئىيە خۆتان و مال و مندالاتان تىيادا دەچن). (۱)

ئاشكرا يە عىراق لە شەرى ھەشت سالەي لەگەل ئيراندا بەئەندازىدە كى زۆر چەكى كيميايى و بایلۇچى بەكارەتىناوه و لە ئەنجامىشدا دەيان ھەزار كەس بۇونە قوربانى و سووتەمەنی ئەو شەرى، لە سالى ۱۹۸۷ دا و لە گەرمە شەرى عىراق - ئيراندا كوردستان دۇوچارى دژوارلىرىن بارودۇخى سياسى هات، دواي ئەوهى سوپاى ئيرانى لە بەرەكانى جەنگى باش سوردا بەتاپىتەتى لە (رۆزە لاتى بەسرە) و (كەرىپەلا) دا دۇوچارى گەورەترين شەربازى هات و بەدەيان ھەزار سەربازى لى لەناو چوو، ھەلسا بەكەرنەوهى بەرەيەكى دىكە كەنگ لە كوردستان ئەوهش واي كرد كە عىراق بىر لەوه بکاتەوه كە ھەرچى هيزة و تواناي سەربازى ھەيەتى بىتتە كوردستان بۆ بەرپەرچانەوهى ھەر هيۋىشىتىكى ئيرانى چاودرۇان كرداو، بىنگومان ئەو ھەلۇمەرج و بارودۇخە سەربازىيەك لە كوردستان گىرساوه و ئەگەرى بەرپابۇنى شەرتىكى ئاوا دژوار تىيادا واي لە پېشىمى عىراق كرد كە بکەويتە گيانى ھاولاتىيانى مەدەنلى كورد و دەستپېتىكى دەنگىزە كە هيۋىشى سەربازى بۆ سەربازان، كە بىنگومان بەكارەتىنانى چەكى كيميايى كوشىنەتلىرىن كەردار بۇو، دۆلەكانى جافايەتى و شارباش تېرى يەكەم شوبنە كە كوردستان كە رېشىم بەگوللە توب لە ۱۵ ئى نيسانى ۱۹۸۷ كيميا بارانى كرد، خەلکى ناوجە كەش دىيارە بەر لە رووداوه كە زانىويەتىيان ناوجە كەيان كيميا باران دەكرىت، يەكىك لەوانە كە لەو كاتەدالە

عىراق بەسەر زۆرىيە گوندەكانى كوردستاندا رېشىم دەستى كرد بەپېتكەختى شېتىكە كى ترى چەكدار كردنى كورده كان لەزېر ناوى (فەوجه كانى بەرگرى نىشىتمانى) يان فەوجه سووكە كان (الافواج الخفيفة) كە ژمارە كەدارانى لە نىيوان (۱۰۰۰-۳۰۰) ئەندامى بەخۆزە دەگرت، فەرماندە كەيان بەناوى (موستەشار) اوه ناوبانگىيان دەركەد بۇو.

(۱) MEW سەرچاوه پېشىو، لەپە (۱۶۳).

چونکه گازی خه ردل با زور خهستیش بیت وا زوو کوشنده نییه، تا لانی
کم دهی نیو سه ساعتی به سه ردا تیپه ریت.

دوا به دوای هیرشه کانی سه ر دوّلی جافه یه تی و شار بازی پر و دوّلی
بالیسان رژیم تنهها بهوه نه وستا به لکو بازنه په لاماره کانی فراوانتر کرد
و هیرشه کانی قوّلتر کرد، له ۷ / ۵ / ۱۹۸۷ به فریزکه و راجیمه و گولله
توب ناوچه کانی (جافه ران، سه ر کوّله قه رداخ، گوندہ کانی بهرگه لکو،
هله دن، یا خسمه ر، سیکانیان) ی کیمیاباران کرد که زدره ر و زیانیکی
ئیجگار زوری لئی که وتهوه، هه رو ها له رقّی ۲۷ / ۵ / ۱۹۸۷ و اته
(۲۰) بیست روزیک دواي ئه هیرشانه رژیم هیرشی کرده سه ر دوّلی
مه لکان و گوندہ کانی ده روبه ری که ماوهی چهند میلیک له روزه لاتی
بالیسان و شیخ و دساندایه، لم کیمیابارانه دا نزیکه (۳۰) سی که س
بینایی چاویان له دهست دا و خه لکی ناوچه که ش ئوا ره و په راگه نده
جيگایان بروون.^(۱)

کیمیابارانکردنی هله بجهه (*) و هک زموونیمه کی جینو ساید

له دوا مانگه کانی شه پری نیوان عیراق - ئیراندا و پیک له ۱۶ / ۳ / ۱۶
۱۹۸۸ شاری هله بجهه کوردنشین که وته بهر درندانه ترین شالاوی
قرکردنی به کوّمه لی ئه سه رده مه، له چاو قوچانیکدا و له به ردهم چاوی

(۱) بو زانیاری زیاتر لسمر ئه هیرشانه بروانه MEW، سه رچاوه پیشتو، لاپره
۳۹ تا ۱۶۰.

(*) هله بجهه شاروچکه یه کی کوردنشینی قه له بالغ برو باز اپتکی باز رگانی گه رمی
هه برو، زماره دیک داموده زگای حکومه تیشی تیدا برو، زماره دانیشتوانی له بهر
ئه ودهی دیهه اتشنیتیکی زوری بو راگو تیزرا برو له نیوان ۴۰ تا ۶۰ هه زار که س
زیاتر بروون، بهر له کیمیابارانکردنه که رژیمی عیراق و دک توله کردنده دیه که
پشتگیری جه ماوهی ئه سه رده مه شاروچکه یه بو هیزی پیشتمه رگه کی کور دستان له مایسی
۱۹۸۷ هه ردوو گه دکی کانی ئاشقان و مژدنه ته خت کرد. ئه سه راروچکه یه
چهند میلیک له سنوری عیراق و ئیران دوروه.

سه ره تا بونیکی خوشی هه برو و دک بونی گول وابو، به لام دوايی بونی سیو
و سیری لئی دهات، شایه تی دیکه پی لسمر ئه و داده گرن که بون و
به رامی ده رمانی میررو کوّزی بروه، پیره زنیکی به سالاچووی خه لکی
بالیسان ده لیت به جاریکی دهات و نه مانده تواني هیچ شتیک
بینین و که س که سی به دی نه ده کرد و یه ک پارچه دنیا برو به تمومش، له
دوايدا هه مهوو کویر و نابینا بروین، ههندیک رشا بونه وه، ده موجاوه هه مهوو
رهش داگه راو خه لکی به دهست هالاوسانی به ئازاری بن بالیانه وه دهیان
نالاند و زیر مه مکی ئافره تانیش، له ئیشیکی سه خت دابوو دواتریش
زه رداویک له چاو و لوطیانه وه دهه ته ده، زور له وانه که له مردن دهرباز
برون به سه ختی تووشی کیشی بینین بروون و ههندیکیان ماوهی مانگیک
زیاتر هه ر به تواوی کویر بروون، هه ر له گوندی شیخ و دسان دهرباز بروان
باس له ژنیک ده که ن که چون هه ردوو چاوی کویر بروه و له ناوه دا
سوپراوه ته وه منداله که که توند له باوهش گرتوه و نهیزانیوه که وا مردووه،
زماره دیک له گوندشینان به ره چیا کان هه لاتن و له وی مردن ئه وانی که له
شوینی ته قینه وهی بومبه کانه وه نزیک بروون هه ر به پیوه گیانیان
دھرجووه. (*) ئه وهی شایه نی باسه و هه روهک پزشکانی مافی مرؤف
(Physcians for Human Rightsm , Ioci, cit) ده لین: ئه نیشانه
گوندشینه کان ده گیگرنه وه به شیوه یه گی گشتی له گه ل کاریگه ریتی گازی
خه رده لدا ده گونجی، ئه گه رچی باسی ئه وه هه یه که وا ههندی له قوریانیان که
ده سیه جی مردوون پیده چیت به هه یه که کارهینانی ده ماره گاز بشه وه برو بیت،

(*) به پی ئه و ئامارانه که له ئه نجامی کیمیابارانکردنی دوّلی بالیسان و شیخ
وهسان و گوندہ در او سیکانی خه ملیتراون و امه زنده ده کریت که له بالیسان
(۲۴) که س کوژرابن و له گوژیکی به کوّمه لی گوندکه دا نیشراون له گوندی شیخ
وهسانیشدا (۱۱۰) که س کوژراون که زویه بیان مندالن و نزیکه (۶۶)
که سیش بریندار و بین سه رو شوین کراون، بروانه روزنامه کور دستانی نوی ژ
۱۹۹۲/۴/۱۷ (۶۹).

نیازی ئەوەی مەترسی کورد لەسەر پاشە پۆزى عێراق نەھیلیٽ و زەمینەی جیابونەوە بۆ جولانەوەی پزگاری نیشتمانی کوردستان لە عێراقدا ساز نەبى بۆ بەدیهیانى ئەم مەبەستەش گەلنى ئامراز و شیوازى بەكارهیناوه^(۱۱).

فاکته ریتکى دىكە دەگەرپىتەوە بۆ شوین و جوگرافیای شارى هەلەبجە و دانیشتوانەکەی كە مىزۇوېيەكى شکۆدار و بەرچاويان لە هەموو ئەو راپەرين و شۆرشانە هەبووە كە بزووتنەوەی پزگارىخوازى کوردستان بە خۆيەوە بىنېيەوە بەتاپىتەتى رۆللى خەلکى ئەم ناوجەيە لە پشتگيرى و ھاوكارىكىدنى شۆرشى بارزان لە سالانى ۱۹۴۵ دوايىدا ئەمە جگە لە رۆللى پۆشنبىرى دانیشتوانى هەلەبجە، لە هەمووش گرنگىر ئەم شارە بىنکەيەكى گرنگى شۆرشى مەزنى ئەيلولى سالى ۱۹۶۱ بۇوە كە توانرا ئازاد بىرى وەك گەلەتكە ناوجەيە دىكە ئازادكراوى کوردستان، ھەروەها راپەرين و خۆيىشاندانەكانى قوتاپىيانى هەلەبجە لە سالى ۱۹۸۲ و ۱۹۸۷ گەواھى ئەو راستىيەن، ئەوەي جىيگاي داخ و حەسرەتە كە تاوهەكى ئىستاش نەتەوەي کوردى دوچارى بىن ئومىيەتى و پشتگۈتىخراوى كەردووە كەپكىپى و بىتىدەنگى جىهان بۇو سەبارەت بەو کارەساتەوە تەنانەت (رژىيەتىمە كانى ناوجە و دەسەلاتدارانى رۆزئاواش نەيانوپىست خۆيان لىل بىكەن يان بەتاوانبار بلىن بەرى چاوت كلى پىتەيە، ئەو تۆزى كەرىشىان لەزىتىر كارىگەرى چەند گروپىتىكى پاراستنى مافى مەرۆف و چەند رۆزئانەنوسىيەكدا بۇو كە ويستيان دنيا ئاگادار بکەنەوە، بۆيە چەند لاتىك لە جياتى ناردىنى سەددەها پىزىشك و داخوازىيەكانى پىزىشكى بۆ ناوجەكە، ھەريەكەيان چەند بىریندارىتىكى وەرگرت بۆ تىماركىرنىيان بەناوى مەرۆفایەتىيەوە، ئەمەش بۆ دەمبەستىكىنى گەلەكەيان لەلایەك و لەلایەكى ترىشەوە بۆ تاقىكىرنەوەي

(۱۱) ئەمین قادر مىينە، ئەمنى ستراتىيجى عێراق و سىتكۈچكەي بەعسىيان، چاپى دوودم، ۱۹۹۹، بلاوكراوەكانى سەنتەرى لېكۆلەنەوەي ستراتىيجى کوردستان، لەپەرە (۱۱۳).

ھەموو دنيا پژتىمى عىراق بە جۆرەدا چەكى كىيمىاپى لە فۇونەي (خەرددل، سىيانىد، سارىن، تابون، X، ۷) ئەم شارە ئارامەي بۇزدومان كرد و بەتەواوى وىرانى كرد، ئەم كارەساتە بىن وىنەيە كۆزىرانى نزىكەي (۵۰۰۰) پىنج هەزار ھاولاٽى مەددى بىن ديفاع و نزىكەي (۲۵) بىست و پىنج ھەزار بىریندار و ئاوارە بۇونى دەيان ھەزارى ترى لى كەوتەوە و ئاسەوارە نىيگەتىفە كانىشى كە لەدواي خۆى جىيەتىش تاوهەكى مەرپە بەزەقى ماونەتەوە (كارەساتى ھەلەبجە لە گەل ئەوەي كارەساتىيەكى گەورەيە كە ماونەتەوە كەرەت داهات، ھاوكات كارەساتىيەكى جىهانىيە و بەتاوانىيە دەزى مەرۋىقايدەتى لە قەلەم دەدرىت لە باپەتى هىرۋىشىما و ناكازاكى، بەجيوازىيەك ئەو كەسانەي كارەساتى هىرۋىشىما و ناكازاكىان ئەنجام دا دەولەتىكى بىانى بۇون، بەلام ئەنجامدەرانى تاوانەكەي ھەلەبجە لەلایەن كەسانىيەكەو بۇو خۆيان بەخاودنى ئەم ولاتە دەزانى، ئەنجامدەرانى دەسەلاتدارانى ئەو ولاتە بۇون كە خۆيان دەيانگوت ھەلەبجە بەشىكە لەو ولاتە)^(۱۱).

رەنگە كۆمەللىك ھۆكاري جىاجىاش ھەبۇون كە روالەتى ئەنجامدەنلى كارەساتەكە دىيارى بىكەن، لە سەررووی ھەمووشىيانەوە سروشتى پژتىمى عىراقە كە لە روالەت و بىنەچەوە رېزىتىمەك فاشىستى درىنداھىيە، رېزىتىمەك كە تاوهەكى سەر ئىسىقان دىزايەتى نەتەوەي كوردى كەردووە و (اله رۇانگەيەكى شوقىنىستى رەگەزىيەرسستانەوە دەرۋانىتە مەسەلەي كورد و جولانەوە شۆرۈشگۈرەنەكەي، بۆيە بەگۈرەي ستراتىتىكى دىيارىكراو و بەپىسى تاكتىك و نەخشە و پلانى ورد و حسابكراو دەيھوئى نەتەوەي كورد لە عىراق لەناو بىات و خاكى كوردستانى عىراق داگىر و تەعرىب بىكەت

(۱۱) مەحمۇد مەممەد مەممۇد، ئەندامى كۆمىتەي ناوندى پارتى دىمۇكراٽى كوردستان، مىزگەردى TV گولان لە يادى كارەساتى ھەلەبجە / ۳ / ۱۶، ۱۹۹۹، ھەروەها بپوانە ھفتەنامە گولان چ (۲۱۸)، ۲۰، ئادارى، ۱۹۹۹، لەپەرە (۱۸).

ئهودته ولیم والدگریف (William Waldgrave) وزیری دولتی بریتانی بوقاروباری دردهدی ولاستی کومپنیلس له و تاریکدا بوقاره مانی بهریتانی پیش شهربی دووه می کهند او له ۵ / ۴ / ۱۹۹۰ داده دلیت: (خو دابین له عیراق هیچ مومکین نییه، ئمه شتیکه دلی مونافیسه کانی ئیمه خوش دهکات و بیکاری و بنی ئیشی له ولاسته که ماندا زیاد دهکات).^(۱) دیاره ئهدم ولاستانه له کاتی مامهله و ئیش پرانسیپی (لیس هنک فی السیاسته صدیق دائم او عدو دائم بل هنک صالح دائمه) یان رهچاو کردووه و بهرهزهوندیه کانیان له بهاری و پیشینه همه موکار و هنگاویک داناوه، ئهودته (چهندین کومپانیای ئمریکایی له نمونه) چه کی کوکوزی هر بهنهنیا ئهدم دوو کومپانیایی له سالی ۱۹۸۳ دا بایی (۵۰۰,۰۰۰) پینچ سهدهزار پاوند کیمیاییان فروشته عیراق بوق دروستکردنی ماسته رگاز، هروهها گه لیک ولاستانی دیکه ش یارمه تی عیراقیان داوه بوق برهه هیتان و دروستکردنی چه که کوکوزیه کان و هک کومپانیای M Wlchemie Bv ی هولندی که (۱۲۰۰) هزار و دووهست تهن له مادانه داوه به عیراق بوق دروستکردنی چه کی کیمیایی و (۲۰,۰۰۰) بیست هزار کیلو له Tyichlorid Posphoelous یشی پیداوه، کومپانیای ئملانی Thly Dime thyamine Thiodiglg col کارگه کی کیمیایی سامه رای دروستکردووه هروهها ئهدم کومپانیایانه خواره و دش باشد ایان له دروستکردنی کارگه کی کیمیایی له عه کاشات کردووه که سالانه (۲۰۰۰) دوو هزار تهن کیمیایی برهه بوق که ئه مانمن Bebock & Wilcox of Britain, monted of Italy, Fevestahl of Germany, Messerschmitt- Blohm ison of Italy, Fevestahl of Germany

به پیی روزنامه ئملانی (DynesPigel) ی روزی ۹/۲۶ / ۱۹۹۰ ئه کومپانیایانه جوریک و قودی بومبای Fuelair plasie یان داوه ته عیراق که

(۱) گوخاری سهربه خوبون، ژ (۷، ۸)، سهرباوهی پیشتوو، لاپهه (۳۸).

دەرمانییه کان و ناسینی گازه کوشنه که ی پژیمی به غدا بوق، ئه گينا تیمارکردنی چهند کەسیک و وەلانانی هەزارههای تر دەبیت چ مرؤٹایه تیبیه ک بیت؟!).^(۱۱)

وەلی له هەمووشیان کاریگەرتر و ناخوشتئو بىدەنگیبیه ترسناکهی ولاستانی دەروربەری بەتاپیتەتی ولاستانی عەرەبی بەئیسلامی و عەملانی و نەتەوەبیشەو بوق که (تاریکاریبیه کی تەواویان خسته سەر مەسەلەکە و شۆقینییه تی عەرەبی هەموو دەسەلاتی خوی بەکارهینا هەموو ئیتاجاھاتی فیکری خوی بەکارهینا بۆ ئەوەی مەسەلەکە داپوشن، هەموو ئیتاجاھاتی جیهانی عەرەبی ئیسلامی کە ناوهندی بزووتنەوەی ئیسلامین سەرباری ئەوەی ئیران مەسەلەکە کەشە کە تیکرای ئیتاجاھاتە کانیش کەوتەن پال شۆقینییه تی نەتەوەبیی عەرەبی لە پیناواي داپوشینی مەسەلەکەدا کە ئەمەش خوی مەسەلەلەکی تاییەتی و زولیتکی میژوویی زور گەورەدیه لە کورد کراوه زولیتکی زور گەورەتە لە مرؤٹایه تی و تاوانیکی کوکوزی بەو شیوهیه ترسناکه و فراوانە داپوشرا بۆ دوای راپەرین وەک چۆن ئەنفال بوق دوای راپەرین داپوشرا).^(۱۲)

لیرەدا پیوسیسته دان بەهەندیک راستی بزیرت و هەروهها بەسادەبی بەسەریاندا تیپەرنەبین چونکە ئاوهز ووکردنی راستیبیه کان دەبیتە هۆزی داپوشین و پەردە خستنە سەرتاوانە کان و شاردنەوەیان. دیاره ولاسته زلهیزە کانی دنیا و بپیار بەدەستە کان له یارمه تیدان و هاریکاریکردنی پژیمی عیراق هیچ کاتیک کەمته رخەمیان نەکردووه و بەھەموو شیوه بەک پالپشتی بونە بەلکو له کاتی کیمیابارانکردنی هەلەبجە و دیهاتە کانی ترى کوردستانیش جلەویان بۆ عیراق شل کرد و ورتەیان لییو نەھات

(۱) د. ئەحمد بابەکر میراودلی، لە گازیبارانکردنی هەلەبجەدا کەن تاوانبارە، گوخاری سەرخو بون، ژ (۷، ۸) ھاوین و پاریزی ۱، ۲۰۰۰ (۳۵).

(۲) ھفتەنامەی گولان، ژ (۲۱۸) سەرچاوهی پیشتوو، لاپهه (۲۱).

یەکەم: بۆ لیدان و تیکشکاندنی بنکه و بارهگا سەردکییەکان و شوینەکانی کوبونەوەی هیزى پیشەرگەی کوردستان بەگشتی بووه کە ژمارەیەکی زۆری ئەم هیروشانه بۆ سەر دۆلی جافایەتى (ئەنفالى يەکەم)، ناوچەی قەرەداغ (ئەنفالى دووھم)، دۆلەکانى بالیسان و سماقلى (ئەنفالى شەشم و حەوتەم) زیوەشکان (ئەنفالى کوتايى) ئەنفالى بادينان بوو.

دەوەم: بۆ پەشوکاندن و کوشتن و لەناویردىنى ئەو پیشەرگانەوە کە لە حالەتى پاشەکشەدا بۇون لە کاتى پەرسەندن و بەرفراوانى جوگرافىيائى پرۆسەئى ئەنفالدا.

سېيەم: ترساندن و تۆقاندن و چاوشکاندنى بهکۆمەلی خەلکى مەدەنى لەسەر پشتگىرى كردىيان بۆ پیشەرگە، گەورەترين حالەتى لەناکاو و دراماتييکى بۇرۇمانكىرىنى ھەلەبجە بۇو.

پوارەم: بۆ بەرپاکىرىنى ترس و سام لە نیوان سەرتاپا دانىشتوانى مەدەنيدا و بۆئەوەي گوندىشىيان و دىھاتىيەکان بەيەكچارى مال و شوتىنى نىشىتە جىبۈونىيان چۈل بەن و بەم شىۋەيەش گىرن و گواستنەوە و کوشتنىيان ئاسان بىت، بەزۆرى دەستپېتىكىرىنى ھەر قۇناغىيەكى پەلامارى ئەنفال ئەم جۆرە هیروشانە دەگرتە خۆ، بەلام لە ئەنفالى کوتايىدا (ئەنفالى بادينان) لە ۲۵ ئابى ۱۹۸۸ دا لە ناوچەيەکى بەرتەسکدا و لەسەر ھىلىيەك لە رۆزھەلاتەوە بۆ رۆزئاوا كىمياباران بەشىۋەيەکى خەستەر ئەنجامدرا.

ھیزى بۆمبايەكى ئەتومى بچووکى ھەبۇوه). (۱) ئەوەي جىڭگاي ئامازە پىتىكىرىن و سەرنجە ئەوەيە كە مىزۇوى پتەوكردن و بىيادنانى هىزى سەربازى و پرۆسەئى مىلىيتارىزەكىرىنى عىراق بەشىۋەيەكى گشتى دەگەرپىتەوە بۆ سالى ۱۹۷۳، بەتاپىتەتى دواي بەرزبۇونەوەي نوخى نەوت، لە و ماوەيەدا واتە (لە نىيونان سالانى ۱۹۷۳-۱۹۷۸ دا عىراق پارەيەكى ئىچگەر زۆری بۆ كېرىنى چەك خەرج كردووھە رەگىز بەگۇيرە زىادبۇونى پىتەھى گەشەندىنى تېكىرای داھاتى ناخۇن بۇوه، بەھاى چەك كېپىن لە ۰۰۵۸ بلىۇن دينار لە سالى ۱۹۷۳ دا بۆ ۰۲۰۵ دىنار لە سالى ۱۹۷۸ زىادى كردووھە. ئەمەش پىتەھى گەشەي سالانەي لە ۲۹٪ پىتەھىت، ھەرودە ئەگەر سەيرىكى ئەو چەكە قورسانەش بىكەين كە عىراق لە ماوەي نىيونان سالانى ۱۹۷۲-۱۹۸۰ دا بۇويەتى دەبىين زىمارەتى تانك، فېرۇكەي شەركەر، ھەلىكۆپتەر، زىپىوش لە ۹۲۵، ۱۸۹، ۴۸، ۴۳۶ دووه يەك لە دواي يەك بۆ ۱۹۰۰، ۳۳۹، ۲۳۱، ۲۲۱، ۱۳۰۰ زىادى كردووھە و زۇرىبەي ھەرە زۆرى ئەو چەكانەش يەكىتى سۆزقىيەتى پېشىو پېتى فرۇشتىووھ، ھەر بۆ غۇونە لە سالى ۱۹۷۹-۱۹۸۰ دا لە كۆي ۱۹۰۰ تانك، ۱۸۰۰ يان سۆزقىيەتى بۇون، بۆيە يەكىتى سۆزقىيەت پشکى شىپەرى لە ناردىنى چەك بۆ عىراق ھەبۇوه كە پىتەھى لە ۸۰٪ پىتەھىتە (۲). لەم پىيۇدانگەمۇدە دەكىرى مەبەستى سەرەتكى پىتەھىتە عىراق لە كىميابارانكىرىنى كوردستان لە نىيونان سالى ۱۹۸۷ و ۱۹۸۸ دا و پىيادەكىرىنى سىياسەتى خاک سۇوتاندىن (الارض المحروقة) لەم خالى سەرەكىيائە خوارەوە دابېتىرىت. (۳)

(۱) ھەمان سەرچاوه، لەپەرە (۴۱-۴۸).

(۲) ھىوا تالەبانى، بەعس و مىلىيتارىزەكىرىنى عىراق، گۇشارى سەنتەرىلىكۈلەنەوەي ستراتييچى سىياسەتى دەولى، ژ(۲)، سالى چوارمەم، تەمموزى ۱۹۹۵، لەپەرە (۸-۵).

(۳) MEW، سەرچاوهى پېشىو لەپەرە (۵۸۴-۵۸۳).

جینتوسايدن له کورستاندا له لایهن عیراقه وه بهرامبه ر به په گه زی کورد هر بهنهها به هیرشه کانی ئنفاله وه نه ستر او ه تهود، ئه گه رچی جینتوسايد لەمەياندا گه يشتوتە چلەپویه له چاو میژرووی تازه گه لى کورستاندا، سیاسەتی کۆچ پیتکردنی زۆرەملیتی گوندشینیه کان و پیرانکردنی سەدان له ماوەی نیوان ۱۹۷۶ تا ۱۹۷۹ دوو دیارده ئاشکرای جیبە جیتکردنی جینتوسايد که رژیمی عیراق کردوونی، هەرودها دیارده کردنی کۆچ پیتکردنی زۆرەملیتی کورده کانی کەركووک و خانه قین و شەنگار و شوتینه کانی تر بەمە بهستی بە عەرببکردنی ئە ناوچانه، دەركردن و شونبز کردنی دەیان هەزار کوردى فەیلی له سالە کانی ۱۹۷۱ و ۱۹۷۸ و ۱۹۸۹ بەرهە ئېران، بى سەروشوتینکردنی نزیکەی (۸) هەزار بارزانى له سالى ۱۹۸۳ دا، تا کیمیابارانکردنی رژیمی عیراق بە تاوانى قرپکردنی بە گومەلی په گه زی کورد).^(۱)

ئاشکرایه کارکردن بۆ گەشەدان بە ستراتیزیتیکی پتە و توکمە بۆ بە دیھینانی هەر ئامانجیک کاربىکی ئاسان نیيە، ئەم کاره بە قەد ئە وەد پە یوەندى بە ويستە وە ھە يە بە قەد ئە وەش پە یوەندى بە ھە لومەرجى با به تىيە وە ھە يە (دارشتى کەر ستراتیزیتیکیش پیتھىست بە وە دە کا بۆچۈونىتىکی تايىەت سەبارەت پشت بە سەن بە شىكىزىنە وە داینامىكە ئىقلیمیيە کان گە لالە بکرىت، ئەمەش پیتھىست بە دۆزىنە وە توخىمە گۆرا و نە گۆرە کانى بۆچۈنە کە دە کا بېگومان هەر ئەم توخمانەش كۆلە گەي ستراتیزیتىکی درىزخایەن پىك دىن)^(۲) لەم روانگە وە ئەگەر مانا و چەمكى ئەلف و بىي ستراتیز بىتى بىت لە (دەستتىشانکردنی ھىتلى گشتى

(۱) زىاد عەبدولرحمان، تونى مەرگ، هیرشه کانی ئنفال له بەلگەنامە کانى رژىمدا، چاپى يە كەم، تەورىز، ۱۹۹۵، لاپەرە (۱۵).

(۲) فەرىد ئەسەسەرد، کورد و مەسىلە کانى ئەمنى قەومى، چاپى دووەم سلىمانى، لە بلاوکراوه کانى سەنتەرى لىتكۈلىنە وە ستراتيچى کورستان، لاپەرە (۸۹).

بەشى سىيەم

ستراتيژى پىتىمى عىراق لە ئەنجامدانى پرۆسەن ئەنفالدا

ئاشکرایه گەلى کورد بۆ دەستە بەرکردنى مافە رەواكانى ھىچ كاتىيەك لە خەبات و تىكۈشان سلى نە كردووه و لەو رېگا سەخت و ناھەموارەشدا گەلەتكى شۇرۇشى بەرپا كردووه و كۆمەلەتكى قوربانى داوه و خۇينىتىكى ئېجگار زۆرېشى پشتووه، دىارە ئەو خەبات و بەرخودانە کوردان بۆ پاراستن و بەرگىرەكىن لە خاك و ولات و مۆركى نە تەۋايمەتى بۇوه، بەلام ھەميسە دوزەمان و داگىرەكەران بەوه گەلى کورد و شۇرۇشە كەيان تاوانبار كردووه کە گوايە ئەم بزووتنەوانە جىاوازى خەوازىن و بە كەنگەرەوازى زايىنېزىم و ئىمپېرالزمۇن و دەيانمۇئى خاكى ولات پارچە پارچە بىكەن و سەرەرېشى بشېرىتىن، ئەمە لە كاتىيەكدا (میژرووی ناواچە كە تاكە يەك رووداو ناگىپەتىه و لە سەر ئەودە كورد كەرەتى ئەرزا نە تەۋە دەيدە كى ترى داگىر كردىنى يَا دەستدرېشى كردىتى سەر مافى گەلەتكى تر بەلکو بە درېشايى میژروو ھەر كورد ئەرزا داگىر كراوه و مافە کانى پىتىشىلەكراوه و دەستدرېشى كراوتە سەر و نەيان ھېشتووه بەو چەشە بىزى كە خۆى ئەيەوى)^(۱) يە كېكە لەو زنجىرە تاوان و دەستدرېشىيانە (ئەنفال) اە بەد ناوه كانە كە پرۆسە يە كى دارپىزى او ستراتيژى رژىمی عىراق بۇو بۆ لەناوبىدن و پاكتاوا كردىنى رەگەزى كورد (التطهير العرقى) كە لە نىيان (مانگى شوبات و ئەيلولى سالى ۱۹۸۸) ئەنجامدرا و لە ئەنجامدا نزىكەي (۱۸۲) سەد و ھەشتا و دوو ھەزار مىۋە (ازىز و پىباو و مەندال و پىر و لاو) بۇونە قوربانى رقى رژىم و نزىكەي (۴۵۰۰) گوند و لادىتى كورستانىش تەفروتوونا كرا و سووتىندران. بەلام دەبى ئاماژە بە وەش بکەين كە (جييە جييە كردنى

(۱) حوسىن مەممەد عەزىز، سەرچاوهى پىتشۇو، لاپەرە (۲۴۷).

ستراتیژدا بخولیتەوە). (۱)

ستراتیژی پروسەی ئەنفال لەناوبەندى بەکۆمەلی نەتهوھى كورد و بپانھوھى رەچەلەكى مەرۋىشى كورد بۇو، ھاوكات پروسەيەكى درېنداھى رقى پۈزىم بۇو بۆ شىپواندى سروشتى كوردستان لە پووی جوگرافى و دىمۇگرافىيەوه، (بەپىتى ستراتیژىيەكانى ئەنفال بەعەرەبىرىنى شوين و ناوچەكانى كوردستانىش بۇو). (۲)

چونكە لە ئايىدولۇزىيەتى رېزىمى بەعس ھەممۇ ئەو كەمە نەتهوانھى كە لە ناو خاکى عەرەبدا دەزىن بىيانىن و ھىچ مافىيەتىيەناناكەوتىت، ئەوەتە ئەم بۆچۈن و تىپرانىنە شۆقىنىتىيە لەمەر كىشەيە كەمە نەتهوھە كان زۆر پوون و ئاشكرا لە نۇرسىنەكانىيان دەرددەكەوتىت كە دەلىن: (كەمە نەتموھ عارەبەكان كە ناتوانى لە كۆمەللى عەرەبدا بىتۇتىنەوە و بەشىوهەكى تەواو بەعەرەب بىكىرىن دەخىرىنە زېرى ياساى تايىەتىيەوه كە ئەرك و مافەكانىيان بەشىوهەكى وا دىيارى دەكە نەتوان زىيان بە بەرۋەندىيەكانى عەرەب بگەيەن و هەر بە بىتگانەش دادەنرىن، مافى دەولەتى عەرەبىشە كە هەر كاتى بىيەوى ئەوانەي زىيان بە بەرۋەندىيەكانى دەگەيەن دەريان بكا و دروستكىرىنى قوتابخانە و دامەزراندى رېكخراو و رۆزئامە بەزمانەكەيان و بانگەوازى نەتهوايەتىشيان لى قەدەغە بكا). (۳)

ئەم ديد و بۆچۈنە بەناو ستراتیژىيە رېزىمى عىيراق بەشىوهەكى پراكىتىكىيانە لە سالى ۱۹۸۸ ئەنجامدرا و پروسەي بەدى ئەنفال لە ناوچە كوردىشىنەكان لە بەر چاوى ھەممۇ جىهان جىبەجى كرا، سياسەتى

(۱) حوسىن محمد عەزىز، سەرچاوهى پىشۇو، لاپەرە (۷۴).

(۲) عەبدولكەریم مەحمۇد، چارەنۇرسىنەكانى ئەنفالەكان، ۱۹۹۳، لاپەرە (۱).

(۳) حركة البعث العربي اهداف وغايات، لاپەرە (۳)، لە ئەمنى ستراتيچى عىيراق و سېكۈچەكى بەعسىيان لاپەرە (۶۹) وەرگىراوه.

پېكخراويىكى ديارىكراو بۆ سەرەدەمەيىكى مىيىزۋىيى و ئامانجى جىبەجيڭىرىنى ئەركە سەرەكىيەكانى قۇناغىيەكى ديارىكراو بىت). (۱)

ئەوا ئەم چەمكە لەلايەن رېزىمى عىيراق نەك ھەر شىپوتىراوه يان گۇرانى بەسەردا ھاتۇرە بەلگۈ ھەر وجودىشى نىيە چۈنكە دىد و بۆچۈنە ئەم رېزىمە بۆ مەسەلە ستراتيژى و ئەمنىيەكان و شىپواز و رېوشۇن و تاكتىكەكانىش دەبىن (ھەر لەم چوار چىۋەيدا سەير بىرى كە بەشىكە لە ھىلە گشتىيەكانى ستراتيژى گشتىان و لە سەرچاوهى بېرىۋاودەكەيانوھە ھەلقولاوه كە تا ئەندازىيەكى زۆر لە چەندىن رووھە لە تاكتىك و رېوشۇن و ئىسلوپەكانى نازىيەكان و فاشىيەكان و سەھىيۇنېيەكان دەچىت لە جۆرى پەفتاركىرىن لە گەل ژىرەستەكانىاندا بەلام لېردا بەشىوهەكى دواكەن تووتەر و دېنداھەنەت). (۲)

ھەروەھا ئەمنى ستراتيژى ئىستىتاي (السەر بنچىينە جىاوازى رەگەزايەتى و جىاوازى حىزبائى و جىاوازى مەزھەبى دانراوه، لەسەر زەوتىرىدىنە مافە مەرقىبى و دىمۇگراتىيەكانى گەل دانراوه، ھەروەك لەسەر بنچىينە فراوانخوازى و دەستىدرېزى و پەلاماردانى گەلانى تر و نەتهوھى تر و دەولەتاني ترى ناوچەكە دارپىزراوه، واتە ئەمنى ستراتيژى عىيراق لە پوانگەيەكى شۆقىنىتى و پەگەزپەرسانەپەلامارداھەنەوە دامەزراوه كە قەستى داگىرەتكەنە خاکى گەلانى تر و ھەلۋەشىنى نەتموھ و كەمە نەتهوھەكانى سۇورى دەولەتى عىيراق و گشت نىشىمانى عەرەبە). (۳)

ئەوە لە كاتىكىدا پرانسىپى تاكتىكى ستراتيژى دەبىت (تاودانەوە گۇرانىكارى ھەلۇمەرچە لەبار و ديارىكراوى خەباتى رۆزانە بىت و ھىلى تاكتىكى ھەممۇ پېكخراويىك دەبىن ھەمىشە لە چوارچىوھى گشتى

(۱) حوسىن محمد عەزىز، سەرچاوهى پىشۇو، لاپەرە (۲۷۴).

(۲) ئەمین قادر مىينە، سەرچاوهى پىشۇو، لاپەرە (۶۸).

(۳) ھەمان سەرچاوهى، لاپەرە (۷۷).

کاتی کۆبۈنەوەی لەگەل ئەندامى نۇرسىنگەی باکور و پارىزگارەكانى ناواچەئۇتۇنومى ساز درابۇ ئاشكرا و راشكاوييانه باس لە قاتو قر كىرىنى گەلى كورد و سىياسەتى شۇومى راگوئىزان و بەعەربكىرىنى ناواچە خانووەكانمان تەخت كىرىن و وقمان ئادەتى بىرۇن خىيراكەن داکىشىن بەلام ئەوانەي ئىستا جەنگاودرن لەسەرەتاوه پىييان دەلىيەن كەوا دەبى لە كۆمەلگا كاندا نىشتەجى بىن، پاشان پىييان رادەگە يەنин بىرۇن بۇ ناواچە ئۇتۇنومى بىن ئەوەي هىچ قىسە و بىنەوبەرە كىيان لەگەلدا بىكەن بەلىيىنامە كەيان بۇ دەخوتىمەوە و ئەوانىش دەبى ئىمىزاي بىكەن پاشان لە هەركۈي بىانبىين سەربىان پان دەكەمەوە ئەم جۆرە سەگانە ھەر دەبى سەربىان پان بىكەنەوە). (۱)

دیارە سەرکردايەتى رېزىمى عىراق بۇ لەناوابىدنى كورد و خاڭ و نىشتەمانە كەي بەپەزگەرامىتى زۇر ورد بىيانە و نەخشە و پلانى دارىزىراو كارەكەيان ئەنجامداوە و ھەممۇ حسابىتى ورد و درشتىيان بۇ كىرىدۇو، ئەوەتە عەلى حەسەن مەجید ھەر لە لىدوانە كانىدا ئەم سىياسەتە قاتو قپىيە بەئاشكرا دەرددەخا و دەلىت: (ھەركاتىيىكىش لە راگوئىزان بۇوینەوە لە ھەممۇ شۇينىيەك دەست دەكەيىن بە پەلاماردىيان و بەپىيە نەخشە و پلانىتىكى دارىزىراوى سەربىازى پىتىگە و سەنگەرە كانىشىيان دەكوتىن، لەو ھېرىشانەدا سى يەك يان نىيەنە ئەو شۇينانە دەگرىنەوە كە لمۇزىر دەسىلەتىاندايە، ئەگەر توانيمان دوو لەسەر سىئى شۇينە كانىيان لىنى بىگىنەوە ئەوە لە كەلىن و قۇۋىنى بچووك بچووكدا دەوريان دەدەين و ئەو جا بەچەكى كىيمىاىيلىييان دەدەين). (۲)

بىتگومان ئەو جۆرە ھىرش و لىيدانە كوشىنە بەبەرنامەيە پىيىستى

(۱) MEW، سەرچاوهى پىشىوو، لەپەرە (۵۷۰).

(۲) ھەمان سەرچاوه، لەپەرە (۵۶۹).

راگواستن و بەعەربكىرىدىن يەكىك بۇ لە خالە سەرەكىيە ستراتىشىيانە كە رېزىمى عىراق پەيرەوى كىرىدۇو كە تىيايدا ئاماڭى سەرەكى ئەم (راگواستنە كوردان لە شۇتنى خۆيان لەو پىتىناوەدا بۇ نەتەوەيەكى كە لە جىيى ئەوان نىشتەجى بىكىت و زىتى كورد داگىر بىكەن و كوردى راگوئىزاوېش بەزۇرى بۇ شۇينىيەك راگوئىزىرن كە يان ناواچەيەكى ترى كوردىستانە بەمەبەستى كۆكىرىدەوە و راگوئىزانىتىكى يەكجارى يانىش بۇ ناواچەيەكى تر كە ناواچە ئەتەوە سەرەدەست و داگىر كەرە و ھەر دەدەست تايىبەقەندىتى دوورى و چىرى دانىشتۇوانى ئەتەوە سەرەدەستى لە خۇدا كۆكىرىدەوە بەو جۆرە دەستە بەرى تواندەوە كوردە راگوئىزاوە كان و بىن ئۆمىيد بۇنیان لە كەرانەوە بۇ زىتى دەرسەنى خۆيان بىكەت) (۱۱)

ھاوکات ئەم پەۋەسەيە لەبىرى ستراتىشى رېزىمى عىراقدا (پۇ لە كەمكىرىدەوە مەترىسى دېئۆگرافى كوردە بۇ ئەوەي رېزى كورد لە چاوا رېزى دەرەبىدا كەم بىكەتەوە، بەجۆرە كەم دانىشتۇوانى عىراق رېزى دەرەزۇرى بەھىتى ئەمەش تەنها لە رېكە ئۆپىنى راستىيە مېشۇرۇيىيە كان و دەركىدىن و كوشىت و بېرى بەرددەوام و ھەمىشەيى كوردەوە دەكرى كە بەعس ھەنگاوى جىدى بۇ ناوه). (۲)

لەم بارەيەو كۆمەللىك بەلگەنامە و دىكۆمېنت كە لەكتى راپەرېنە مەزىنە كەي بەھارى ۱۹۹۱ دەستىيان بەسەر داگىردا دەن بەو راستىييانە دەنلىن، يەكىك لەو بەلگەنامانە ئەو پېتىچ نەوار (كاسىيت) دىيە كە بەدەنگى ئەندازىبارى كىيمىاپاران و ئەنفال (علي حسن المجيد) خۆتى تۆمار كراوە كە ئەو كات سەكىتىرى گشتى نۇرسىنگەي باکورى حزبى بەعس بۇوە، لە

(۱) ستران عەبدوللا، راژەكانى تەعرىب و راگواستن، سلىمانى چاپخانەي روون، لەپەرە (۵).

(۲) ئەمين قادر مىنە، سەرچاوهى پىشىوو، لەپەرە (۲۶۳).

پژیمی عیراق راسته و خو و بهشیوه‌یه کی پدسمی دانیان پیاناوه تهنانهت (ئەو بەلگەنامانه تیایاندا پژیم بەپدسمی و له پیگای پۆزنانمه کانی خویوه دانی بههیرشه کانی ئەنفال ناوه، ئەوندە زۆرە لەوە زیاترە کە لیزددا بەغۇنە هېنزاوه تەوه، له ماوهى نیوان مانگى شوبات تا ئەیلوی ۱۹۸۸ پژیم له چەندىن بۆنەدالا له پیگای پۆزنانمه کانیه وە هەروەھا له پیگای ئیزگە و تەلەفزیونە کانیه وە باسى له هېرشه کانی ئەنفال و ئەو سەرکەوتنانەی بەدەستى هیناون کردووه، تەنانەت لەو کاتەوە هەمۇو سالىك لە ۱۷-۱۸ مانگى ئازاردا يادى ئاشكرای ئەو هېرش و سەرکەوتنانەی كردوته وە).^(۱)

ھەر ئەوندش نا بەلکو سەرکردە کانی پژیم زمانحالى خۆيان دانیان بەو تاوانانە ناوه و نكۆلىان لى نەكىدووه ئەوەتە (علی حسن المجيد) له يەکىك لە دانىشتنه کانی گفتۇگۆي نیوان حکومەت و شاندى كوردى له بەھارى ۱۹۹۱ بەراشقاوی ژمارە قوربانيانى ئەنفال بەبى ھىچ پىچ و پىنايدىك رادەگەيدىنى، (كىغان مكىة) له كتىبە كەيدا (القسوة والصمت) لەسەر زاري دكتور مەممۇود عوسمان كە يەكىك بۇوە لە ئەندامانى شاندى نىيردراو بۆ گفتۇگۆ لەگەل بەغدا بۆمان دەگىرىتەوە و دېبىزىتە: (لەم گفتۇگۆيەدا نويىنەرى كوردان باسى بىن سەروشۇينە کانى لەگەل حکومەت كرد كە على حسن المجيد ئامادە ئەم كۆپۈنەوەيە بۇو، ئەلمەجىد زۆر تۈورە بۇو رېقى ھەلسىسا و دۆسىيە كەدى بەرددەمى بەتوندى داخست و ھاوارى كرد، ئەو زىىدەرۇيىيە لە ژمارە ئەنفالكراوهە كان چىيە كە ئىپوھ دەلىن ۱۸۲) سەد و ھەشتا و دوو ھەزار، باش بىزانن ژمارە كە له (۱۰۰) ھەزار تىپەر ناکات)^(۲) ئەم بەلگەنامانه دوابەشى ئەم لېكۆلىنەوەش كە بۆ يەكەمین

(۱) كىغان مكىة، القسوة والصمت، الحرب والطغيان والانتفاضة في العالم العربي، منشورات هيئة الارسال العراقية المؤتمر الوطني الموحد، اربيل، ۱۹۹۶، لاپقرة ۱۷۴-۱۷۳.

(۲) زياد عەبدولەحمان، سەرچاوهى پىتشۇو، لاپەرە (۱۴).

بەھىزىشىكى سەربازى گەورە و تۆكمە ھەبۇوه، ئەوەش جۆرە ستراتىشىيە كى سەربازى پژىمی عیراقى گەرەك بۇوه. كە گەورە سەركىرە سەربازىيە كان دايائىشتۇوه و كاريان بۆكىردووه. (ھېرىش و پەلامارە كانى ئەنفال لەلایەن ھېزە نىزامىيە كانى ھەردوو فەيلەقى يەك و پىنجەوە ئەنجام دران، بەپالپشتى يەكەي فەيلەقە كانى تر كە له بەرەي شەرى ئېراندا نەبۇون، گاردى كۆمارى (الحرس الجمهوري) بەشدارى قۇناغى يەكەمى ئەنفالى كرد، ئەو يەكانەتى تىريش كە بەشداريان لەو ئۆيەراسىيۇنە كرد ھېزى تايىھەت (القوات الخاصة) و ھېزى كۆماندۇ (المغاوير) و ھېزى كتوپىرى (قوات الطواري)، كە دەستە و تاقىمى ۋىزىر ۋەكىفي حزبى بەعس بۇون لەممەر كارى دىزە تىرۇرزمى نىيوشارەكان پاشانىش چالاکىيە كى پشتىگىرى بەرفراوان و پىشى يەكە سەربازىيە كان كەوتەن بۆ نىيۇ گۈندىشىنە ھەلاتۇوه كان و ۋەكىخىستى كارى بەدەستە و دانىان گشت ئەمانە لەلایەن كوردى شىۋوھ سەربازى جاشەوە ئەنجام دەدران)^(۱) ھەر كاتىكىش ئەو ھېزانە دەچۈونە ناوجە دېھاتىيە كانەوە پىشە كى (دېھاتە كانىان دەسۋوتاند و بەبلۇزدر تەختيان دەكىرە يان دەيانتە قاندەوە ئىنجا گوندە ويرانكراوهە كان بەكۆتەر دەپشىكىزran بۆ كوشتنى ھەر كەمس و ئازەللىك كە تىايادا بېبىزىتە، ھېزى پىادەش لەگەل ويرانكراونە كەدا بېر و سەرچاوهە كانىان كۆنكرىت پېز دەكىرە، تەللى كارەبايان لى دەكىدەوە، ئىنجا ئىستېخبارات بەكۆتەر شوېتەوارى ويرانكراونە كانىان دەپشىكى ئەگەر ھەر بىانىيە كىيان بېيانىيە ئەوا فەرمان دەكرا بەو بەشە عەسكەر بېر بۆ تەواوكىزدى كارە كەمى ئەگىنا بەر موحاىسە و سزا دەكەوت).^(۲)

ئەوەي جىڭىاي سەرنج و تىپرانىنە ھەمۇو ئەو تاوانانە كە پژیم دەرەق بەگەلى كورد ئەنجامى داون لە ئەنفال و كىيمىاباران و راگواستن و كوشتنى بەكۆمەل و ئىعدام كردن و بىن سەروشۇينكىزدى ھاولاتىيان، دەسەلاتدارانى

(۱) ھەمان سەرچاوهە، لاپەرە (۱۲۸-۱۲۹).

(۲) مەممۇود مەلا عزىزەت، سەرچاوهى پىتشۇو، لاپەرە (۱۷۷).

رژیم لەم پروسەیەدا بۆ لەبەریەک ھەلۆهشانەوەی ریزی کانی ھیزی پیشەرگە و تەشكىلەی ھیزی پیشەرگەی کوردستان و بىرینى پەیوەندى نیوان ھیزەکان بەدەست راگەیەشتى بەسەر تەواوى ناوجەکاندا و دوور خستەوەی ھیزی پیشەرگە لە قۇولایی کوردستانەوە بۆ سنورەکان و دەرەوەی سنورەکان و بچووک کردنەوەی گۆرەپانی چالاکى و پەلامار و لىيەد و برق و پارتىزانى و... تاد بوبە، كە ئەمەش بۆخۆي بۆ سەرتايەكى تر بۆ پىتى ھەندەران گرتەنەبەرى دەيان و سەدان كادىر و پیشەرگە لەلايەك و لەلايەكى دىكەشەوە تىكىدان و شىۋاندىنى بارى دەرەونى زۆرىك لە پیشەرگە و چاندىنى تۈرى دوودلى و بى ھىوابى لە ناخىاندا بەرامبەر بېشۆپشى رېزگارىخوازى گەلى كوردا).^(۱)

سېيىم: ھەلتەكاندىنى ژىرخانى ئابۇرى كوردستان و ئىفلىيچىرىنى. پروسەى بەدى ئەنفال لىيدانىكى كوشىدە و ئامانجىكى سەرەكى رژیم بۇ بۇ لاواز كردن و ئىفلىيچىرىنى ئابۇرى كوردستان، چونكە ئەم پروسەى بە تەنیا سېينەوەي مەرقۇشى كورد نەبۇو (بىگە ئەو شالاوه پەلەوەر و مەرمەمالات و لاخى بەرزە و زۆر بالدار و گىانلەبەرى تى گرتەوە كە لە گەل لەناوچوونى گوندەكان و ئاواهانىدا ئەمانىش لەناوچوون كە وا مەزنەدە دەكىتىت خۆي لە ۵ مىليون سەر ئاژەل و مەرمەمالات بىدات)^(۲) (ئەمە جىڭە لە ئۆتۈمۆتىل و مەكىنە و ئامىرەكانى و درزىتى و ئاش و حەزورى ماسى كە بەرىيەتى كى زۆر لەناوچوون، ئەوەش لەبىر نەچى جىڭە لە رەز و باخ و زەۋى كىشتوکالى چەمەتكى زۆرى دارى چنار و بى و دارى خانۇبىرە لەو ھەلەمەتەدا وشك بوبۇن و لەناوچوون و سۇوتان).^(۳) ئەو وىپرای

(۱) لەتىف فاتىح فەرەج، پروسەى سېينەوە. گۆقلى ئەنفال، سەرچاوهى پىشىو لەپەرە (۳۵).

(۲) ھەمان سەرچاوه لەپەرە (۳۹)، ھەروەها بىوانە ئەنفالى خالىخالان، مەلا شاخى، چاپى يەكەم، سليمانى - ۲۰۰۱.

(۳) لەتىف فاتىح فەرەج، سەرچاوهى پىشىو، لەپەرە (۴۰).

جارە بلاو دەكىتىنەوە دىئنە تەك چەندىن بەلگەنامەى تر كە تاوانەكانى ئەنفال ئاشكرا دەكەن و ئەنجامدەرانىشى زەليل و پىسوا دەكەن، لەم ropyانگەيەوە دەكىتى ستراتىزىتەتى رېتىمى عىراق لە ئەنجامدانى تاوانى ئەنفال دىنى نەتەوەي كورد لەم خالى سەرەكىيائى خوارەوە كورت بىكىتىنەوە:

يەكەم: لەناوپەرنى بە كۆممەلى نەتەوەي كورد و بىرانەوەي رەچەلەكى مەرقۇشى كوردبوو چونكە (رېتىمى بەعس ھەرددەم نەتەوەي كوردى بەخەتەر و مەترسى بۆ سەر نەتەوە و خاكى عەرەب داناوه و ئەندامەكانى خۆى لى وريا كردوتەوە كە ھەولى تواندنهو ياخود دەركەن يەناوپەرنى بەدەن).^(۱)

بەلام ئەوە وەنبىن كە مىيىزۇوي پروسەى قىركەنلى كوردان (Genocide) و پاكتاوكەنلى نەزەدى (Ethnic Cleaning) شتىكى تازە بىت كە بەسەر كورددە هاتبى بەلکو (مىيىزۇوي لەناوپەرن و قىركەنلى نەتەوەي كورد دىرىنە و ھەر لە رېزگارى مىدىيەكانەوە و چەندىن سەدە پىش زايىن بىگە تا ئەمپۇر لەلايەن دوزھىمناينەوە ھەولى قىركەنلى و تواندنهو يەيان بەردەوامە).^(۲)

دەووەم: لەناوپەرنى شۆرپشى سىياسى و چەكدارى كورد، گەلى كورد بۇ دەستەبەر كەنلى مافە رەواكاني ھەرددەم لە شۆرپش و بەرخۇداندا بوبە و لەم پىگايىەشدا بەدەريا خۇتىنى رېشىتىوو دوزھىمنايش ھەرددەم مەۋىلى سەرکوتىردىن و لەناوپەرنى ئەم شۆرپشانەدا بوبۇينە و بەرناامە و پەرۋەزى ستراتىزىتەنە تايىبەتىشىيان بۆ دارىشتىوو، تەنانەت شۆرپشەكانيان بەمەبەستى جودا خوازى (الانفصال) ناوزىد كردووە و بە (ئەوانىي بەشداريان لە كارى توندرەوى باكۈردا كردووە)^(۳) تۆمەتباريان كردووين، يان سىيفاتى تىكىدەر و بەكىيگىراويان خستوتە پالمان (ھەلبەتە مەبەستى

(۱) ئەمین قادر مىينە، سەرچاوهى پىشىو، لەپەرە (۷۰).

(۲) ھەزارى عەزىز سورمەن، كورد و جىئۆتسايد و ئىبادەكەن، ھەلۆيىستى ياسابى نىيەدەلەتى، دەرەك، چاپخانە خەبات، ۱۹۹۸، لەپەرە (۲۸).

(۳) حوسىن محمدە عەزىز، سەرچاوهى پىشىو، لەپەرە (۲۱۴).

کوردستان سیاسەتى (ناوچەگەرایەتى) بەتاپیهەتى لە نیتوان دەفەری سۆران و بادینان، هەروەھا هەولەن بۆ گۆرینى ناسنامەن نەتموایەتى گەلی کورد هەروەک ھەولى ئەمەدی دەدا ئیزدی و شەبەک لە نەمەدی کورد دابیرى.

گیروگرفتى بیتکارى سەدان ھەزار خەلک کە ئاسەوارىيکى نىتىگەتىقانەي لەسەر پوخسارى كۆمەلگەئى كوردهوارى بەگشتى نواند.

پوارەم: شیتواندىنى سروشى كوردستان لە پۇوي جوگرافى و دیمۆگرافىيەوە.

پەزىمى عېراق لەمېتە ھەولەدات دیمۆگرافىي دانىشتوانى كوردستان و ژمارەي کورد لە عېراق بگۈرىت، بۆئەم مەبەستەش چەندىن پىتگاي گرتۇتە بەر، (جارىتكى بەھاندانى پەلەكانى کورد بۆ گۆرینى ناسنامەن شارستانى لە شارە كوردىيەكانەوە بۆ شارەكانى دىكەي عېراق، جارىتكى تىرىش بەگواستنەوە خەلکى گوندەكانى سەر سنورەكان و ناوچە نەوتاپىيەكان بۆ ناوا ئۆزدۇگا كان بەبيانوو پاراستنلى سنورەكان و پېشىكەشىرىنى خزمەتگۈزارى بۆئەم گوندىشىنالە).^(۱)

پىنچەم: سەرخىستى سیاسەتى بەعەربىكىرىنى ناوچەكانى كوردستان.

(مەبەستى پەزىيم لە شالاۋى ئەنفال، بەعەربىكىرىنى ناوچەكانى كوردستان بۇو بەتاپىيەتى شارى كەركۈوك بەھۆى نەوتىيکى زۆر لمۇتىر خاكەكەي)^(۲) بۆئەم مەبەستەش پەزىمىي بەعس جىا لە پەزىمەكانى ترى عېراق (بەشىوەيەكى جىدى تر و قۇرۇلتىر و وردېيانانە تر بەلام شۆقىيانە بۆئەم مەسەلەيە چۈوه و ھەولى ئەمەشى داوه، كە بەنەواوى کورد لە ناوچە نەوتاپىيەكانى كوردستان راگۇبىزى و دوورىيان بخاتموه بەنيازى ئەمەد ترسى كورد لەسەر پاشەپەزى عېراق كەم بىكاتموه ياخىلى).^(۳)

شەشم: نانەوەي گیروگرفتى كۆمەلایەتى و دەرۇونى لە نیتوان دانىشتوانى كوردستاندا و پەپەوكىرىنى هەولەن بۇ مانەوە و درېتىخايەنى ئەم گیروگفتانە و نەھىيەتنى دابونەرىتى پەسەنلى كوردهوارى.

دەونەم: نانەوەي تۆۋى دووبەرەكى و ئازماوه لە نیتوان ھۆز و عەشىرەتەكانى

(۱) دكتور رەشاد ميران، م. يوسف دزدەيى، سەرچاوهى پېشىوو لاپەرە (۱۳).

(۲) ھەمان سەرچاوه، لاپەرە (۱۳).

(۳) ئەمین قادر مىيىنە، سەرچاوهى پېشىوو، لاپەرە (۱۷۸).

ئۆپەراسیونە بى سەروشۇین كران، بەلام ھەرچۈنیك بىت بەپىتى چەند سەرچاودىيەك (لە ئەنفالدا لانى كەم ٥٠٠٠٠ ھەزار يان . ١٠٠٠٠ ھەزار كەس كە زۆرىيەيان ژن و مندال بۇون كۈژراپن و لەناو چووبن)^(١) بىيگومان لەوانەيە ئەمەش پېيىدەيەكى زۆر كەم بىت كە لە گەل قەبارە ئەو كارەساتەي پېيىدى عىراق بەسەر كوردىستانى هېيتاپى يەكدى نەگرنەوە، شالاوى چپوپى سەربازىي پېيىدى عىراق و ئۆپەراسیونى ئەنفال شەش شالاوى چپوپى سەربازى جىا جىايى لە خۇوه گرت كە لە نىيوان شوبات و ئەيلولى ١٩٨٨ ئەنجامىدران، وا پېيدەچىت كە بەر لە دەستپېيىكىرىنى ئەم شالاوانە ژىم ئامادە باشى خۆى زۆر بەچاکى و دەركەتتى ئەۋەتە (پېيش دەستپېيىكىرىنى ھېرىشە كە ھەندىك لە ئەندامانى سەركەدا يەتى گشتى ھېزە چەكدارە كانى عىراق لە گەل ھەردوو سەركەدى فەيلەقى يەك و پېيىج و فيرقە كانىان سەردانىتىكى سوسەبىي (استطلاع) يان بۇ ناواچە كە كىردى دەرسەنلىكى دوا نەخشەي ھېرىشە كە، ھەر لە ھەمان كاتىدا واتە لە كۆتاپىي مانگى كانۇنى دوودم و سەردەتاي شوباتى ١٩٨٨ ھېزىتكى زۆر لە دەرورىي ناواچە كە كۆكرايمەدە بەتاپىتى لە بنارى گۆيىزە و جادەي سورداش و دەشتى مەرگە و كارىزە، جىڭ لەپەر ھېيزىكىرىنى سەربازگە كانى سەلام و سارداو و ھەلدىنى سەدان خىيەت بۇ سەربازەكان، سەرەپاي ئەم ھېزە بىن ژمارەش چەندىن كەتىپە تۆپ و تانك و چەكى قورسى ئامادە كەردىبوو بۇ ھېرىشە كە).^(٢)

« فەريق روکن بۇو گەيشتۆتە سەرەپى ئەركانى سوبای عىراقى، بەپىتى زۆر لە بەلگەنامە كان لە شالاۋەكانى ئەنفال بەشدارى كەردىوو، لە دواي شەرى كەندىدايى دوودم بۇ دەرەوەي عىراق راي كەردىوو و ئىستا لە ولاتى دانىماكارە، بەم دوايىيە كۆمەلېنىك شىكايدەتى لە سەرپەرسەمى قېكىرىنى كوردان (جيئنۋسايد) لە سەرتۆمار كراوه و ئىستا چاودەپىتى دادگايىكىرىدە لە يەكىك لە دادگاكانى ئەم و لاتە، بەپىتى لىيدوانەكانى ئەم دوايىيەي خەزىزەجى ژمارە ئەنفال كراوهەكان دەگاتە (٣٠٠) ھەزار كەس. بېوانە رۆزىنامەي ھاولاتى، ڈ(٤٣) رۆزى ٧ / ١٠ / ٢٠٠١. MEW، سەرچاودىي پېشىوو، لاپەرە (١٧). د. رەشاد ميران، م. يوسف دزىبىي، سەرچاودىي پېشىوو، لاپەرە (١٨).

بەشى چوارم

قۇناغەكانى شالاۋى ئەنفال (جيئنۋسايد)

دواي ئەوهى رېتىمى عىراق بەشىيە كى پراكىتىكىيانە سىياسەتى (خاڭ سووتاندن) اى لە كوردىستان پەپەرە كەردى زىياتەر لە (٦٠) شوينى لە شار و شارقچەكە و دىيەتەكانى كوردىستانى كىيمىاباران كەردى بەمەش تاپادىيە كى زۆر توانى جلەتلىكى دەرسەلاتى خۆى بەسەر كوردىستاندا راپكىشىن، ئەمەجارەيان قۇناغىيەكى دىكەي لەناوبىرىنى نەتەوهى كوردى گەرته بەر كە بەلگەنامە و دىكۆمەنتەكان(*١) ئەوه دەرددەخەن كە پېشىتر لەلايەن سەركەدا يەتى رېتىم و گەورە بەرپىسان و تەنانەت خودى سەرەپى عىراق سەدام حوسىتىن بەرnamە بۇ دەرپىزراپى، ئەويش ئۆپەراسىونى ئەنفال (جيئنۋسايد) اه كە بەپرۆسەيە كى نەخشە بۇ كىشىراو زىياتەر لە (١٨٢) ھەزار مەرقۇشى كورد بى سەروشۇین كران تاوهە كو ئىيىستاش نازانزىت چارەنۇسیان چىيە؟

ھەرچەندە ئەم ژمارەيە واتە (١٨٢) ھەزار كەس زۆر گفتۇگۇ و تاوتۇيى لە سەر كراوه كە ئايا ئەم ژمارەيە تا چەند راستە وەلى بەپىتى لىيدوانىتىكى نەزار خەزىزەجى(**) كە بەم دوايىيە داوىيەتى، ئاشكرا بۇ كە ژمارە قوربانىيەن ئەنفال دوو ئەمەندەن كە لە قۇناغە يەك لە دوايە كە كانى ئەم

(*) دواي راپەرىتى گەلى كوردىستان لە بەھارى ١٩٩١ و ئازادكىرىنى شارقچەكان كەلىك بەلگەنامە و دىكۆمەنت كەوتىنە بەرەستە ھېزى پېشىشمەرگە كى كوردىستان، ئەم بەلگەنامانە لە سالى ١٩٩٢ تەسلىم بەرىتكەراوى چاودەپىتى رۆزەلاتى ناودەرات كران كە بىرىتى بۇ لە (١٤) چواردە تەن و خرابوونە (٨٤٧) سندوقەوە و ژمارە لايپەرەكانى زىياتەر لە (٤) مiliون ۋەتە دەدا دواتر گواستەنەوە بۇ نېسۋېرەك و ئىيىستا لە ئەرەشىفى نىشتمانى و يىلايەتە يەكگەرتووەكانى ئەمېرىكا يە.

(**) نەزار خەزىزەجى: سەركەدىيە كى سوبای عىراقى بۇو، پلەي سەربازىيە كەمەي

ئەم گوندانە يەك لە دواى يەك داگىركران و تانك و زىپپوش ھېلەكانى بەرگرى تېكشكاند و دواتريش لەلايەن دەستەكانى ئەندازىيارى سوپا بە بلدىزەر گوندەكانيان تەختى زەوى كرد، ھەروھا دۆلى جافايەتى و گوندى ياخسەمەر لەلايەن سوپاى پەزىمەوه لە سى لاوه ئابلوقە درابۇو تەنها پىنگايەكى هەلاتنى لەلای رۆزھەلات و سنورى ئېرانوه ھېشتىبۇوه كە پانتايىھەكەي (۱۲) مىيل دەبۇو، بەلام حالتىيەك لەم شالاوه بەدياردەكەويت ئەويش ئەۋەيە كە ھېزەكانى رېزىم زۆر بەجدى ھەولىيان نەداوه بۆ گرتنى تەواوى ئەو خەلکەي كە بەرھو سنورى ئېران ھەلدەھاتن، دىارە ئەو حالتەش دەگەپەيتەو بۆئەۋەي كەوا لەو دەمەدا پرۇسى بىن سەروشۈنگەرنى بە كۆمەلتى خەلکى كوردستان نەبوبۇوه رېبازى سىياسەتى پاستەخۇى پەزىم، سەرپەرشتىيارى سەرەتكى و سەركەددى ئەو سوپا يەي كە لە ئەنفالى يەكمە بشدارى كەلىۋا رون (سۈلتۈن ھاشم ئەممەد) بۇو كە شارەزايىھەكى تەواوى لە ناوچەكانى كوردستاندا ھەبۇوه چونكە كاتىيەك لە پلەي ملازم دابۇو لە كوردستان راژەتى سەربازى بەجىن ھىتابۇو، بىيگومان ھېزىزىكى ئىيجىگار زۆر بەھېز كە لە چەندىن لىيا و فەوجى سەربازى پېتىك ھاتبۇو لەزىزى فرمانى سەركەددى ئەم فەيلەق دابۇو كە دەيان كەتىبەتى تۆپ و دەبابە و زىپپوش و ھېزى ئاسمانى پالپاشتى بۇون ئەۋە و تۈرائى دەيان فەوجى سووك و مەفرەزەت تايىبەت كە لە جاشە كوردەكان پېتىك ھاتبۇو بەشدارى ئەم ئەۋەيە، اسستەنە بايان كە د.

سه رهتای دهستپیکردنی هیرشه کانی و اپیده چیت له کاتشمیر یه ک و نیو
یان دووی شهودی ۲۳ شویات بوبیت که واخه لکی یاخسه مهرو
سه رگه لیو و به رگه لیو له تاریکی و باراندا به دنگی ناله و لرمه تۆپ و
احممه بئاگا هاتنه و ۵.

له به رده بیانی ۲۳ شوپاتدا هیزه زه مینیمه کانی رژیم له هه موو لایه که وه پلاماری دا، ئهو سوپایه گه ماروی بنکه و باره گاکانی دابوو هیندہ گهوره و قه به بوبو له په رژیمیک ده جوو که ئهو ناوچه بیهی له به شه کانی، تری

به شیوه‌یه کی گشتی ده توانین شالاوه کانی ئەنفال بۆ سه‌ر کوردستان
بکه‌ین به دوو قۇناغى سەرەکی کە هەر يەکەيان تايىەتەندى و سىفاتى
خۆي هەبۇوه و شىوازىكى تايىەتى بەخۇوه گرتۇوه.

قۇناغى يەكم: شالاوه کانى ھېرىشى پېژىم لەم قۇناغەدا پىئىج مانگ و
پازدە رۆزى خاياند کە لە ۲۳ ئى شوباتى ۱۹۸۸ دەستى پىكىرد و لە ۸۱
ئابى ھەمان سال كۆتايى پىتهات، ئەم قۇناغە تەنها شالاوى ئەنفالى
كۆتايى واتە (ئەنفالى بادىنان) ناگىرىتەوه، چونكە ئەمەمى دوايى
قۇناغىيىكى تايىەتى، هەبۇوه کە لە دوايدا باسى دەكەين.

^(۱) نگالی بکم: له ۳۰ شویات تا ۱۹ ای شاداری ۱۹۹۸

هیترشه کانی ئەم شالاودى رېژىم بۇ ناوچە کانى سەرگەلۇو و بەرگەلۇو لە سىنى لاؤد دەستى پېتىرىد، سەرگەلۇو گوندىيک بۇو كەوا زىاتىر لە شارۆچكە يەك دەچوو نزىكەي ٥٠٠ مال دەبۇو، ۋەمارەتى دانىشتۇنائىشى خۇرى لە ٣٥٠ كەس دەدا، دىارە گرنگى ئەم شوتىنە هەروەك وا باس دەكرا بۇ ھېيزى پېشىمەرگە لە ئائىت گىرنىگى بەغدا بۇو چونكە ماۋەتى چەند مىلىيتكى كەم كەوتبووه رۆژھەلاتى بەندادى بايدىخدارى دوكان و ويستىگەتى ھايدرۆكارەبايى سەر بەنداد و دەرباچەكە، كەوا ھەمان ناوى ھەلگەرتىبوو كە سەرچاۋەتى كەورەتى دابىنكردنى كارەبايە بۇ شارە کانى سلىيمانى و كەركۈوك، جى پەيىگە و بنكە و بارەگاكانى ھېيزى يەكىتى نىشتمانى كوردىستان PUK لەو ناوچە يەدا بۇو، بەلام ئامانجى سەرەتكى رېژىم لەم ھېترشانەدا بەتهنیا پېتىكان و داگىركردنى بنكە و بارەگاكانى پېشىمەرگە نەبۇو، بەللىك داگىركردن و وېرانكىردنى سەرچەم دېھاتە كانى ئەو دۆلەت ش بۇو كەوا نزىكەي ٢٥ تا ٣٠ گوند دەبۇون، بەپىتى سەرچاۋەكەن لە نىتوان ٢٥٠ كەس لەو گەمارەدانەدا كوشزان. لە سەرەتاي مانگى ئاداردا

(۱) بۆ زانینی تەواوی ئەم شالاوه بپوانە MEW سەرچاوە پیشتو لەپەرد - ۱۸۹ (۲۰۲).

بەيانى فرۆكە جەنگىيەكانى رېزىم بەسەر ئەوانەمى دەريازىبسوون و پایانىكىدبوو سورانەوە و پەريشوتىان خستە خواردۇ، لە كاتىزىمىرى دووى دواى نىيورۇنى ئەو رۆزەش شەش فرۆكەى تر دىسان گەرانەوە سەريان و بەمباكانيان خستە خواردۇ، ئەم ناوجەيە خەلکىتىكى زۇرى لە خىزانى راکىدوو و پىشىمەرگە لى بۇ كە زۇرىيەيان لە خىوهاتاندا دەشيان كە هەلىان دابۇو، لەم هيىرە ئاسمانىيەدا وا مەزنەدە دەكريت كە نزىكىي (٢٨٠) كەس كۈژرابىن و (٣٠٠) كەسىش بىرىندار بوبىن.

دواى ئەوهى رېزىم بەشىيەدەكى رەسمى دەنگوپاسى ئەنفالى لە كەنالەكانى راگەياندىنى خۆى بلاوكىرددۇ و پەرەدە لەسەر ئەۋاتانە درېندانىيە لادا، هيىزى پىشىمەرگەى كورستان بەگشتى كەيشتە ئەو راستىيەى كە مەسىلەيدەكى ترسناك لە ئارادايە و هىچ شتىكى ئەوتوبان پى ناكرىت كە هيىچى تر بتوانى بەرگرى لە خۆيان بکەن بۆيە پىيوبىتە ھەر لە ئىستاوه چارەسىرى خۆيان بکەن، ئەوهەبۇ لە رادىتىكەندا، ئەو مەترىسييانە دەخراňە رwoo كە رووبەررووی ھاولاتيان دەبىتىتە و ھەرەشەى لەناوبرىنىان دەكتات، بۆيە زۇرىيە خەلک ناچار بۇون راپكەن و خۆيان لە مردن رېزگار بکەن و ھەرچى مال و سامانىيە كە هيىتىيان بەجىتى بەھىلەن، ھەندىكىيان بەشىيەنىي روويان لە شار و شارقەكە گەورەكانى كورستان وەك ھەولىر و سلىمانى و دھۆك كرد، بەلام بەشى ھەرەزۆريان رپوو و سنورى عىراق - ئيران راييان كرد، ئەوانەش كە كەوتىنە دەست هيىزەكانى رېزىم ئەوا دەسبەجى شۇونبىز كران، تەنانەت ئەوانەش كە لەسەر سنور بۇون و دواتر هيىزەكانى رېزىم گرتىيانى ھەمان چارەنوسىيان ھەبۇ، ھەندىكى ترىش كەوا بەپىيارى درۆي لىتەخوشبۇون برواييان كرد و ھاتنەوە عىراق دەسبەجى شۇونبىز كران.

لە ھەموو ئەو هيىشانەشدا چەكى كىميايى بەخەستى بەكار هيىنرا بەلام لەگەل ئەۋەشدا پىشىمەرگە و خەلکى ناوجەكە بەشتىكى ئاسايىيان و ھەرگەت، چونكە پىشىتە لە چەندىن شۇيىنى جىا جىا ئەم چەكە بەكار هيىنرا

كورستان دابىرىت، هيلى بەرە پىك بۆ ماوهى چل مىيل درېش بوبىزۇ، لە بنگىرىدى رۆخى خۇرەلەتى دەرياچەي دووكانووە تا سلىمانى و شارقەچكى ماوهەت و چوارتا، هيىزەكانى زىياتىر لەسىن ھەفتە توانيان بەرگرىبى بکەن بەلام دواتر سوپاى رېزىم تىتكى شەكەن، ھەرودەلە رېزىم لە پىگاى ئەو راپورتە نەينييانە ھەوالگىرىيە (الاستخبارات) و دائىرە ئەمنى سلىمانى و فەيلەقى يەكەوە دەرەدەچۈن ئاگادارى ئەۋەيان ھەبۇ كەوا كارىتىكى ھاوبەش و ھەماھەنگىيەكى سەريازى لە نىيوان ئەلەقە لە گۇتىكانى ئيران (مەبەست لە پىشىمەرگە) يە و سوپاى ئىراندا ھەيە كە لە تارانەوە نەخشە ئايىھەتى و سترانىزى بۆ كېشىراوە، بەپىتى ئەو ھەوالانەي ھەوالگەرى عىراقى گاردى شۇرۇشكىپى ئيران (الحرس الشعوى الایرانى) كەوا لە بىنکە و پەيگەكانى كارى خۆيان ئەنجام دەدەن و ئەركى سەرپەرشتى چاودىرىي جىيەجى دەكەن و مەبەستىشيان بىرە نەوتە كانى پارىزگاي كەركۈوكە، ھەر بەپىتى زانىارييەكانى رېزىم، ئيران چەكى دىز ئاسمانى داودتە پىشىمەرگە ئەمەش بۇوە ھۆي ئەوهى كەوا ھەلىكۈپتەرەكانى بکەونە بازىرۇخىتىكى بەرگرى لە خۆكىردنەوە، بەوهەش فرۆكەي بال چەسپ (الاجنحة الشابتة) لە جۆرى (سوخۇ، مىراج، مىك) خرانە كار بۆ هيىرەش كەرنە سەر بىنکە و پەيگەكانى پىشىمەرگە، ھەرودە جۆرە فرۆكەيە كى تر بەكار ھات كە (پىلاتۆزى) پى دەوترا، لە دروستكراوى سوپىسرا بۇو، شايەنى باسە لە ھەر پەلامارىكىدا ۱۵ تا ۲۰ فرۆكە بەيەكەوە هيىشيان دەكەد و بىنکە و بارەگا كەنيان دەپىتىكا.

دواى هيىرە چەپپەكانى رېزىم و داگىرەردنى ئەو ناوجانە زۇرىيە هيىزەكانى پىشىمەرگە توانيان پاشەكشە بکەن و خۆيان دەرياز بکەن يان بەرە خواروو بگۈزىنەوە و لە ناوجە گەرمىيان كۆبىنەوە، بەلام كە بىنيان هيىزەكانى رېزىم لە ھەموو لايەكەوە پىگايان لى گەرتۇون ئەمجارە پىگاى باكۈرەيان گەتكەر و بەرە چىاكانى قەندىل لەسەر سنورى ئيران و عىراق نزىك حاجى ئۆمەران و ھەندىكىشيان بۆ قەراخ دەرياچەي دۆكەن،

عیراقی زانیارییه کی ته اوایان له سه رئوه هه بیو که پاسدارانی ئیران بهو پهربی ئارذزووی خویان خمریکی جموجولن له بنکه و بارهگاکانی پیشمه رگه له قه رداغ^(*) چونکه ئهو ناوچه يه دواي چوڭىرىنى له سالى ۱۹۸۷ دا تنه سوپا و جاشى تيادا مابۇوه، بەلام دواتر كمۇته ئېرى دەستى هېزى پیشمه رگه.

گوندى سېيوسینانىش دەكەوتە قولى رۆزھەلاتى قه رداغەوە، بەپىنى راپورتەكانى دەزگا ئەمنى و هەوالگىرييەكانى رېژىم ھىزىتكى ۲۰۰ کەس گاردى شۇرۇشكىرى ئيرانى لم ناوچە يه بۇونە و لە مانگى ئاداردا ژمارەيان گەيشتۇتە ۴۰۰ کەس، لە مانگى شوباتدا ھەشت فرۇكەي عیراقى ھېرىشىكى كىيمىايىيان كرده سەرتەكى و بەلەگجار، يەكتىك لە شاپەت عەيانانەي كە بەچاوى خۆي بۇرۇمانەكەي بىنیوھ دەگىرىپەتەوە كە، فرۇكە كان بۇمبىتكى زۆريان بەردايەوە نازانم چەند بۇو، رەنگە ھەشت يان نۆ بۇوبىتەت كاتى كە دەتەقينەوە نالەيەكى زلىان دەھات بەلام دوكەلەتكى كە مىيان هەبۇو، ئەو كەسانەي دەستييان پىتى كەوتبوو دواجار پىستييان تلوقى كردىبوو، ئەو ئازەل و مەر و مالاتەش كە لە گۈزگىيەيان خواردبوو كە بەر كىيمىايىه كە كەوتبوون يەكسەر مردار بۇوبۇنۇو، بەلام ھىچ زيانىتكى گيانى لە خەلکە كە نەكەوتبوو، چونكە خويان لە كونە تەيارەكان حەشار دابۇو، پاسدارەكانىش سىن چوار رۆز پېش ئەنفالى قه رداغ لە بەلەگجار دەرچووبۇون، ھېزەكانى پیشمه رگه لە ترسى چەكى كىيمىايى پەرت و بىلەسى ناوچەكەيان كردىبوو هەر بەپىتى راپورتى دەزگاى هەوالگىرى و ئەمنىيەكانى رېژىم، (تاقمى خيانەتكاران نزىكەي ۱۵۰۰ دەمامكى گازيان لە رېژىم ئيرانى و درگەترووە)، دىارە ئەم پېشىبىنى و وەخۆكەوتتە

(*) قه رداغ شوينىتكى ئىيجىكار جوان و دلىگىرە، زنجىرىيەك شاخى مشارئاسا كە نزىكەي ۷۰ مىلىيەك بەرەو باشۇرۇي رۆزھەلات دەكشىن، لە سالى ۱۹۸۷ ناحىيەكە چۈل كرا و دانىشتوانىشى بۇھەردوو كۆمەلگەي نەسر و زەپايەن راگۇتىزان.

بۇو. ئەنفالى يەكم زىياتىر لە (۱۰۰) ھېرىش و پەلامارى جىا جىاى لە خۇوهگىرت لە ئەنجامدا ئەو گوند و ناوقانەي وىران كرد (قەمچۇغە، شاخەپەش، دۆلە رپوت، قىزلەر، قەرەنگۈى، مەولان، قەرەسەرد، پېرىبايز، دۆلى مازەلە، قەلەم پاشا ئاسىس، قەرەچەتان، شەدەلە، پېرمەگروون، زىۋىى، گەرەدى، دابان، شارستىن). بنكە و بارهگاکانى پیشمه رگه كە لەوي بۇون دەستييان بەسەر داگىرا، لە شەھى ۱۸ / ۱۹ ئادارى ۱۹۸۸ شالاوى ئەنفالى يەكم كوتايى پېتەت و لە ۱۹ ئادارى ھەمان مانگدا بەيانىتكى سەربازى رېژىم ژمارەي (۲۰۸۷) لەلايەن سەركەدا يەتى گىشتى ھېزە چەكدارەكان (القيادة العامة للقوات المسلحة) راگەياندرە و تىايادا باسى سەركەوتتىتكى مەزن و بىنەتى كردووھ بەسەر (ياخىبۇو و بەكىرىگىراوەن)، دواي سىتى رۆز پاش ئەمەش شالاوى ئەنفالى دووھم دەستى پېتەت.

ئەنفالى دووھم: ھېرىشمەكان بە سەر ناوچەمى قەرمەداغ لە ۳۳ ئادارتا اى

نیسانى ۱۹۸۸ (۱۱)

دواي ئەوهى لە ئەنفالى يەكم ناوچەكانى سەركەلۇو و بەرگەلۇو و دۆلى جافايەتى كەوتە ھېزە لەتى رېژىم و بەمەش زەرەر و زيانىتكى ئىيجىكار گەورە و كارىگەر بەناوچەكە كە يەنزا و لە ئەنجامدا بەسەدان كەس كۈژەن و خەلکىتكى زۆريش كە زۆرىيەيان ژن و منداڭ و پىر و پەكەوتە بۇون ئاوارە بۇون و دواتر ھەندىتكىيان لە كاتى راکىردن و لەبەر سەرما و بەفرى ئەو ناوچە يە كە هيشتا نەتوبۇوە لە پىتگادا مىردن، پىتى دواي سىتى رۆز لە كوتايى ئەنفالى يەكم ھېزەكانى رېژىم لە ۲۲ ئاداردا بەسۈپا و ھېزىتكى قەبارە گەورە و ژمارە زۆرتر لە ئەنفالى پېشىوو، گەمارۆى چىاكانى قۇپى قەردەاغى دا، لە سەرەتاي سالى ۱۹۸۸ دامودەزگاكانى هەوالگى

(۱) بۆ زانىارى بپوانە MEW سەرجاوهى پېشىوو لەپەر (۲۲۱-۲۴۱).

ئەنجامدا رژیم ئەو خەلکەی خپ کرده و کە گیرابون، ئەفسەرانى سوبىا وايان لە خەلکە کە گەيانبۇو کە بۇئۇردوگایان دەبەن بەلام کاتى خەلکە کە سوارى زىلى سەربازى و ئۆتۆمبىلە زۇتكراوهەكانى خەلکە کە كران و بەپىر و مندال و ژن و زەلامەوە بەرەو قەلا و ئۆردوگاي سەربازى تۆزۈۋەي نىزىك كەركۈك راپېچ كران.

پاش كىميابارانكىرنى گوندى سىيۆسەيتان و تەكىيە لە هەمان شەو كاتىزىتىر (۱۲)، گوندى (دوكان) كىمياباران كرا، لە رۆزىنى ۲۱ تا ۲۷ ئادار بەبەرەدەوامى ناواچەي قەرەداغ بەكىميابىي بۇرددومان كرا، ھاولاتىيەكى گوندى سەنگاوى دەلىت: (ئىيمەيان بىر بۇئەمنى سلىيەمانى و سىن ھەفتە لەمىئى ئازار و ئەشكەنجهيان دايىن، ھەر ئەوهى چەند كەسيكىيان بانگ دەكەد و ئىفادەيان و درەگەرنى گوايە تىكىدەر و ئىئارىن و بەچەكەوە لەشەپ گيرابون، سەرۆك تىرىدەيەكى عەشرەتى جاف بەم شىيەوەي بەسەرهاتى خۆى لەم ئەنفالەدا دەگىرىتەوە: (كاتى گيرايىن ئەفسەرىيەكى سوبىا پىسى گوتىن دەتابىھىن بۇ كۆمەلگا تاكۇزىياتان خوش بىت و خزمەتگۈزارى شارستانىستان بۇ دابىن بىكىت، بەلام دوايى درۆ دەرچۇو بۇ سەربازگەي قۇرەتسوپيان بىردىن، نىزىكەي (۸) هەشت ھەزار كەس دەبۈوين لە ژن و مندال و پىر و گەنچ، پاشان بۇ توپىزاوهى نىزىك كەركۈك بىرداين ئىنجا لەمىئى گەنچەكانيان جىيا كرددوھ و جلىان لەبەر داكمان و بۇ شوتىنى نادىيار پەوانە كران، بەشى دوودەمى خەلکەكەش كە ژن و مندال و كچە عازەبەكان بۇون خرانە زىندانەوە، بەلام بەشى سىيەم كە پىپەرژن و پىپەمېيىدەكان بۇون لە گەل ھەندى مندال بەرەو نوگە سەملان بىرائىن). (۱۱)

لە گرتۇخانەي نوگە سەمانىش بەندىيەكان بەشىوەيەكى زۆر سەخت و دىۋار و دوور لە ھەموو بنەما و خۇو و رەۋشتىيەكى مەرۋىشىتى ئازار و ئەشكەنچە دراون و ماماھەيان لە گەل كراوهە). عەدالەت تالەبانى كە

(۱) د. رەشاد، م. يوسف دزەيى، سەرچاوهى پىشۇو، لاپەرە ۲۴-۲۳.

كەمېتىك كەللىكى ھەبوو بۇ ئەنفالەكەي قەرەداغ لە ۲۲ ئاداردا يەكىت لە كوشىندەترين پەلامارى كىميابىي تىدا ئەنجام درا بۇ سەر گوندى سىيۆسەيتان. يەكىت لەو شايىت عەيانانى كە ۋۇداوهەكە بىنۇو بەم شىيەوەيە وەسەفي دەكتە كە: سەر لە ئىپوارى ۲۲-۲۳ ئادار دواي نويىشى ئىپوارە لە ماللەوە بەرامبەر گوندى سىيۆسەيتان وەستابۇوم لە كاتىكىا گلپەمى ئاگرى بۇمىبارانى چروپىرى گوندەكەم دىت، ئەم بۇرددومانە لە دەرىيەندىخاندۇو بەراجىمە چلى كرايە سەر سىيۆسەيتان، لە ئەنجامدا لە كۆي گشتى دانىشتowanى گوندەكە كە ۱۵۰۰ مال بۇو ۳۵ كەسى تىادا دەشىيا زىياتە لە (۸۰) كەس گىيانيان لە دەست دا. (لە بلاوكراوهەكى بەشى راگەياندىنى مەكتەبى سىياسى پارتى ديمۆكراٽى كوردىستان KDP ناوى ۶۶ كەسى كۈزراوى تەممەن ۱ تا ۵۹ سال ھاتووه كە خەلکى گوندەكانى ناواچەي قەرەداغن و لە شەوى ۲۸ / ۲۹ ئادار بەر ھېرىشى كىمياباران كەوتۇون ئەم ژمارەيە بەشىكە لە ژن و مندال و پىر و گەنچە بەركە وتۇوهى ناواچەكە). (۱۱)

قەرەداغ لە ھەموو لايەكەو بەسوبىا ئابلىقە درابۇو بۇيە خەلکى ناواچە كە بۇون بەدوو بەشەوە، بەشىكىيان رۇپيان كرەد شاخى زەردەوە و خۇيان و مندالىيان بەرەو سلىيەمانى رۆيىشتەن و مال و سامانىشيان جىھېيىشت و تالان كرا، ژمارەيەكىشيان لە رېڭا گيران و ئەنفالكرا، بەشى دووھەمى خەلکە كە بەناو قۆيى قەرەداغدا بەرە ناواچەكانى سەنگاو و گەرمىيان پاش ناخوشى و ماندووبۇنىيەكى زۆر پەريئەوە و دەرباز بۇون، ھېرىشەكان لە قولەكانى چەمچەمال، كەركۈك، دوزخورماتو، كفرى، كەلار، باوهۇور، دەرىيەندىخان، شارەزۇور، تانجەرە، بەكرەجۇز و بازيان دەستى پىتىكەد. لە

(۱) قسم الاعلام في المكتب السياسي للحزب الديمقراطي الكوردستانى العراق، من جرائم القتل العام في كوردىستان عام ۱۹۸۸، شباط ۱۹۸۹، مطبعة خبات ص ۱۰-۱۲.

دهستگیر کران و شوینیزر کران، به پیشی چهند زانیاریبیه ک ژماره‌ی ئهوانه‌ی لەم ناوجه‌یه دهستگیر کران ده‌گاته (۲۰۰۰) دوو هەزار کەس و دەسبەجى رەوانه‌ی ئەمنى سلیمانى کران، سەرکردایەتى گشتى ھېزە چەکدارەكانى پۈژىم لە ۲۲ ئى نىسان بەياننامەی ژمارە‌ی (۳۱۰۹) ئى بلاوكدەوە كە تىايادا باسى پاكىرىدەوەتى تەواوى ناوجەي قەرەداغ دەكەت (خىانەتكاران) و تىيىكدىنى بىنكەكانىيان لە (تەكىيە، بەله‌گجار، مىولى، بانى مورد، چىچە قەلا، بەله‌كان، دەرىيەند فەقىيرە، قەرەداغ، ئۆقلا، جافەران، بوخشىن، سىيۇسىتىنان، زەردد، كلوش، بىئركىن، كلاو جومعە، بەخشىن، دەرىيەند باسەرە، سەگرمە، قىرىي قەرەداغ، ئەچداخ). دواى ئەمە ھەفتە يەكى نەبرد كە شالاۋى ئەنفالى سىيەم دەستى پىتىكىد كە بەگەورەترين و ترسناكتىرين قۇناغ دادەنرتىت لە ئۆپەراسىيۇنى جىنۇسايدى خەلکى كورستان.

ئەنفالى سىيەم: ھېرىش كردنە سەر ناوجەھى گەرمىيان لە ٧ تا ٢٠ آمىن نىسانى (۱۹۸۸)

دوا بەدواى ئەنفالى دووەم دەست بەسەرداگرتەن و شۇون بىزكىرىنى خەلکى ناوجەي قەرەداغ، ئەمچارەيان پۈژىم ھېرىشىكى ترى بۆسەر ناوجەي گەرمىيان ئەنجام دا، كە بەگەورەترين و كاولىكارىتىرين شالاۋى سەربازى دەزۈمىرىدىت لە قۇناغەكانى ئۆپەراسىيۇنى ئەنفالدا، تىايادا ھەمۇ ناوجەكانى دوزخورماتۇ، قادركەرەم، كفرى، كەلار، چەمچەمال، تىيلەك، پىيبارز، سەنگاوا، تەكىيە، ئاغجلەر رامالىدرا و ويىران كرا، ھەروەها زەرەر و زيانىيەكى يەكچار گەورەي گىانى و مادى بەدانىشتوان كە نزىكە‌ي (۵۰۰) گوندى ئەم ناوجەيە كەياند و زىاتر لە (۳۰) سى ھەزار ژن و مندال و پىير و گەنجى بىن سەرروشۇين كرد.

شالاۋ دواى شالاۋ بۆسەر كورستان گەورەتر و كارىگەرتر دەبۇون بۆيە

(۱) بۆ زانىارى زىاتر لەسەر ئەم ھېرىشانە بپوانە (MEW)، سەرچاودى پېشىو، لاپەرە (۳۰۰-۲۴۱).

يەكىكە لەو بەندىيانەي كاتى خۆى لە ئۆپەراسىيۇنى كەدا گىراوە و دواتر بۆ نوگەر سەلمانىان بىردوو خۇرى واقىعى ناو گىرتۇخانە كە دەگىتىتەوە و دەلىت: (لە قىچەي گەرمائى ھاويندا كە ژمارەي بەندىراوە كان نزىكە‌ي ۹ تا ۱۰ ھەزار كەس دەبۇو تەنها دوو تانكەر ئاوابىن بۆ دەھيتاين، هي واھبۇ ۲۴ كاتىزمىر ئاوى بەرنەدەكەوت، نزىكە‌ي ۱۵۰ ئافەرەتىيەكى لاو و مندالدار كە لە كاروانى يەكەم ھېنزاپۇن بۆ نوگەر سەلمان ئەوانەي مندالىي شىرەخۇرپايان بۇو لە ماوەي ۷ تا ۱۰ بۆز ھەموو مىردن چونكە دايىكەكەي ھېچى نەدەخوارد تاڭو شىرىي ھەبىت و بېدات بەمندالەكەي) (۱۱).

لە كاتى ئازاردانىي جەستەيىش ئەوا بەنويىتىن شىيەوە ئازاردان (تعذىيب) بەندىيەكانىيان دەكوتا، بۆ نۇونە (بوتلە شۇوشە يەكى ئارەق يان بىرەيان لە نىيۇدە دەشكاند ئىتىر ئەوهى دەمايىيە وەكۈپ نەجەي دەست تىيىش بۇون، بەندىيەكانىيان ناچار دەكىد لەسەرى دابىنىش و زۆر بەتونىش دەستيان دەنا بەسەر شانىيان بۆئەوهى ئەو شۇوشە شىكاوه بچىتە ناو گىانىيان، ئىنجا خۇپىن وەكۈجۈگا ئاو لە لەشىاندا دەچۈرۈۋە و ھېچ چارەسەر و دەرمانىيەكىش نەبۇو، جارى واش ھەبۇ ئامىرى سېكىسى (جەزاز التناسلىي) پىاوه كانىيان بەپلايز دەكۈشى تا لەھۆش خۇپايان دەچۈون) (۱۲).

دوا ئەوهى پۈژىم بەشىيەكى چۈپپەر و بەرەدەرام ناوجەي قەرەداغى بۆرددومان كرد، لە دواى نىيۇرۇنى ۲۳ ئاداردا ھېرىشى زەمىنى كەدەسەرى و داگىرى كرد، ئەوانەي كە رايان كرد و دەرياز بۇون بۇون دوو بەش، بەشىكىيان رېيگا ئاکورپايان گرتە بەر كە رېيىدەكى زۆر بۇون لە خەلکەكە و بەرەو كۆمەلگەكانى سەر رېيگا و شارى سلېمانى چۈون كە خۆشىبەختانە پىزگاريان بۇو نەكەوتتە دەستەوە، بەشەكە ترىش پووه گەرمىيانى خواروو رېيگايان گرتەبەر كە چارەنۇوسىيەكى شۇوم چاوهپى كردن و زۆرىيە زۆرپايان

(۱) عەدالەت تالىباني، ئەنفال و نەھىيەكان، ۱۹۹۹، لاپەرە (۵۹).

(۲) ھەمان سەرچاودە، لاپەرە (۱۵).

نه‌ده و يه‌كگرتووه‌كان له ۱۹۸۹ شوباتى ۲۴ تومار كردووه كه تمنها له هر دوو مانگى ئادار و نيسانى ۱۹۸۸ . زيانه‌كان بهم شىوبيه: (نزيكى ۷۲۸ گوند و شارۆچكە و تيران كراون و ۴ هەزار خيزان راگوپتزاون كه ۱۶ هەزاريان له زيندانه‌كانى پزيمدان. ۷۴۰.۷ ئافرهتى ناوچە‌كانى زەنگەنە و جەبارى و سەنگاوا له گرتۇوخانە دوبز بەند كراون، ۵۶۰۰ ئافرهتى ناوچە جيا جيakan له ناحيەي يايچى بەند كراون و ۴۵۶۰ مندال لەگەل ئافرهتانا گيراون كه بەدەيانيان لى مەردوون، هەروھا چەندىن مندالى تەمەن شەش مانگ تا يەك سالى هەريەكەي بە ۵۰ دينار فرۇشراوه و ۷۶۴ پیاو شۇونبىز كراوه و سووكاياتى بەرۋوشت و كەرامەتى ئافرهتانا كراوه كە دوور لە ھەموو دابونەريتىكى مرۆڤايەتىيە).^(۱)

شالاوه‌كانى ئەنفالى سىيەم (گەرميان) لە ناودرۆكدا خۇي لە (۳) سى پەلاماري جيا جيا بۇ ناوچە‌كانى ئەم دەقەرە بىنىيەوە. يەكەم پەلامار بۇ دوزخورماتوو بۇ رۆزى ۷ آئى نيسان كە يادى دامەزراندىنى حزبى بەعسى عەربى ئىشتراكىيە، هېزىكەنلى پىشىم بەھەموو پىكھاتە‌كانى سويا و يەكەكانى هېزى كتوپىرى و هېزەكانى تايىھت و فەوجە‌كانى جاش لە بىنکە تايىھتىيەكانى خۇيان لە دوزخورماتوو دەرچۈن. دوو رۆز دواي ئەوھە چەند هېزىكى تر لە كەركۈك و لەيلان و چەمچەمال و سەنگاواوە بەھەمان شىوە دەرچۈن و لە ھەموو لايەكەوە رووھو شارۆچكە قادر كەرەم پىشەپەيان كرد، هېزى دەرچۈن دوزخورماتوو بۇو بە سى هېزى ھاوېشەوە (يەكەميان بۇ باشۇورى رۆزھەلات لە شارۆچكە Task Force) نەجھولەوە بەرەو چەمى ئاوه سپى، دووھەميان كەوا هېزىكى ھاوېشى كەورەتر بۇو بەرەو رۆزھەلات پىشەپەوي كرد بەگۈئى چەمدا كە پىك ھاتبۇو

(۱) قسم الاعلام في المكتب السياسي للحزب الديمقراطي الكوردستانى، سەرچاوهى پىشىو، ص ۲۷-۲۹.

ھېزى پىشىمەرگە و (ھېزى پشتىگىرى)^(*) كە دواتر لە گوندەكان پەيدا بىعون بۇ ھارىكارىكىرىنى پىشىمەرگە و شەپەرىكەن لەگەل رېزىمدا نەيانتوانى بەرەنگارى قەبارەي ئەو ھېزى و سوپا يە زۆرە بىنەوە، بەتايبەتى دواي ئەوھى زىياد لە ھەفتە يەك شەپەل لە دواي شەپەل ھېزى و پەلاماردانى پىيادە و زرتېۋوش و تۆپخانە و فرۇكە و جاش ناوچە‌كانى گرتۇوه ھېزى پىشىمەرگە ھېچ پالپىشتى و ئاززووقەيەكى نەبۇو و نەيدەگە يىشتى، ئەوانەش كە لە شالاوه‌كانى ئەنفالى يەكەم و دووھەمەوە دەرىياز بۇون و خۆيان گەياندبووه ئەو ناوچە يە گشتىيان ماندۇو و شەكت بۇون ورەيان بەجارىك رۇوخابۇو، دىيارە ئەوھەش كاربىگەرە ھېرېشى كىميابارانكىرىنى سەر دۆللى جافايەتى و قەرەداغ و ھەلەبجە بۇو كە بالى بەسەرياندا كېشاپۇو، بۇيە خەلکى گەرميان گەيىشتىنە ئەو قەناعەتەي كە خۇ بە دەستە وەدان دوا رېنگايتىان كە بىگرنە بەر، هەروھا سوپا ئەو بىن ھېزى و شەكەتىيە قىزىتەوە و ناوچە‌كانى بەجىن نەھېشت تاۋەكەمموو گىانلە بەرىيەكى دەستگىر نەكەد و شوين ھەموو گوندنسىينىكى ھەللتۇو دەكەوتەن بەھەلىكۆتەر و بەپىن بۇ ناو شاخ و شارۆچكە و شارەكان، هەروھا ھۆيەكى دىكەي دەستگىر كەن ئەو خەلکە زۆرە ئەوھە بۇو كە (پارىزگاى سلىيمانى بەھۆي قايقامىيەتى چەچەمال و بەرىيگاى مىستەشارەكان پىروپاڭندى زۆريان كرد كە حۆكمەت ھەر خيزانەي (۳۰۰) مەتر زەوي دەداتلى لەگەل قەرزى خانوبەرە (العقار)، ئەمەش واي كرد كە خەلک ھېتۈر بىتەوە و رانەكەن بۇيە بەزۇرى گىران).^(۱)

ھەروھا ياداشتىكى بەرەي كوردىستانى بەلىستىك قوربانىياني ئەنفالى گوندەكانى ھەردوو پارىزگاى كەركۈك و سلىيمانى بۇ لېزىنە مافى مرۆڤى

(*) ھېزى پشتىگىرى: لە خەلکى مەدەنلى پىتكەتلىپەتدا پىشىمەرگە نەبۇون بەلكو خۇيان چەكىان دەكىرى و دەجۇونە پال پىشىمەرگە بۇ بەرگى بىرەن لە گوند و دىيھاتەكانيان، ھەموو گوندىيەك يەكەي بەرگىرىي مەدەنلى خۇي ھەبۇو.

(۱) د. رەشاد ميران، م. يوسف دزەبىي، سەرچاوهى پىشىو، لەپەرە (۳۱).

دووهم جار هیئرши کیمیایی ئەنجام درایت، جوتیاریکی مهپدار لە گوندى ئالاوى باس لهوه دەکات كە ئەو پىشىمەرگانە لە ئەنجامى دەرباز ببۇن بەھ لايدا هەلاتن لە دەوروبەرى نىيۇشەودا فرۆكە بۆردومنى كردن، لە ئەنجامدا دە كەسى لىنى كوشتوون. پلامارى دووهم بۆ قادرکەرەم و باکورى گەرمىان بۇو، ئەو هيئانە كە لە كەركۈك و چەمچەمالەوە دەرچۈبۈن و بەرەو قادرکەرەم پىشىرەوبىان كردبۇو لە ۱۰ ئى نىساندا بەسەرپەرسىتى عەميدى هيئى تايىبەت (بارق عبداللە الحاج حنطة).^(*) كە وا پىدەچىت فەرماندەي گشتى شالاوى ئەنفالى سېيىھىمى پىن سپىردرابىت گەيشتنە ناواچەكە و هيچ كۆسپ و تەگەرەيەكىان نەھاتە پى و هيچ پەۋەپروو بۇونەھىيەكىان لەلایەن پىشىمەرگەوە بەرامبەر ئەنجام نەدرا.

لەم هيئىشدا هيئىتكى جاش ھەردوو گوندى چەپەك و ئىپراھىم غولامى تىك دا، ئىپراھىم غولام كە گوندىكى سەر بەعەشرەتى زەنگەنە بۇو لەگەل ھۆزى جەبارى دراوسى بۇون، بۇونە قوريانى سەختىرىن و تۈرانكارى و تالان و بىرۇ ئەنفالى سېيىھەم.

لە ھەموو هيئىشەكان جاشە كوردەكان پىش سوپىاي عىراقتى دەكمۇتن و دەچۈونە گوندەكانەوە ئەگەر ھەر شەپىك بوايە لەپىشا تۈوشى ئەوان دەبۇو خۆئەگەر شەپىش نەبوايە لەو گوندە ئەوەي تىايادا بوايە تالانىان دەكەد و دەيان سووتاند و دەيان رووخاند.

خەلکى ئەو گوندە زۆريەي ھەرە زۆريان خۆيان حەشاردا بۇو، بەلام ھەندىكىيان بەناچارى خۆيان بەدەست سوپىدا و دواتر شۇونبىز كران (ئەم

(*) فەرماندەيەكى سەربازى درىنە بۇو، پلهى جەنەرالى لە سوپادا ھەبۇو ئەوكاتە فەرماندەي ئەو هيئە تايىەتىيانە بۇو كە پاراستىنى بىرە نەوتەكانى كەركۈكى پىن سپىردرادا بۇو، لە ئەنفالى دووھەميشدا بەشدارى كردوو، لە ناواھەستى ھەشتاكانىش كاتىك شىعەكان لە باشۇرەھەلسان بەرەپەرىن ئەو پەلامارى دان و سەركوتى كردن، لە سالى ۱۹۹۱ بارق گوايە دەستى ھەبۇو لە ئەنجامدانى كودتا يەك دىزى سەدام حوسىن ئىيعدام كرا.

لە لىوابى ۶۵ ئى هيئى تايىبەت و لەلایەن ھەردوو فەوجى بەرگرى نىشتىمانى ۵۸ و ۲۰۰ ھەلپىشت دەكرا، بروسکەي ھەوالىگرى دوزخورماتۇو زىمارە ۵۴۰۱ ئى نىساندا سكالاى ئەوه دەکات كەوا فەوجىيکى ترى جاش كە فەوجى (۲۵)ە لە هيئەكە كشاۋەتەوە و ئەو ئەركانە كە پىتىرداوە ئەنجامى نەداوە. ئەو هيئە هيئىشى كردوتە سەر (۱۷) گوند دواي شەپىتكەدانىتىكى زۆر لەگەل ئەو هيئە پىشىمەرگەي كە لە ئەنجامى بۇوە تەواوى گوندەكانىيان رامالىيە و وىرانيان كردووە زىيانىشيان يانزە كۈزراو بۇوە كە ھەشتىيان جاش بۇون. سېيىھىميان ئەو هيئە ھاوبەشە بۇوە كە پەلامارى گوندى تازە شارى دا، كە گوندىكى ستراتېرى گرنگ بۇوە، بەھۇي ھەلکەوتەي شۇتنى جوگرافىي لە نىوان دوزخورماتۇو و قادرکەرەم، لە ۹ نىساندا هيئەكانى رېزىم گوندەكانى (كانى قادرى سەرروو و خوارروو، ئاوابى شىخ حەميد، كەريم بەسام، عەزىز بەگ)اي و تۈران كرد و خەلکەكەشى شۇونبىز كرد.

ئەگەرچى باسوخواسى بەكارھىنانى چەكى كیمیایي لە ئەنفالى سېيىھەدا نىيىھە كە رېزىم ھەر وەكولە ئەنفالى يەكەم و دووھەم بەكارى ھېتىنا وەلى شايىت عەيان ھەن كەوا گەواھى ئەوه دەددەن و بەچاۋى خۆشىيان بىنىيوبەتىيان كە چەكى كیمیایي بەكارھاتۇوە تەنانەت لە جفرەكانى فەرماندەي سوپىاي پېتىمەوە لە رېتگاى رادىيۆو گفتۇگۆي بىتەللى نىوان فەرماندەكانى سوپاوه بىستراوە كە بۆ لەناوپىرىنى تىيىكەرەن و ياخىبۇوان گاز تاكە رېتگەيە بۆ تېكشەكاندى بەرگىيەن.

ھەرودە فرۆكەي ھۆكەرەنتەرى بەريتانى بىنزاوە كە گوندى تازە شارى بۆردومنان كردووە و گەواھە و دوکەلى سېپى زۆرى لىنى پەيدا بۇوە، ئافرەتىكىش كە خەلکى گوندى شىخ حەميدە لاشە ۲۵ پىشىمەرگەي بىنېبۇو كە بەگاز خنکابۇون، كاتىك ژماრەيەك لە بىز و مانگا و پەلەورى بىنېبۇو لە ئەنجامى دەنەنەن ئەسەن ئەسەن ئەسەن ئەسەن ئەسەن ئەسەن ئەسەن بەكار ھېتىراوە ھەرودە ئەگەرى ئەوەش ھەيە كە لە ۱۰ ئى نىسانىشدا بۇ

خه‌لکی گوندی تر له خافله‌تیدا و له نیو مالی خویاندا لهناکاو به‌هله‌لمه‌تی لهناکاوی سویا ده‌سبه‌سهر کران، زور له شایه‌ت عهیان (لیوا روکن بارق) ایان بینیبیو که خوی سه‌رپه‌رشتیاری و فه‌رمانده‌بی ئه و سوپایه‌ی ده‌کرد و گوندکانیان تالان و ویران ده‌کرد. ددهمه و بهیانیه‌کی زو له گوندی (قیرچه) ای ئارامدا دوای هیرش کردنه سه‌ری و ده‌ستبه‌سهر داگرتني پیاووه‌کانیان له شوینیکدا کۆکردوتله‌وه و ده‌ستیان له‌پشتله‌وه کله‌پچه کردوون و رهوانه‌ی چهند شوینیکی نادیاریان کردوون، هه‌روهها شتمه‌ک و مه‌پ و مالاتی گوندکه‌یان به‌هه‌مان شیوه ئه‌نفال کرد.

په‌لاماری سیئیه‌م بۆ سه‌نگاو و باشوروی گه‌رمیان بuo دوای هه‌ردوو په‌لامار بۆ سه‌ر دوزخورماتوو و قادر که‌ردم و باکوری گه‌رمیان، رژیم په‌لاماریکی تری به‌زفراوانی بۆ ناوچه‌ی سه‌نگاو و باشوروی گه‌رمیان ده‌ستپیکرد سویا له هه‌موو ناوچه‌کان خه‌ریکی هیرش و ویرانکردنی گوند و ده‌ستگیرکردنی گوندشینه‌کان بuo، ئه‌م شالاوه زورترین گوندی له ناوچه‌یه ویران کرد و ژماره‌یه کی ئیچگار زوریش له خه‌لکی شوونبزr کران (ته‌نها له رۆژی ۱۴ ئی نیساندا له هه‌ردوو گوندی مله سووره و کوله‌جوتی حاجی حه‌مه‌جان له يه‌ک کاتدا زورترین ژماره خه‌لکی ناوچه‌که ده‌ستگیر کران و به‌زن و مندال و پیر و گه‌نجه‌و شوونبزr کران. هه‌ر بیوهش ئه‌م رۆژه له هه‌موو سالیکدا کراوه‌ته رۆژی یاد کردنوه‌ی کاره‌ساتی ئه‌نفال له کورستاندا).^(۱) ناوچه‌ی سه‌نگاو که به‌ته‌نها ۹۳ گوندی له خووه گربوو ده‌شیان که زوربیه‌یان له شالاوه‌کاندا نزیکه‌ی (۱۸) هه‌زدہ هه‌زار که‌سی تیادا ده‌شیان که زوربیه‌یان له شالاوه‌کان تیادا چوون و شوونبزr کران، ئه و گوندانه‌ی که له ناوچه‌ی سه‌نگاو به‌رشالاوه‌که که‌وتون ئه‌مانه بون (ده‌رهوار، بانه‌مورد، پینچ ئه‌نگوستی، حاجی محه‌مە ئاغا، پینچ ئه‌نگوستی شیخ مسته‌فا، هه‌نجیره، سیگومه‌تان، کیلله‌به‌رزه، ده‌زیله،

(۱) هه‌مان سه‌رچاوه، لاپه‌ره (۲۹)

ناوچه‌یه شوینیکی ستراتیزی و په‌بايه‌خ و به‌هایه، چونکه هیزی پیشمه‌رگه‌ی لئی بuo چالاکییه کانیان تیادا ئه‌نجام دهدا، هه‌روهها ناوچه‌که نزیک شاری که‌ركووکی بايه‌خدار بuo، بؤیه رژیمی عیراق زور دریندانه خه‌لکی ئه و ناوچه‌یه ده‌ستگیر کرد و بین به‌زه‌یانه‌ش له گه‌لیاندا ړه‌فتار و مامه‌له‌ی کرد و شوونبزr کردن، ئه‌ویش به‌می جیاوازی له نیوان گه‌وره ۵۳۹ و بچووک پیر و مندال، نیز و می، به‌پیئی ئاماڑیک ناوچه‌ی جه‌باری که‌سی لئی ئه‌نفالکراوه.^(۱) موسته‌شاره‌کان هانی ئه و خه‌لکه‌یان دهدا که‌وا خویان به‌دهست هیزه‌کانی سویاوه بدهن گوایه لیبوردنی گشتی ده‌چووه و حکومه‌ت هیچیان لیناکا. ته‌نانه‌ت پیاویک ۱۶ لاوی هینا که کور و خزم و که‌سی بون و هیچیان پیشمه‌رگه نه‌بون داینه دهست موسته‌شاریک دواتر هه‌موویان شوونبزr کران، ئافرده‌تیک به‌موسته‌شاریکی گوتبوو ده‌بازم بکه له دهست سویا، له‌و‌لامدا پیئی و تبوو من هیچم بزت پیناکری باشت‌واهی خوت بدهی به‌دهسته‌وه. هه‌ر چهنده خه‌لکیکی زور له هه‌ندیک گونددا به‌ر له گه‌یشتتنی سویا بۆ گوندکانیان شوینی خویان به‌جی هیشتبوو چونکه پیشتر هه‌والی به‌سه‌رهاتی گوندکانی تریان بیستبوو که چون بوبه و چیبان به‌سه‌رهاتووه، به‌لام زوریان له ریگادا که‌وتنه دهست سویا و دواتر شوونبزr کران، بۆ نمونه خه‌لکی گوندی قه‌یتول به‌دوو هه‌فتنه پیش ئه‌وه‌ی هیرسی ئه‌نفالیان پیئی بگات روهه و دۆل و چیاکان هه‌لابوون هه‌روهها له‌سه‌ر چیاکان و له دووه‌وه بینیبیویان که چون سه‌ریاز ده‌رژینه ناو گوندکه‌یان و جاش پیشیان که‌وتون و هه‌لیکوپتیریش پالپشتیان ده‌کا. دوای ئه‌وه‌ی خه‌لکه‌که به‌پاپسی و تاویتیکردن له نیوان خویاندا روهه و چه‌مچه‌مال که‌وتبوونه رئی له ریگادا هیزه‌کانی لیوا روکن بارق عبدالله له چه‌ند لایه‌که‌وه ده‌وره‌یان دابوون و گرتیان، دوای ناو نوسین دواتر به‌دوو کاروانی ئوتومبیلی ئیشای سه‌ریاز رهوانه‌ی ده‌زگا ئه‌منی و هه‌والگرییه کانی که‌ركووک و سلیمانیان کردن و شوونبزr کران، هه‌ندیک

(۱) د. رهشاد میران، م. یوسف دزه‌بی، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لاپه‌ره (۲۸)

خه‌لکه که هه‌ندیک که لویه‌لیان له‌گه‌ل خو بردبوو به‌رهو و کۆمەل‌گهی سمود رايان‌کردنبوو، به‌لام له‌بهر ئەوهى تەنها رېتگای نیتوان كفرى و كەلار مابۇوه بەناچارى پوھو گوندى ملەسۈرە چوون له‌گه‌ل گەيشتنى هيزىدە بە کۆمەل‌لېك بلدوزىز گوندەكەيان پووخاند له ۱۷ ئى مانگىش گوندى كونە كۆتىرى و يېران و تالان كرد و خانووه‌كانى خاپور كرد و ئەم خه‌لکەش كە دەسگىبر كرابۇون شۇونبىزز كران.

له ۱۸ يان ۱۹ نيساندا هيزه‌kanى كفرى و كه لار بىز ماوهى ۱۰ رقز له ئەنفالى سىيەمدا ئەركەكانى خۆيان تەواو كرد، هەرچى گوندى ناوجەكانى سەنگاوا و باشۇرۇرى گەرمىان ھەبۈو تەختىكرا، بۇ سوپىندىش تاقە گوندىيىكى تىادا نەما، ئەو هيزه پىشىمەرگەيەش كە بەناو بەرگرى دەكىد دواتر تېكشىكتىران چونكە سوپىا هيزه‌kanى خۆى دوو ئەۋەندە زىياد كرد و چەك و تەقەمه نىيەكى بى ئەندازى خىستە بەردەستىيان.

پژیمی عیراق دوای دهستگیرکردن و پاگویزانی خەلکى ئەو ناوچانە
ھەلسا بەئەنجامدانى ھەلّمەتىكى راگەيىاندىن و پروپاگندهى بەربلاو كەوا
ئەوانەد دهستگير كراون (تىيىكىدەر ئېرانييە گىراوهەكان) و بۆئەم
مەبەستەش ھەلسا بەويىنه گرتنى خەلکە گىراوهەكە و نىشاندانىيان لەسەر
شاشەكانى تەلەفزىيون بۇ ماوەدى چەند ھەفتە يەك و دووبارە لېدانەوەدى
فيلىمەكە. تا ئەو كاتەرى ئەنجومەنى ئاسايىشى نەتەوەدىي (مجلس الامن
القومي) عىراقى بەنۇسرابى (نهىينى و شەخسى) ژمارەل. ش. د /
٣٧٩ لە ٢ مایىسى ١٩٨٨ بۇ وزارەتى ناوخۆ لەگەل وىنەيەك بۇ لېرىنەى
كاروبارى باكۈرى سەر بەئەنجومەنى سەركىدا يەتى شۆرپش بەپرتوپەرایەتى
ئاسايىشى گشتى (مدىريتة الامن العامە) گلەبىي و گازاندە لەمە دەكەت كە
نىشاندانى ئەو فلىمانە زىبانبەخشە و رەنگە بىيىتە هوى ئەوەدى كە خەلکى
ھەلۋىست و درېكەن و خۆشاندان دىزى حكومەت ساز بەدن.

قهلاگه، دار به روو). که به سه دان له خهلهکه کانیان دستگیرکران و بقوه
چه مچه مال برداران، هه رووهها ههندیک پیشمه رگه ش که له پهلاماره که
 قادر که هرم و باکووری گهرمیان بهرهو باشورون هه لاتبوون بو خو دهربازکردن
 دستگیر کران و شوونبز کران، ناوچه کانی باشوری گهرمیانیش که
 هاوسنوره له گهله ناوچه به عاره بکراوه کانی دیالهدا له به رهبه یانی^۹
 نیساندا به چهند هیتزیکی گهوره له شاروچکه کفری و که لار و پیباز و
 پونگه له که وته ری، ستراتیژیه تی سه ره کی سوپا لم هیرشانه دا هه مان
 ستراتیژیه ت و تاکتیکی په لاما ری باکووری گهرمیان بwoo که بربتی بwoo له
 پروسنه ئابلوقه دانیکی گهوره و فراوان له چهندین لاوه و له یه ک کاتدا و
 دستکردن به کومهله گرتني خهلهکه و دواتر رووخاندن و تهختکردنی
 گونده کان و تالان کردنیان، فه رمانده هیتزه کانی کفری به سه ره به رشتی
 لیوایه ک بwoo که ناوی سامی بwoo و نازناوی نه ناسراوه و سه ره به فه یله قی
 به ک بwoo که فه ریق رونک سولتان هاشم سه رکردایه تی ده کرد.

له ۱۰ ای مانگ نزیکه‌ی (۲۰) گوندی ناوچه که به ته و اوی ته ختکران له وانه‌ش گوندی (چوار شاخ، عهليانی تازه، توکن، میل قاسم، دوراجی، به لگه‌ی گهوره، به لگه‌ی بچووک، ئۆمەربىل، ... هتد...) هیتزه‌کانی فهروجى پیاده‌ی سه‌ریازی (وحدة المشا) ۴۱۷ و ۴۱۸ و فهوجه‌کانی بەرگرى نیشتمانی ۱۰۰، ۱۳۱، ۱۹۷ به شداریبیان له و ھیرشانه کردودوه و گوندەکانیان داگىر کرد و خەلکەکەشيان شۇونىز كرد.

هیزی هاویه‌شی دووهم که له که لارهود ده رجوبوون به سه ریه رشتی نه قیب
(عبد عواد) ای فهرماندهی یه که‌ی پیاده‌ی ۴۱۷ له ۱۱ ای نیساندا هیرشی
کرده سه ر گوندی دور اجی چهند میلیک له خورئاوه گوندی ئومه‌رله و
دوور بwoo، له وی خه لکه دهسته جنی خویان دابووه دهست سوپا و
راکویزیزانه ئهو ئزرو دوگایه تایبە ته ئاما ده کراوانه که له نزیک فیرقهی
پیاده‌ی ۲۱ بwoo.

له ۱۳ ای مانگ هیزه که گه یشته گوندی کوله جو، پدر له گه یشتنی هیزه که

پرووی دا و دووکه‌لی سپی چووه به رزایی ئاسماňاهو، بۆزیکی خوشی ناعناعی لیهات، لەم کاتەدا ئەو بايھى كە لە باشۇرۇ رېۋىزەلەتەوە ھەللى كردىبوو، بەرەو گوندی (حەيدەر بەگ) رايالى كە چەند مىليتك لەلوى دوور بۇ بۇوه هوئى كوشتنى (٩) كەس، ھەر ئەو دەممەش ئەو پىشىمەرگانەي كە لەلوى بۇون دەستىيان كرد بەلىداني دەرزى ئەترەپىن لەو كەسانەي كە بەر گازىكە كە وتۇون، بەكارھىنانى ئەم چەكى كىميابىيە سەرتاتى دەستىپەركەندى ئەنفالى چوار بۇو.

کاترزمیر (۵,۴۵) دقیقه‌ی نیواره‌ی همان روز لالاین شدهش فرۆکه‌ی عیاراقیبیه و گوندی گوئیته‌پهش که وته بهر هیرشی کیمیابی، ئەوانه‌ی ئە و بۆردومانه‌یان بینیبورو وینه‌ی بۆردومانه‌که بهه و دیاری دهکه‌ن، که دواى تەقانه‌وه‌ی بۆمیه کان دنگه‌کانیان ئەوها زل نهبووه و بۆزى سیریش هاتووه، هیزه‌کانی پیشمه‌رگه ئامۆزگاری خەلکه‌که‌یان کربوو که له کاتى کیمیاباراندا رپووهو رووباره‌که هەلیین و ددم و چاوی خۆیان به په رۆ تەربکەن که ئەوهش خوشبەختانه بوروه هوی دەرباز بۇونى کۆمەلیک خەلک له و کاره‌ساتەدا.

بهلام له گهله ئەودشدا نزىكىھى (٣٠٠) لاشە له قورىانىياني چەكى كىيميايى نىئىراوه هەر رۇدە لە بەر ئە وەدى يۆم بىيىك كە و تبۇوه ناو رووبارە كە. بىبۇوه هۆرى ئە وەدى كە چەند لاشە يەك لە رووبارە كە بىدقۇزىتىھە و ئە وە و تېپاى پېرى بۇنى زىتىيە كە لە ماسى مردار بۇو. زۆرىيە ئە و خەللىكەش كە هەللا تبۇون گە يىشتىنە چارەنۇرسىيىكى مەركە ساتىيە وە، بە تەنها . ٥ خىزان لە خەللىكى عەسکەر لە بەيانى ئى مايسىدا لە لايەن هيپەزەكانى رېزىتمە وە لە سەر جادەي سەرەكى گىران و بەرەو پۇزىھەلات گۈپىزىران وە بۇ كۆمەلگە سوسى، دواي كىيمىاباران كردنى گوندەكان و وىران كردىيان، بەشىيە كە لەناكا و و كىتۈپەدا ئاوابى زى خىرا زىيادى كرد، دىيارە ئە وەش يەكىيک بۇو لە فرتۇ فيتلە هەرە زۆرە كانى رېزىتم بۇ ئە وەدى يە سەر كورىدا زال بىيت، رېزىتم لەم كاتەدا دە، گاكانى، يەندىدا وي دوكانى، كە دېۋە ئە وەش يې رىنگە گەرتىن لە هەر

شال و مکانی ئەنفالى چوارم: ھېرىش بۇ سەر دۆللى زېمىن بچووڭ لە ۳۶ تا ۴۹
مايىسى، ۱۹۸۸

دوای ئەوهى لە ئەنفالى سىيىھەمدا رېزىتم توانى ناوجىھەي گەرمىان بەتەواوى داگىر بکات و گوند و دىيھاتەكانيش سەرتاپا خاپۇور و ويئران بکات و نىزىكەي (٣٠) ھەزار كەسيشى لىنى بىن سەرسوچىن بکات، دوو ھەفتە دوای ئەوه لە ۳ مایسدا رېزىتم شالاۋىيکى ترى دەست پىيىكىد بۆسەر ناوجىھەكاني دۆللى زىتى بچۈوك كە لە چەند شارقىچىكەيەكى وەك (ناحىيە ئاغىچەلەر و تەقتەق و پىتدار و ھەندىيەك گوندى وەك (عەسکەر و گۇپتەپە و گوندەكانى دەشتى كۆبە) پىيىك دىيت.

له ئەنفالى چوارەمدا سوپىاي عىيراق ورەي زۆر بەرز بىبۇوه ئەوبىش دواى ئەوهى لە ١٧ و ١٨ نيساندا توانى له ھيرشىكى پىتچەوانەي بەرفراواندا كەوا دەيان ھەزار كەمس بۇونە قوربانى، نىمچە دوورگەي فاو لەزىز كۆنترۆلى ئېران بىسەنىتەوە دواتر ئېران ناچار بکات كە بىتتە سەر مىزى گفتۇڭ لەسەر راگرتى، شەرى ھەشت سالە رەزامەندى دەرىپىت.

له رۆزى ۳ مایسدا که رۆژیتکى بەھارى جوان و دلگیر بۇو گوندى
گۆپتەپه. (*) كەوتە بەر هېر شى ئاسمانى فرۆكەكانى پىشيم، پىش گۆپتەپه،
گوندى عەسکەر كە چەند مىلىيەك لە دوور بۇو كەوتە بەر شالاۋى پۆلىك
له فرۆكەمى مىك و بۆمباران كرا، لەم هېر شى فرۆكەكاندا ھەشت تەقىنەوە

(۱) بوزیاتر زانیاری بروانه MEW، سه رچاودی پیشتو، لایپرہ (۳۰۳ تا ۳۳۶).

(*) گویته‌په، وشهیه کی تورکیه و مانای گردی سهوز دهگه‌یه‌نی، گوندیکی (۳۰۰ تا ۵۰۰ ماله) ددبو، نیمچه شاره‌جکه‌یه ک بوبو دو و منگه‌وت و قوتاچخانه‌یه ک و

نه خوشخانه‌یه کی تیدا بwoo، کارهباشی بو راکیشرا بwoo، خاکیکی به پیستی هه بwoo، چه ندین کیلگه‌ی بدرهه‌می گه نم و جو و توتن و لوهه و به رهه‌می دیکه‌ی تیدا بwoo، خملکی ئهم گونده بدرامسبر به زهیر و زدنگی پژتیم زور خزپاگر و به توانا بوون.

دۆلی چەمی پىزان لە ئىيوارەدى ئى مايس بەتەواوى كپ كرا و له آى مانگ تەواوى ناوجەكە لەلاين سوپاوه دەستى بەسەر داگىرا و زۇرىبى خەلکەكە ئى شۇونبىز كران، دوو رۆژ دواتر واتە ٨ ئى مانگ سوپا كۆتايى بەشالاوى چوارەم هىينا). (١)

بەدرىئىايى زىتى بچووك لە هەردۇو لادا بەتەواوى كاول و وېرانكرا، ئەوانى لاي باكۇر كەمتر رىگاى دەرباز بۇونىيان بۆرەخسا و زۆر بەخراپى بەرشالاوهە كەوتىن و نزىكى ١٦٨٠ هەزار و شەش سەد و ھەشتا كەس ناونووس كراوه كە بى سەروشوتىن كراون لە گوندەكانى (كلىيىه، بۆگد، كانى نېي، قىزلىو، كانى ھەنجىر، گۆممەشىن) ھەرودەها سەدانى تر لە گوندەكانى (گلناناگاج، گىرخەبەر، جەملۇرت، قەسرۆك، قامىيىشە) ھەمان چارەنۇسىيان ھەبۇو، بەپىي پاپۇرتى دەنسۇرس زىمارە (٨٢٨٠) ئى ١٩٨٨ لە فەرماندەي فەيلەقى يەكەوه بۆ عەمەليياتى سوپا زانىيارى ئەوهى تىادا يە كەلکەكە چەندىيان ئافرەت و مندال بۇون، بىيىجىگە لە سى و حەوت تىيىدەر، راپۇرته كە تىيىنى ئەوهى داوه كە ئەوانەمى ئەو رۆژە لە نزىك تەقتەق خۆيان بەدەستەوە داوه ٦٠ پىاو و ١٢٩ و ٣٩٦ مندال بۇون. (*) ھەرچى شىتى بەنرخىش ھەبوايە ئەوا لە خەلکەكەيان دەسەند، مال و سامانىشىيان بەتالان بىردن و خانوھە كانىشىيان گەر تىيەردا، لە يەكىك لە گوندەكان لەسەر دىزى و تالان و لىسەندىنى پارە و زىر و خىشل جاشىيىك نارەزايى دەرىپىبوو، ئەفسىھەرەتكى سوپااش بەتۈرپىي پىي و تىسو ئەو خەلکانە بۆ كوشتن دەبرەتىن. ناتوانى پارە و ئالىتونەكانىيان لە گەل خۆيان بىهەن، چونكە ياساي دەلەت دەلىت دەبى ئەمانە لەناوبىرەتىن. سەرەپاي ئەوه جاشەكە چەككرا و موستەشارەكەش پىي گوت، ئەمە قانۇنى دەولەتى ئىتمەيمە و تو ناتوانى ھېچ شتى بىكەيت.

(١) د. رەشاد میران، م. یوسف دزەبى، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەرە (٣٥)...

(*) ھەمان ئەو زانىياريانە لە ئەنفالى قەرەداغ لەلاين فەرماندەي سوپاكانەوە بۆ لاينى بەرز نىيرداوه، بۇانە ئەو بەلگەنامەي كە لە پاشكۆتى ئەم كەتىبە ھەيدى.

ھەولدىنيك بۆ پەرينەوە لە رۇوبارەكە بەنیازى ھەلاتن و دەرباز بۇون. دواى ھېرىشى زەمینى سوپا بۆ گوندەكان و كاولكىرىنىان، ئەو لاشانى كە بەھۆي گازبارانەكەدا مابۇونەوە و خەلکەكە بەھۆي راکردىيان نەيانتوانىبىو بىانشارەنەوە، لە گۆزپى بە كۆمەل كە بەشۇفەل لەلاين سوپاوه بۆيان لېدرا نىېزران.

دواى ئەوهى خەلکى ئەو ناوجانە گوندەكانىيان وېرانكرا، رۇوبان كرده ئەشكەوت و دەشت و لېرىھوارەكان، ئەويش بەمە بهستى خۆ حەشاردان و رىزگار بۇون لە تۇونى مەرگ و بەرداشى كارەساتى بەلام رېتىم بەشۇينىاندا چوو گەلېك ئاواتى درىندا ئەنجام دا كە لە مېرىۋوو مەرۇقا يەتىدا مەحالە تاوانى وا پۇوى دابىن. «لەوانەش سووتاندىنى دوو پېرمىردى تەممەن ٧ سالىي گوندى مۇخەرەس كە ١ مىل لە پۇزىھەلاتى تەقىتەقدايە دواى كوشتنىان لە ئەشكەوتى (بىزنى) ئاخى گۆر پەھمان». (١)

لەم ئەنفالدا لاي كەم دە دوازدە ھېزى يەكە سوپاى جىا جىا لە چەند لايەكەوه ھېرىشيان بىرۇدە سەر ناوجەكان و لەيەك كاتىشدا، دواى ئەوهى رېتىم ھەردوو گوندى گۆپتەبە و عەسکەرى وېرانكىد، ھەندىكى لە ھېزەكانى سوپا لە كۆيەوه بەرە گوندەكانى ليوارى باكۇرى بچووك رۇيىشتن، بەشىكى دىكە كە لە باشۇورەوە مۇلى خواردبۇو لە سوسى و چەمچەمالەوە پېشىرەپيان كرد و دوو ھېزىش لە تەقتەوە دەرچۈن، يەكىكىيان بۆ باكۇر رۇوە كۆيە ئەموى دىكەش لە زى پەرىپەوە بۆ ناوجەنى شېيخ بىتىنى (بە گۇتەرە راپۇرته كانى فەرماندەي فەيلەقى يەك تەنها لە چىاى تەكەلتۈو بەرگىيەكى توندى سوپا كراوه ئەگەر نا لە زۆرىبى جىيگاكانى تر بەرگىر زۆر لاواز ھەبۇو، ھەرودەها لە سوسى لە چەمى پېزان لە گوندەكان بەرھەلسەتى سوپا كراوه وەك گوندەكانى سوورقاوشان و عەودالان و كەلەبەش كە پاشتر وېرانكرا، گوندى تەلانىش سووتىيىرا،

(١) مەلا شاخى، ئەنفالى خالخالان، چ ١، سلىمانى، ٢٠٠١، لەپەرە (٥٢).

لەم شالاودا وەکو شالاوى پىشۇو (سېيىھەم) سىياسەتى كۆكىردنەوە خەلک پەيپەو كراوه، كە چەندىن شويتىيان دەكىرەدە مەلبەندى مامەلە و تاوترىتكىرىدى خەلکە كە بۆ لە يەكتىر جيا كردنەوە و راگۇزىانىان بۆ شويتىي نادىيار، پىتلە سى مەلبەند بۆ دەستكىرىڭىز كراوان ئامادە كرابۇو، گىراوەكىنى گۆمەشىن و گوندەكىنى دىكە ماواھى سى رۆز لە هەرمۇتەي لاي كۆيە ھېشترانەوە، ھروھا خەلکى دەريازسوو كىيمىبارارانەكەمى ۳ مایسى گۆيىتەپە و عەسكەرلىش، كۆمەلگەي تەكىيەي لاي چەمچەمال يەكەم قۇناغى راودستانىيان بۇو، كە بەئىقاشا دەگوازراوە، ھروھا ناھىيە تەقەقىيش مەلبەندىتكى گۈرنگ بۇو كە نزىكەمى (۱۰۰۰) دەھەزار كەسى لە گىراوانى باکورى زىتى بچۈوكىيان بۆ گواستەوە، پاشان بەپىسى قىسىەي چەند شاپەت عەيانتىكى كە خۆيان بىنۇييانە خەلکە كەيان ۋەۋانە ئامرىيە كۆيە كردىبوو كە قەلايەكى سەربازىيە وەك چەندىن قەلايە لەم چەشىنە لەۋى خەلکى گىراوى پىتلە ۱۲ دوازدە گوندى ھەردوو لاي زى بەند كراون، پاشان ژن و پىاو لىك جيا كراونەتەوە و رۆزى پاشتىر بۆ شويتىي نادىيار گواستراونەتەوە شويتىتكى ترىش كە سەدان خەلکى تىيدا كۆكراپۇو شويتىنى بەخىيەكىرىدى ئاژەل بۇو، لىرە هيچ لىكۆلىنەوە لەگەل خەلکە گىراوەكە نەكراوه، لەبەر كەمى زىمارە سەربازەكەنەش نەتوانراوە ژن و پىاو جيا بىكىتەوە. شالاوى ئەنفالى چوارمەن وېپاى زەدرى گىانى كە بىسەدان كەسى تىايادا شۇونبىزى كران، ھاواكتات زەدرەرۇزىانىتكى مادى زۆرىشى لىكەوتەوە چونكە ھەممۇ مال و مولكى خەلکە كە تالان كران و عەقلەتى شوقىنىستى رېشىمىش بەحەلائ و پەوازى زانى.

پاش ئەوھى سوپا بەدېندا نەتەن شىپو گوندەكىنى ناوجەي رۆزەلەلاتى تەقەقىي وېرەن كەد و زىمارەيە كى زۇرى خەلکە كەمى سەرنگوم كەد ئىنجا رۇوەو دىيەتەكىنى ناو شوان و ئەو (۷۶) حەفتاۋ شەش گوندە بۇوە كە لە مانگى (۱۰) ئى سالى ۱۹۸۷ چەندىنیان پۇوخىتىراپۇو، خەلکە كەنېشىيان بۆ كۆمەلگە زۆرەملىكىنى دارەتتوو و بىنەسالاودە نزىك شارى ھەولىپر راگۇزىراپۇن.

زۇر لە گوندەكىنى ناوجەي شوان نەبوبۇونە (ناوجە پىزگار كراوهەكان) ئەوپىش لەبەر بارى جوگرافى زەھىيەكانىيان كە تا پادىيەك لە ئاستى نزىمى دابۇو، ئەو ناوجەيە ھەر جارە و لەزىز دەسەلاتى يەكىيەك دابۇوە. جارىيەك پىشىمەرگە، جارىيەكى تەھىزەكانى پېتىم، ھەرودە بىبۇوە مولگە و جىيگاى سەدان لەو كەسانەي كە لە پاڭىزى سەربازى ھەلابۇون، گوندى دەللىقى ناو شوان كە خۆى ھەشتا ماللىك دەبۇو نزىكەي پەنجا شەست سەربازى ھەلاتۇولى بۇو، ئەم گوندە پىشىتىر دووجار تىكىدرابۇو دووبارە دروستكراپۇوە، جارى يەكەم لە سالى ۱۹۶۳ و جارى دووەم سالى ۱۹۷۶ رۆزى ۵ مایس شالاودەكانى ئەنفال گەيىشته ئەو گوندە كە پىشىت بەشىپەيە كى چۈپپەر بەمۇشەك و تۆپ و ھەلەكۆپتەر بۆماباران كران. دواتەر ھېزى تايىبەتى ۷۷ و ھېزى زەمینى پىشىزەپەييان كرد، ھەندىتكەھەر لە مالەكەنەياندا كۆزىران، لەم ھېرىشەدا بىسەت و ھەشت كەس گىران و بىن سەرسوچىن كران.

(پاپۇرت و بەلگەنامە سەربازىيەكان (۱۳۸) سەد و سى و ھەشت گوندىيان باس كردووە كە لە ئەنفالى چوار سۇوتىنراون و رۇوخىتىنراون و پاكتاو كراون سەرەپاى ئەم وېرەنكارىيە كەنەش زەزاران ژن و مەندىل و پىر و گەنجىش شۇونبىزى كراون، بەپىي خەمەنلىنىك زىاتر لە ۲۵۰۰ دوو ھەزار و پىئىج سەد كەس لە دەشتى كۆيە و (۳۰۰۰) سىن ھەزارىش لە ناوجەكانى شېخ بىزىنى و قەلەسەپتەكە و ناو شوان شۇونبىزى كراون).^(۱)

(۱) د. رەشاد میران، م. یوسف دزەبىي، سەرچاوهى پىشۇو، لەپەرە (۳۷).

شالاوه ئەنفالى پىنجىم و شەشم و دەوتمەم

دۆللى نېو چىاكانى شەقللاوه و رواندىز لە ۱۵ ئى مايس تا ۲۵ ئابى ۱۹۸۸^(۱) دواى ھەفتەيەك لە كۆتاپى هاتنى شالاوه ئەنفالى چوارەم كە تىايدا پۈشىم زۇرىبەي زۇرى خاكى كوردستانى داگىر كرد و گوند و دىھاتەكانيشى و تۈران كرد و خەلکەكەشى شۇونبىز كرد، ئەم جارهيان هيئىشى كرده سەر دۆلەت سەخت و دىۋارەكانى ناوجەي شەقللاوه و رواندىز. لە ناوهداستى مايسى ۱۹۸۸ شالاوه كانى ئەنفال گەيشتە باليسان و دۆلەكانى دەوروپىشتى كە بەتوندىز شىيەلەلەپەن سوپاوه بۇرۇمان كرا، بەلام خەلکىيەكى زۇر وەكۆ شالاوه كانى ئەنفالى پىشىو دەستگىر نەبوون و شۇونبىزلىش نەكran، چونكە ئەو دەمە ناوجە سۇورىيەكانى پارىزگاي ھەولىر چۆل بۇون و دانىشتowanى كوردىان لە دوو ھەلمەتى راگواستن يەكمەيان لە سالانى ۱۹۷۷-۱۹۷۸ دووەميش لە سالانى ۱۹۸۳-۱۹۸۴ دا رامالىبۇو، ھەروەها دۆلەكانى باشدورى و باشدورى رۇزىھەلاتى رواندىز خەلکەكەيان بەزۇرى چۆليان كرد پاش هيئىشە كيميايىھەكانى نىسانى ۱۹۸۷.

كاشمىئر ۶ ئى ئىوارەي ۱۵ ئى مايسى ۱۹۸۸ كە دوا رۇزى مانگى رەمەزان بۇ خەلکى خۇيان بۇ جەنۇن ئامادە كردىبوو، كە پەلامارى سوپا دەستى پىتكىرە، فېرەكەكان زۇر بەتوندى گوندەكانى (ودرى، نازەن، كاموسەك، ئەسپىندار، عەلیا، سماقۇلى، بۇنى) يان كيمياباران كرد، بەتهنیا لە گوندى ودرى ۳۶ كەس كۈزۈران، گوندشىينىكى ھەرتەل دەلىت: كاتى بەھاوارى خەلکى ودرى چوپىن، چوار پىنج كەس لە رەزىتىكى نزىكى گوند لە ئاوزىنگىدا بۇون و گىيانيان دەدا، سى كەسىش مەربۇون، كە گەيشتىنە ناو گوندەكە دەبىنین خواردن لە مالەكاندا هيئىشىتە لەسەر ئاگە،

(۱) بۇ زىاتر زانىيارى لەسەر ئەم هيئىشانە بپوانە MEW، سەرچاوهى پىشىو، لاپەرە ۳۴۱-۳۶۱.

چەند ئاژەل لە ناوه مەدار بىبۇنەوە. ئافرهەتىكىش فېرەكەكانى بىنېبۇو كە بۇمېكە كانىيان ھاۋىيىشتىبۇوە ودرى، ئافرهەتەكە دەنگى بۇمېكە كانى لا وەكى دەنگى ئۆتۆمۆزىلىك بۇوە كە زۇر بەخىيرايى بپوا و لەناكاو پىن بىنى بەبىرىتكەوە، پاشان لە ۲۳ مایسدا شەپۇل شەپۇل شەپۇل شەپۇل شەپۇل شەپۇل شەپۇل كە بۇمېكى كيميايان باراندە سەر باليسان و هىران و دۆلەكانى دىكەي دەرورىبەرياندا، پەلامارەكە زۇر سەخت بۇو ئەوەش بۇوە هوئى كۈزۈرانى ھەندىتىك لەپىشىمەرگە كە بىنكە و بارەگا كانىيان لەۋى بۇو.

لە دواى ۲۰ مایس سوپاىي عىراق لە چەند قۆلىك ھېرىشى كرده سەر ناوجەكان، قۆلى يەكەم بۇ گوندى گەرەوان كە نىيارى شاخەكانى دەرورىبەرى و ھەندىرىن و كارقۇخ بۇو داگىريان بىكەت. قۆلى دووەميش لە ۲۳ مانگ لە ھەلەمۇند بۇ وەرتىن و زېنىتى گەللى و سەرى ئەخەمەدە دەرىيى و جاۋەل و دەرەلە و كەلىتە، كە ئىيوارەي ۲۳ مایس گوندى وەرتىتى كيمياباران كرد، بەلام قۆلى سېبىھەم لە سەرچاوه و بەنى ھەرپىر و خەلیفان بەشىتەيە بازىنەبى بۇو، ئەم هيئىشە نزىكەي (۷۲۰) حەوت سەدو بىست خىțانى دەرەدەر كرد و مالىشيان تالان كرا.

ئەوانەي لە ئەنفالى پىنج دەستگىر كران ياخود خۇيان دا دەست ھەندىكىيان لە سەربازگەي سېپىللىك و ھەندىكىش لە گرتووخانەي ئەمنى ھەولىر شۇونبىزلىش كرمان، بەلام ھېزىهەكانى رېتىم نەيانتوانى وەكۆ لە ئەنفالەكانى پىشىو توانيان رېتىغا لە ھاۋلاتىيانى مەدەنلى بىگەن تاوهەكۈرپا نەكەن، بۇيە زۇرىبەيان رېيگاى ئېرانيايان گەرتە بەر، دىارە ئەوەش دەگەرېتىتە و بۇ سەرسوشتى جوڭرافىي ناوجەكە كە ھەموو بەرنامە و مەرامەكانى رېتىم پۇچەل كەدەدە، بەلگەنامەكانى رېتىم ئەوە دەرەدەخەن كەوا شالاوه ئەنفالى پىنجىم سەركەوتىنى گەورەي و دەدەست نەھىتىنە ئەوەش لە بەلگەنامەيەكى دەور و درېشى سەربازى دەرەكەھۆئى بەناونىشانى (شىكىرنەوەي عەمەلىياتى ئەنفالى كۆتاپى) كە پاپۇرتىكە (ليسا روکن يۇنس محمد الذرب) فەرماندەي فەيلەقى پىنج لە چەشنى (ئەۋپەرپى نەھىنى و شەخسى) (سرى ۳۴۱-۳۶۱).

به ردودام دهیت و دهیت له راگهیاندنی نهینی و شهخسی زماره ۱۴۶۷۱ له ۱۶ ای تموزی ۱۹۸۸ دا له دیوانی سه‌رۆکایه‌تی کۆماروه که دهستهی ئەركانی سوپا بەنامه‌ی نهینی و شهخسی زماره ۸۶۱ له ۲۰ ای تموزدا ئاراسته‌ی کردودوه پییان راگهیاندن کەوا عەمەلیاتی ئەنفالی له دواي جەزئى قوربانه‌وه دهیت به‌گور و تینیتکی زۆرتر و قەباره گەوره‌تئەنجام بدریت...

بەلام جەزئى قوربانیش تیپه‌پی کەچى هېرشه‌کان هەر ئەنجام نەدەران، دواتر له کۆبۈونه‌وه يەكى يارىددەرى سه‌رۆکى دهسته‌ی ئەركان بۆ‌كاروبارى عەمەلیات و بەریوھبەرى جموجۇلى سەربازى که لە ۲۹ ای تموزی ۱۹۸۸ لە باره‌گاي فەيلەقى يەك له كەركووك بەسترا تىايادا به‌گوتىه‌ي راگهیاندنی نهینی زماره ۹۴۳ لە ۲۹ تموزدا عەمەلیاتی ئەنفالى شەشم و حەۋەم دواخرا بۆئەو كاتە پىداویستىيەكانى عەمەلیاتە کە دابىن دەكتىن. مەتسىيىتىن و دىۋارتىن كات کە خەلکى كوردستان تىايادا زىيا ئەو دەمەبۇو کە شەپى ئېران - عىراق راوهستا کە ئەو كاتە له سەرۋەندى دەستپىيىتىرىنى ئەنفالى شەشم و حەۋەم بۇو، دواي ئەوهى لە ۱۷ ای تمۇزى ۱۹۸۸ ئېران بېبارى ۵۸۹ ئەنجومەنى ئاسايشى نەتمە دەستپىيىتىرىنى، قەبول کرد و دواتریش لە ۸ ای ئابى ۱۹۸۸ بەشىوھىكى رەسمى شەپر راوهستا، ئەو بارودۇخە كارىگەرىتىكى نىڭگەتىقانە كەرده سەر ورە و ھېزى پىشىمەرگە، ئەوه بۇ پلانىتىك دارىزرا بۆ‌پاشەكشە كردن، چونكە ھېزى پىشىمەرگە باش دەيزانى کە سوپاى عىراقى دەستى بەتال بىتچ كارىتك بەکورد دەكتا ئەوه بۇ ھېزى ئاسمانى عىراق كەوتە ھېرىشكەرنىيەكى زۆر سەخت و بەھېز، بەچەكى كىيمىاپى دىسان چىا و دۆلەكانى باليسان، مەلهكان، وەرتى، هيران، سماقولى كوتا، ئەوانەكە لە ناوچانە بۇون رايانىكىد، موسىتەشارىتك بەخەلکەكە راگهیاند كە ئەگەر ھاتو خۆيان بەدەستەوه بەدەن و چەكەكانيان تەسلیم بکەنەوه ئەوا بەبەر لىپۇردنەكە دەكمون و حکومەت لىيان خۆش دەيت.

وشخصى للغاية). بۆ فەرماندەيى گشتىيى سوپاى ناردۇوه.

پاپۇرته‌كە له ناوه‌رۆكدا پىيداچوونه‌وه يەكى بەكەفوكولە بۆئەو پەلاماره كەمەتەرخەمييەكى كە له ناوجەكانى باکورى زىير دەستەلاتى KDP دا له نىوان ۲۸ ای ئاب و ۳۱ ئەيلولى ۱۹۸۸ ئەنجامدرا، وە كاتىتك دېتە سەر ئەنفالى پىنچەم ئەوه باس له راذهبەدەر دواخستنى پاكتاوكىدى كەرتى رواندز شەقللە دەكتا، ھەروەها وينەزنجىرە يەك كە دواي يەكەكانى قۇناغەكانى ئەنفال و دېبىر دېنیتەوه.

دواي ئەوهى لە ۷ ای حوزه‌يران شالاۋى ئەنفالى پىنچەم كۆتايى پىھات رېشىم خۆى بۆ ئەنجامدانى شالاۋى ئەنفالى شەشم رېتكخست، ليوا روکن ئەلزىرب بەم جۆرە پلانى ئەنفالى شەشم له نامەكى نهینى و شەخسى زماره ۱۴۷۵ لە ۳۰ مايسى ۱۹۸۸ بۆ سەرۆكایه‌تى دەستە ئەركانى سوپا رۇون دەكتەوه و دەنووسيت، پلان بۆ پروسىسيتىكى پاكىرىدىنە دانزا بەمەبەستى تىكشىكاندى تىكىدەران له دۆلى باليسان و ئالانەدا، بەلام دواتر لە ۷ ای حوزه‌يران داوا دەكتا کە ئەو پروسىسيتە رابگىرىت و شالاۋەكەش دوابخىرىت تا كاتىتكى گونجاوتر و له بارتى، بەلام سەرۆكایه‌تى دەستە ئەركان بەنامه‌ي ئەۋەپەپى نهینى و شەخسى خۆى زماره ۵۱۹ لە ۷ ای حوزه‌يرانى ۱۹۸۸ دا فەرمانى دا نەخشە كە جىبەجىتىرىت بۆ تىكشىكاندى تىكىدەران له ناوجەكانى باليسان و سماقاولىدا.

دياره ھۆى سەرەكى راگىرانى شالاۋەكە ئەو بەرنگاربۈونەوهى ھېزى پىشىمەرگە بۇوه له چىاى كۆرەك و دەوروبەريدا كە بەرزىيەكە نزىكى ۷۰۰ مەتر دەيت...

لايدىنى ھەر گزنى ئەم شالاۋى ئەنفالە هاتنە ناوه و دەست تىيوردانى رېاستە و خۆى سەرۆكى رېشىمى عىراق سەدام حوسىئ خۆيەتى، چونكە له بروسكە و نامە نهينىيەكە جەنەرال ئەلزىرب ھاتبۇو كە شالاۋەكە دووچارى گرفت و ئاستەنگ بۇوبۇوه، ئەوه دەنگەن ئەلزىرب لە نووسىنەكە يىدا

قۇناغى دووھەمن ئەنفال
شالوھکانى ئەنفالى ھەشتىم (ئەنفالى كۆتاينى) ئەنفالى بادىنان ۵ آىن ئاب
تا ۶ آىن ئەيلولى ۱۹۸۸ (۱۱)

وەستانى شەپى عىراق - ئېران پالپىشىتىكى گەورە بۇ بۇ عىراق،
 ھاوكات ورە و تواناكانى ھېزى سوپىاي بۇ راھىدەيەكى زۆر بەرز كرده،
 سەركىدايەتى رېتىمى عىراق بەپەل بۇ بۇ تەواو كردنى پرۆسەي ئەنفال
 كۆتاىي پىتەيىنانى، عەلى حەسەن ئەلمەجىد لە يەكىك لە كۆپۈونەوەكاني
 لەگەل سەرۋەك جاشەكان لە ھۆلى رۇشنىبىرى و جەماوەر لە شارى ھولىتىدا
 كە فەرماندەي ھەردوو فەيلەقى يەكەم و پىنچەم ئامادە بۇونە لە ئابى
 ۱۹۸۸دا بەموسەشارەكانى و تبۇو كەوا پەلامارى ئەنفال ئىستا لە بادىنان
 دەستى پىتەردوو كە ناوجەيەكى شاخاوى باكىورە و سەنگەر و قەلاى
 مەحکەمى KDP مەسعود بارزانىيە، بەلام بەفرمانى خودى سەدام
 حوسىئىن كوردى بادىنان دوا مۇلەتىيان درايە كە بگەرپىنه و بۇرۇزى
 نىشتمانى، تىكىدەران لە و ناوجەيە ئەگەر خۆ بدەستەوە بىدەن ئەوە بەپەر
 زەبى دەكەون، شايەنى باسە ياداشتىك لەلایەن ئەمنى سليمانى لە ۱۱
 تەمۇزى ۱۹۸۸دا دەرچوو بۇ كە چەسپاندى ئەم سیاسەتە نوتىيە
 رېتىمى دەرەخست سەبارەت بەخۆ بەدەستەنە تىكىدەران، بۇ ئەم
 مەبەستەش ئەلمەجىد چەند خالىيىكى راگەياندبوو كە ئەمانە بۇون:

- ۱ - ئەو تىكىدەرى خۆى بەدەستەوە دەدات و چەكە كە ئەھىنەتەوە و
 ئەوە كە لە و ناوجانە دەگەرپىتەوە كە تا ئىستا پرۆسەي ئەنفال
 نەيگەرتووتەوە لە ھەموو تاوانىيک دەبەخىرى، بەو تاوانانەشەوە كە لە
 ئەنجامى كەمەرخەمى و ھەلاتتەوە لە خزمەتى سەربازى بەرپا كراون.
- ۲ - ئەو تىكىدەرى بىن چەك لە و ناوجانە دەگەرپىتەوە كەوا عەمەلىياتى

(۱) بۇ زىاتر زانىيارى لەسەر ئەم ھېرىشانە بېرانە، MEW، سەرچاوهى پىشىو، لاپەرە (۴۳۷) - (۴۸۹).

ئەوانەي بەو بانگەوازە بېرىشان كەرد و خىزىبان داوه دەست و دواتر
 دانپىانىكىان (اعتراف) پى مۇرکەدن كەوا بەپاستى پىشىمەرگەن ھەمۇيىان
 بى سەرسوچىن كران.

(لە مىانەي شالاۋى ئەنفالى پىنچەم و شەشم و حەفتەم زىاتر لە (۲۵)
 گوند لە ناحيەكەنلىخان و ۋاندۇز و خۆشناوەتى و ئېران كران كە سەرچەم
 خېزىنەكەننەي (۲۶۰ ۲) دوو ھەزار و شەش سەد و دوو خېزان بۇو ھەرۇھا
 ۲۴ قوتاپخانە و ۵۲ مزگەوتى ئەم گوندانە ۋەختىنرا. ئەمە جەڭلە
 سۇوتانىن و فەوتانىنى سەدان دارگۇتىز و دارىپەرۇو و رەز و باخ كە
 سەرچاوهى كى بىنەپەتى ژىرتىخانى ئابوورى ئەوان بۇون بەرەو نەمان
 چۈن). (۱۱).

(۱) د. رەشاد ميران، م. يوسف دزەبىي، سەرچاوهى پىشىو، لاپەرە (۴۳).

که چند کەسیکی لى کوشت.

له ئیواردیه کى درەنگى ۲۴ ئابدا بارەگای هیزى KDP له زیودشکان کە لقى يەکى لى بۇو^(*) بەر يەکەم هیرشى كىميايى كەوت و (۱۰) پىشىمەرگە كۈزان، بۆ بەيانىش ۲۵ ئاب، فەرەكە جەنگىيەكانى پېتىم لەيەك كاتدا چەند هیرشىتىكى جىاجىيايان دەستپىتىكەد و بەخەستى ناوجەكەيان بۆردومن كرد، شايەت عەيانىكە لە ناوجەيدا بۇ دەلىت: لە هەمان شەودا كاتژەمىر ۲، ۲۵ - ۲۶ / ۸ / ۱۹۸۸ دوانزە فەرەكەي ستونى هیرشى كرده سەرئە ناوجانە و ئامانجەكانىان بۆردومن كرد، مەبەستى سەرەكى پېتىم لە بۆردومنادا بلاوكىردنەوە و چاندىنى ترس و دلەراوکىن بۇ لەنیسو خەلکىدا هەروەھا ترسى ئەۋەش ھەبۇو كەوا پېتىم چەكى كىميايى بەكارھېتىت، هەروەك پىشۇوتىر لە ھەلەبجە و قەرەداخ و بالىسان بەكار ھاتبۇون، لەم شەودا خېزانە هەلەتۈوەكان ئەۋەندە زۇر بۇون تەنانەت رېڭا بەدى نەدەكرا^(۱۱). هەروەك چۈن لە قۇناغ و شالاوهكانى پىشىوئى ئەنفال چەكى كىميايى دىزى ھاولاتىيان بەكارھېنرا، بەھەمان شىپوھ لە دوا ئەنفالىشدا ئەم چەكە كۆكۈزىيە بەكارھات كە زەھر و زيانىكى گیانى زۇرى ليتكەوتهود، گوندى برجىنېتى ناحىيە زاوىتىه لە ۲۵ ئابدا

(*) KDP له كوردىستاندا چوار لقى ھەبۇو كە كاروبارى سىياسى و سەربازىشىان لە ئەستۆ گرتىبوو، زىوەشكان بارەگايى لقى يەكى لى بۇو، لقى دوو بىنکەكە لە دۆللى سماقاولى بۇو و عەمەلياتى پارىزىگايى ھەولىرى لە ئەستۆ گرتىبوو، لقى سى لە گوندى جافەرانى قەرەداخوھ كاروبارى KDP لە پارىزىگايى كەركۈكدا بەپېتى دەبرە، لقى چوارىش لە ناوجەي چوارتابۇو بەپېرسى پارىزىگايى سلىمانى بۇو، جىگە لە چەند لقىتىكى تر كە لە دەرەھە كوردىستان بۇو، ھەروەھا KDP ھەندى هېزى تايىھتىشى ھەبۇو وەك هېزى بارزان لە رايات ناحىيە مىئىگە سۆز. بۇانە MEW لاپەرە (۴۳۹) چاپىتكمەتون لەگەل ھۆشىيار زىيارى، واشنەن دى. سى، ۷ يى حوزەيرانى ۱۹۹۳.

(۱۱) رضا زىير زىيارى، الانفال والرحلە الشاقە، مطبعە هاوار، دھوك ۱۹۹۵، ص .(۸).

ئەنفال نەيگەرسۇنەتەوە لە تاوانى چۈونە پال تىكىدەران و كەمتەرەخەمى و ھەلاتن دەبەخشرىت.

- ۳- نابى ئىچ تەگەرەيەك بخىتىتە پىي ناونۇسىن كەرن لە فەوجه كانى بەرگى نىشتمانىدا.

لە راستىدا ھەموو ئەو بەلىپانەي كەوا پېتىم لە سەرتاي ئەنفالەوە دابۇوي بۆ خۆ بەدەستدانەوە، ھېچىيان جىيەجنى نەكەن و پىزىيان لىن نەگىرا، تەنانەت زۇر لە ھاولاتىيان كە بەو پەيمان و بەلىپانە باوەريان ھېپنا و خۆيان دا بەدەست، چارەنۇسىكى شۇوم روپويانى تىكىد و شۇونبىز كەن.

دوا ئەمەدە پېتىم قۇناغى يەكەمى ئەنفالى تمواو كرد و، ئەمەدە بەسەر كوردى ھېپنا، لە كوشتن و شۇونبىز كەرن و تالان و خانوو و مال و بېانكەن، قۇناغى دوودمى ئەنفال دەستى پېتىكەد كە دەۋەرى بادىنلىنى گەرتەوە سەنۋورى شالاوى ئەنفالى بادىنلەن لە رېۋىشاواوە لە زاخۇۋە تا ئامىتىدى درېش بۇۋە، لە باشدور و رۈزھەلەتىشەوە شىخان و ئاكىرىتى گەرتەوە، بەھەزاران كەس لە ھاولاتىيان لە ترسى كىمياياباران و بىن سەرۇشۇنىكەرن ئاوارە و دەرىدەر بۇون، بۆئەنجامدانى ئەم شالاوهەش جىگە لە فەيلەقى پېنچەم كە بىنكە و فەرماندەيىھە كە لە شارى ھەولىر بۇو چەند بەشىكىش لە فەيلەقە كانى سى و شەش و حەوت لە باشدورى عىيراقەوە گواززانەوە بۆئەۋى. ئەم ناوجانە لەرئىر دەسەلەلتى هېزى پىشىمەرگەي KDP دابۇو، سروشتى جوگرافى سەختى ناوجەكە پىيداوايىتى لۆجىستىكى ئالۆز كەردىبۇو كە مەرچە دابىن بېت بۆسۇپا يەكى نىزامى، بەلام پەلامارى دېز بە KDP لە ھەندى سەرەۋە پەتەۋەر و دارىتىراوتر و راستەوخۇتەر بۇو لەمەدە كە بۆ تىكىشكانى PUK لە پېشىو سازكرا.

بەر لە دەستپىتىكەرنى هېرشه كان ھەموو ئەو يەكە و فيرقانە سۇپا لە نزىك شارى دھۆك كەوتە خۆ ئامادەكەرن و چەند شۇينىتىكى بەبۆمىسى هېشىوپىي بۆردومن كەن، لەوانەش گوندى سېپىندارى قەدپالى چىياتى گارە

خەلکى ئەم دەقەرە بەرەو پىگايى يېڭىۋا كانى ماسى ھەلاتن، تا
كانتزمىئر ۲ى شەموى ۲۵ - ۲۶ / ۸ / ۱۹۸۸ خەلکە كە توانىان
دەربازىن، بەلام دواتر سوپىاي عىراقى ئەو ناواچانە داگىر كرد و پىگايى
دەربازبۇونى خەلکە كە گرت.

باشترين شت كە هيلى پىشىمەرگە كە KDP كىرى ئەو زنجىرە شەرە بۇو كە
تىايادا پىشىمەرگە كان ھەولىيان دەدا كۆسپ و تەگەرە بخەنە بەر پىشىرەوى
سوپىا و خاوى بىكەنەوە، بەلام فرۇڭە كانى رېزىم لە دواي پىشىمەرگە كان بۇو
ناچاريان كردن كە ئەو ناواچانە بەجى بىتلەن لە كۆتاىي رېزى ۲۶ ئى ثاب
شەر كۆتاىي پىتەھات، بەلام ناواچە بايدىنان بەتمواوى لە بەرەبەيانى ۲۸ ئى
ئابدا داگىر كرا.

لە ئەنجامدا دەيان ھەزار خەلکى مەددەنى ئاوارە و دەرىبەدەرى تۈركىيا
بۇون ئەوانى تىريان لە مالەوە دەستگىر كران، يان پاش ماوهىيە كى كەم
خۇيان بەدەستەوە دا دواترىش شۇوبىزز كران.

(ھەر لە ۲۶ ئى مانگدا ئەو خەلکە لەسەر سنورى تۈركىيا گىرسايمەوە،
دەسەلاتدارانى تۈرك سەرەتا نەيانھېيىشت خەلکە كە بچەنە ناو سنورى
تۈركىيا، بەلام دواتر ناچاربۇون كە پىگاييان بىدەن، نىزىكى ۶۵۰۰۰ تا
۸۰۰۰) ھەزار كەس توانىان بچەنە ناو تۈركىياوە، ئەويش دواي ئەوهى
خەلکە كە فشارىيە زۇريان خستە سەر جەندىرمە و سەربازە كانى تۈرك كە
بۇوە هوئى ئەوهى لېرە و لەوئى چەند پىكىدادا ئىكىش لە نىيوانىاندا رپو
بدات، خەلکە كە ترسى ئەوهشى ھەبۇو كە رېزىمى تۈركىيا تەسلىم
بەعىراقىيان بىكتەوە، دواتر لەو كەمپانە كە بىزىان دروستكرا نىشتەجى
كran، ھەرودە خەلکى كوردىستانى باكۇر يارمەتىيە كى زۇرى خەلکە
ئاوارەبۇوه كانىيان دا و زۇر لە مەينەتى و خەمە كانىيان رەواندەوە).^(۱)

(۱) عملى بەندى، ئەنفالكىندا بەهەدىن، چ (۱) چاپخانەي خەبات، دەۋىك، ۲۰۰۱، لەپەرە ۶۷.

كە وته بەر چەكى كىمييايى كە لە لا يەن ھەشت فرۇڭە و بۆمباباران كرا
ئەوانى بۆزدومانە كە يان بىنیوە دەگىرنەوە كە بۆمبە كان گۇوال و دووكەلى
ئىيچىكار گەورەيان لى بەرز بۆوە، يەكمە جار سپى و رەش بۇون پاشان زىرد
ھەلگەرەن بەشىپەيە كى ستۇنى پەنجا شەست يارد لە ئاسماندا
بەرزبۇونەوە ئەوجا دووكەلە كە بەناو دۆلە كە دا بلاوبۇوە و دواجار نزىم بۆه
و بەناو گۇندە كە دا تىپەپىرى و كەھوتىنە بۆن كردىنى گازەكە. سەبارەت
بەبۇنە كەش وادەگىرنەوە كە لە سەرتادا زۆر خوش بۇوە، بۇونى سېتو و
شتى شىرىنى لى دەھات، بەلام زۇرى پىن نەچوو كە تال بۇوە و كارى كرده
سەر دەم و چاو و پىستمان لەناكاو ھەناسەشمان سواربۇو.

چەند مىلييەك لە باكۇرى برجوبىنەوە، گۇندى (تلاکرە) بەھەمان شىپو
لەلا يەن فرۇڭە كانى عىراق كىمييا باران كرا و چەند كەسىك تىايادا بۇونە
قورىبانى و كۈژزان، ھەرودە هەرودو گۇندى (سېپىندارۋۆكە و بەر كەفلى)
كە لە كەنتر نزىكىن لەلا يەن دوو فرۇڭە و بەخەستى كىمييا باران كران، لە
ئەنجامدا چواردە پىشىمەرگە و ھاولاتىيە كى مەددەنى كۈژزان.

بەشىپەيە كى گشتى نزىكە (۵۰) پەنجا گوند بەر خەستىرەن ھېرىشى
كىمييايى كەوتى وەك (وەرمىلى، بلىجانىيى بانىتى، باودرە كەفلى،
مېرىگەتى، ھەۋىتىكى، بىرۇزانما، درىرەشى، مىتىزى، سېپىندار، خەلەپقۇ،
گەرگەش، گارەگۆ، گۆرە، زېۋەشكان، بەلۇتى، گىزى، زاركى، رەزىكى،
سارتىكى، ماردەتىنيا، شىرتانە، يەكمالە، سوارى، ئافۇك و چەند گۇندىيەكى
تى.).

ديارە بەسەدان كەس لە ئەنجامى ئەو ھېرىشانە كە بەچەكى كىمييايى
كرا نە سەر گۇندىشىنە كان گىيانىيان لە دەست دا، زۇرى ئەو قورىبانىانەش
دەگەرېتىوە بۆ هوئى ئەوهى كە ھەردو گازى خەرددەل و دەمارە گازى سىيانىد
تىيەكەن بەيەك كراين، ھەرودە ھەندىيەك لە پېپۇران واي بۆ دەچن كەوا
لەوانىيە دەمارە گاز (غاز الاعصاب) GB كە بەگازى سارتىش دەناسىرىت
لەو ھېرىشانە دا بەكار ھاتىت.

نزيكه‌ي (۱۲۰۰) هه‌زار به‌ندکراوي لى بوبیت ده‌گيرته‌وه که پياوه‌كان لهم به‌نديخانه‌يه به‌دهست و چاو به‌ستراوي راپيچي ناو ئوتوموئيلى په‌نجمه‌ره تاريک كران و بوشوييني ناديار بدران پاش ماوه‌يه‌كى كهم ده‌نگى ده‌ستريزى گولله ده‌ستي پيکرد كموا پيده‌چيت كومه‌لکوزيان كردن.

بهم جوزه شالاوه‌كانى ئەنفال، به‌ئەنفالى بادينان له ٦ / ئەيلولى ۱۹۸۸ كوتايىي پيھات، ئەم ئۆپه‌راسىيونه قاتوقرييە كورستانى ويران كرد و ژيرخانى ئابورىشى لە بنەچمۇه ھەلتەكاند، ئەنفال تاوانىيک بۇو كە دنيا بىتدەنگى ليکرد، به‌لام مىۋىرۇرۇودايوىكى وابوو مەحالە كە لەياد بىكريت.

ئەوانەي خويان دا دهست سوپا يان دهستگير كران، زورىيەيان به‌رهو چاره‌نوسىيکى ناديار رۈيىشتىن، سەبارەت بەشۇونبىز كردنى خەلکى بادينان بەزۆرى رەگەزى نېرىنە دەگرىتىه‌وه، به‌لام لە ناواچەي دۆسکى لە گوندى كۆرفىل ئەفسەريتىك (۳۵) سى و پىتىج كەسى لە ژن و پياو گولله‌باران كردن.

ئەفسەريتىكى پىشىووى سوپاى عىراق كە پلەكمى كۆلۈزىلە (عەقىد) بە (MEW) راگەياندووه كە فەرمانىيان بۇھات هەرچى پىشىمەرگە يە بىانكۈشىن، تەنانەت ئەوانەشيان كە خۆ بەدەستەوه دەدەن، هەروەها ئەو جوتىيارە مەدەنيانەش كە لە ناواچەي قەدەغە كراودا بۇون هەر پىشىمەرگە دانرابۇون وانه تەواوى پياوه تەمەن (۱۵ تا ۶۰) سالىيەكان، ئەم فەرمانە تا ئاستى فيرقە كان بەنۇسرابى رەسمى دابەزىبۇو ئەفسەرە پە نزەمەكانيش بەزار (شفوي) ئاگادار كراپۇنەوه، ئەم فەرمانە بەلگەيەكى حاشا ھەلئەگرە لەسەر حوكىمى قەرقۇشى رېتىمى عىراق و ئەنجامدانى سياسەتى قېركىدىنى (جيئنوسايد) گەلى كورد.

گولله‌بارانكىرىنى گىراوه‌كان لە ئەنفالى بادينان بەشىتىوھىكى بەرچاو و ئاشكرا ئەنجامدراوه، ئەودتە كارەساتلىرىن شىيەو لە گوندى كورىتمى رووى داوه دواي ئەوهى خەلکە كە خۆي داوهتە دەست سوپاوه (۳۳) سى و سى پياو و كورى هەرزەكار كە تەمەنيان لە نىيوان (۱۳-۴۳) سالىدا بۇوه لەلایەن ئەفسەريتىكى سوپاوه كموا پيده‌چيت دواي قىسە كردن بەئامىرى لاسلىكى ھۆكى تۆكى فەرمانىي پىدرابوه گولله‌بارانىيان بىكت، بھم جوزه ئەفسەرەكە لەو جىيگايەدا ۲۷ كەسيان لىن گولله‌باران دەكتات و شەشەكەي ترىش دەرباز دەبن. لە گوندى مىرگە توشدا بەھەمان شىيە دواي ئەوهى خەلکە كە دەستگىر دەكىت ژن و پياو لە يەكترى جودا دەكىتىنەوه دواتر ئەو پياوانەي كە تەمەنيان لە ژۇور پازدە سالى دابووه دەسبەجى گولله‌باران كرمان.

ئافرەتىكى گىراوى بەنديخانەي سەلامىيە شارى موسىل كەوا پيده‌چيت

بهشی پیښه‌م

ئافرهت له کۆمەلی کوردهواریدا

گەلیک جار و له زۆر شوین و بونهدا ئەم پرسیاره خۆی دووباره دەکاتمۇد و له دواى بەرسقىيکى زانستى و مەنتىقيانەش دەگەریت ئەھویش ئەھویه بۆچى ئافرهتى كورد دوورەپەرىزە له گشت مەيدانەكانى راپەراندىنى كاروباردا و وەك پېيوىست نەيتوانىيە ۋۆلى سەرەكى خۆى له كۆمەلگەدا بېينىت ؟ ۋەنگە وەلامدانەوهى ئەم پرسیاره ئەھوەندە ئاسان نەبىت رۆشنەردن و شىكىردنەوهى ناوهەرۆكەكە زۆر گوزارشت و مانا ھەلبگىت، تەنانەت وەلاندانەوهەكە پېيوىستى بەورەكارى و لېتكۈلىنەوهەببىت، لەمەشدا مېشۇو وەك سەرچاوه رۆلى خۆى دەبىنیت، چونكە پيشاشۇزىرىنى مېشۇو پىاچۇونەوه پىايدا زىاتر وەلامەكەمان بۇ ئاسان دەكات. ئاشكرايە راپىدوو و ديرۆكى نەتهوهى كورد سەدان داستانى نەبەرد و قارەمانانىي تىادا تۆمار كراوه كە تاوه كونەمپوش هەر بە نەمرى ماودەتەوه، ئافرهتىش شان بەشانى پىاوا تىيايدا رۆلى بەرجاوى خۆى له قۇناغە جىا جىاكانى ئەم داستان و مېشۇو شكۆداردە بىنیيە و بۇنيادنەرى ئەم راپىروو بۇوه كە تاکو ئەمپوش نەتهوهەكەمان شاناژى بەو شىئە ئافرەتانەي وينەمى خازىزى مىرى سۆران و حەپسەخانى نەقىب و قەددەم خىير و له مېشۇوى ئەمپۇشمان لە غۇونەى لەيلا قاسىم و دايىكە ئامىنە و دەيان و دەياني تر دەكات.

كۆمەلگەي كوردهوارى كۆمەلگەكى بىنەماو تايىبەقەندى خۆى ھەيە كە لەگەل كۆمەلگەكانى تر لېك جىا دەكىرنەوه، بىتگومان چىن و توپىزەكانى ئەو كۆمەلەش ھەرييەكە و بەپىتى (ئەرك و مافەكانىيان) رۆل لە پېشکەوتىنى ئەو كۆمەلگەيەدا دەبىن. ئىيمە لېزەدا باسەكەمان (ئافرەتە) كە وەك توپىزەكى سەرەكى لە بنىادنانى كۆمەلگەدا رۆلى خۆى دەبىنیت و شان بە شانى توپىزەكانى تر ھەلسوكەوت دەكات و بۇونى خۆى تارادىيەكى

باش له بواره جىاجىاكانى ژياندا نواندۇووه و نىشان داوه.

ئافرهتى كورد ھەر لە سەرەتاوه ئافرهتىيکى زەھمەتكىش بۇوه و گەلەن ئەركى لەسەر شانە وەك ئەھوی كە دايىكە، مەنداڭ بەخىتوکەرە، كاركەرە لەنیتو مال و ددرەوە، ئىشى كشتوكال و بازىگانى و مىواندارى و مەرمەمالات و گەلەن جارئىش و كارى پىاوانىش دەكات، چونكە ھىچ كاتىك ھۆش و لەشى ئافرهت لە ھى پىاوا كەمتر نەبۇوه بەلکو بارودۇخە كۆمەلايەتى و سىاسييەكە واى كردووه كەوا وەك پاشكۆيەكى پىاوا تەماماشا بىكىت و مامەلە و سەھۋاى لەگەلدا بىكىت بۆيە لەم بارەيەوە د. نەوال سەعداوى دەبىرلىق: (ھىچ بەلگەيەكى زانستى بایلۆجى و فسىيۆلۆجى لەبەر دەستدا نىيە ئەوه بسەلمىتىن ھۆش و لەش و دەرۇونى ئافرهت لە ھى پىاوا كەمترە، بەلکو ئەم خەسلەتە كەم لايەنە نزىمىيەتى لە سەرى دابپاوا لە ئەنجامى ھۆكارەكانى ئابۇورى و كۆمەلايەتى و سىاسييەوە بۆي پەيدا بۇوه.) (١)

جياوازى سروشىش لە نېیوان ئەندامەكانى لەشى ئافرهت و پىاودا ھەر وەك لە نېیوان گشت گيانەوەران و زىندهوەراندا ھەيە لايەنە كىزى و بىن دەسەلاتى ئافرهت نىيە بەلکو سىفاتى سروشىتى و تەواوکەرى خەسلەتەكانى نىپر و مىن دەرەدەخا.

ئەگەر كەمېيک بۆ دواوه بگەرېيەنەوە و شەن و كەمەيىكى بارودۇخى كۆمەلگەي كوردهوارى لەو كاتدا بکەين و تىپرەنېنىيەكى خىرلا لەسەر رەوشى ئافرهت و رۆلى لە كۆمەلدا بخەينە رۇوهە ئەوا ئەو راستىيەمان بۇ دەرددەكەۋىن كە ئافرهتى كورد وەك زۆرىيە ئافرەتانى جىهان بەدرېزايى مېشۇو گىرەدەي بىن مافى و جەھور و سەتمى كۆمەل بۇوه، ھىچ كاتىك خاونەن دەسەلات و بېپارى كۆتايى تايىھەتى خۆى نەبۇوه، بەلکو ھەمېشە

(١) د، نوال السعداوي، الانشى هي الاصل، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ص .(١٨).

ئەمەش پابەندە بەبارى رۆشنېپىرى و ھۆشىارى كۆمەلایەتى و بارى ئابورى
ھەر كۆمەلگەيەك).^(۱)

بىيگومان ئەو سىستەمە ترسناكە، ھۆكارىتكى سەرەكىشە بۆ دابرانى
تەواوى ئافرەت لە رۇوى داهىنان و ئەفراندىشەوە، لە زۆرىھى بواردەكانى
زىياندا، ئەودەت سەركوتىرىنى كۆمەلایەتى ئافرەتى كورد و اى كردووھ كە
بىرکەنەوەيان پىاوانە بىت و لە كۆمەلگەي پىاوسالاريدا نەويران باس لە
ھەست و خەون و خولىيى خۆيان بىكەن و بە بقەي بىزانن.

ديارە ئەودەش زىاتر دەگەرېتەوە بۆ سەر րاپردووی ژيانى كورد بە گشتى
چونكە رۇون و ئاشكرايە كە كوردىستانى دايىك چۈن كراوه بەچوار پارچە
لەلايەن دوزھىمنانى كورد و نەتەوھى كوردىش بەدرىۋىي مىتۇو چەمەساوەتمەوھ
ئەمەش بۆتە ھۆكارىتكى بۆ دروستكەرنى چەندەھا دابونەريتى كۆنەپەرسەت
دواكەوتۇوی لەنیيۇ عەقلەتى كۆمەللى كوردەوارى ھەر لە دېزەمانوھ،
بىيگومان ئەم دابونەريتانا زىاتر فشاريان خىستۇتە سەر رۆلى ئافرەت و
پۈوكاندۇويانەتەوە دووريان خىستۇتەوە لە ھەولۇدان و بۇنيادانى
كۆمەلېيىكى پىشكەمەتتوو و زامنكردى دواپۇزىيىكى رۇوناڭ بۆ نەودەكانى
ئىستىتا و داھاتوويان).^(۲) ھەلبەتە ئەم رەفتار و شىپوازە كۆمەل جۆرىكە
لە جۆرەكانى نەخۇشى كۆمەلایەتى كە دوزھىمنانى كورد رەگۈرىشەيان لەنیيۇ
ناخى مەرقۇنى كوردىدا چەسپاندۇوھ و ھەمىشە و ايان لە كۆمەل كردووھ كە
ئافرەت بچەمەسىنەتەوە و ھېچ مافىيىكى خۇى پىن نەدات تەنانەت لە خۆبىندەن
و لە مال دەرچۈون و ھەتا مافى ھەلبىزاردىنە ھاوسمەرىشى پى رەوا
نەبىزىرتىت. بۆتە تاوه كە كۆمەل لە ھەموو ئەو كۆت و زنجىرانە كە تىايادا
ئاخىراوە پىزگارى نەبىت ئەوا مەحالە ئافرەت پىزگار بىت و بىتوانىت پۆلى

(۱) نەجات حەميد، بازنەي قەددەغە كراوهەكان... ئەو مەرقەھى ناوى ئافرەتە. گۇشارى
دەنگى ئافرەت ژ (۱۵) سالى ۱۹۸۸، لەپەر (۲۲).

(۲) شىلان مىستەفا، ئافرەت و رۆلى كارىگەرلى كۆمەلدا، گۇشارى قەرەچوغۇ زمارە
بەهارى ۲۰۰۰ لەپەر (۳۶).

وەك پاشكۆبەكى پىاوا سەير كراوه و بىتېش كراوه لە زۆر ماف و پىيەند
بۇوە بەھەممو ئەو دەسەلاتانە كە لە سەرەي بۇوە و ھەر ھەلگەر انەوەيەك
ياخود دەنگ بەرزكەرنەوە و نارەزايى دەرىپېنىتىك بۇوەتە ھۆى پىسوا بۇون و
دەمكۆتكەدنى تەنانەت داپانىشى لە كۆمەلدا.

ئاشكرايە كۆمەلگەي كوردەوارى لە بىنەرەتدا كۆمەلگەيەكى لادى نشىنى
كىشتوكالىيە و پابەندىشە بە كۆمەلېيىك دابونەريتى داسەپاوا بەسەر،
ئافرەتى لادى نشىن بۇوەتە قوربانى ئەم دابونەريتە كۆن و زەمەن بەسەر
چووانە، بۆتە گىروگەرفتى دواكە و تى ئافرەتى لادى نشىن لە كۆمەلگەي
كوردەوارى لە رۇوى رۆشنېپىرى و كۆمەلایەتى و رامىيارى و ئابورىيەوە
نېشانەيەكى ترسناك بۇوە لەبەر دەم رېبازى راپەرېنى ھاواچەرخانەي
سەرجەمى كۆمەلدا و كارى كردىتە سەر ھەممو لايەنەكانى زيان و
دواخستىنىشى لە رەوتى بەرەو پېيىشەچۈوندا (چونكە دۆخى پاشكەمەل
پاشكە و تووبىي مانەوەي ئافرەت زيان بەمەسەلەلەي پېيشكە و تى كۆمەل
ئەگەيەنلى و رېبازىتكى زيانبەخشانەيە و پېيچەوانەي بىرەباوەپى
شۆرپىشگىرپى و ديمۆكراطيانەشە، بۆتە پېيۈستە ئافرەت لە ھەممو
بارودۇخىتكەدا لە رۇوى تىپۇرى و پېاكەتىك و مافەوە سەرەبەست بىكى بۆ
ئەمە كۆرۈنىيەكى پىشەيى لەناخى كۆمەلدا بەرپايتىت و ھاوكات بېتىتە
پارسەنگ و لايەنېتكى گىرنگى مەسەلەي ئەو رېزگاربۇونە گشتىيەتى تىكىپاى
كۆمەل لە رۇوى سىياسى و ئابورى و رۆشنېپىرى و كۆمەلایەتىيەوە).^(۱)

ديارە ھۆتەكەش دەگەرېتەوە بۆ عەقلەتى پىاوسالارى لە كۆمەلگەي
كوردەواربىدا كە تاوه كە ئىستاش ئاسەوارە سلىبىيە كانى بەئاشكرا ديازە كە
بىيگومان (ئەو سىستەمە ترسناكە - پىاوسالارى - پەيوەست بە كىيىشەي
نەوەكان و نوئى بۇونەوەيان پىاوا و ئافرەت بەقەد يەك دەچەمەسىنەتەوە، كە

(۱) برهان قانىع، بنچىينە كۆمەلایەتىيە كانى ئافرەتى لادى نشىنى كوردەوارى، بەغدا
1979، لەپەر (۶).

چهندین جار نامه‌ی تایبه‌تی ناردوده بۆ باره‌گای یەکیتی نه‌ته‌وه‌کان له جنیف و تیایدا باسی ئهو جهه‌روسته‌مه زۆرده کردوده که به‌سەر کورد هاتوون، ئهو نامانه ئیستا بونه‌تە بەلگەی گرنگ بۆ لیکۆلینه‌وھی میژووی نوبی گەله‌کەمان. هەروه‌ها مینا خانی ھاوسمه‌ری پیشەوا قازی مەحەمەدی نەمر لە رۆژگاری کۆماری مەھاباد دا جیگەی حەپسەخانی نەقیبی گرتبوجو و دیاره خەربیکی دامەزراوی دا گەم ریکخراوی ئافره‌تان بوجو).^(۱) بارودوخى ئەمەرۆی کوردستانی ئازادی دواى راپه‌رین تەکانیکی باشی بەرەوشى ئافرەت لە رووی کۆمەلايەتی و ئابورى و سیاسى داوه و بەلکو زۇرىشى بەرەو پیشە بردوده، ئهو ھەلومەرجەی کە ئەمەرۆ بۆ گەلی کورد پەخساوه له و نیوەندەشدا ئافرەتیش گەلیک دەرگای بەرەودا کرانه‌وھ و له و کوت و زنجیرە بەقەفانەی کە تىبی ئاخنزا بون دەتوانین بلیین رۆزگاریان بوجو - ئەگەر رۆزگاریوونیتیکی کاملىش نەبوویت - ئەمەرۆ ھاوکات لە گەل پیشکەوتني دنیادا و پەيدا بونى عەولەمە ئافرەتانايش لە دنیاى تەکنەلۆزىيا و رۆشنبىریدا رۆزلىکی دیاریان ھەيە نەخاسىمە بۆ بەرچەستە کەنەرەيە کە تایبەت بەخۆيان لە گشت بواره جىا جىاكاندا ئەمە وېرائى بەشدارىکەنیتى بەرچاول له بوارى رۆشنبىرى و سیاسى و كولتورىدا. رۆزلى ئافرەتى کورد ئەمەرۆ ھیچى لە رۆزلى پیاو كەمتر نیبیه بەھوی کە نیوھى کۆمەلە و له مەيدانى خەبات و تىكۈشان و زانیارىدا له سەنگەری پیشەوھیه.

ئەمەرۆ ئەگەر سەپىرى دامودىزگاي زانستى و رۆشنبىرى و بەرھەمیتە کان بکەين دەبىنین ئافرەت گەلنىك بۆشاپى لەم شوپىنانه پەركەرەتەوە، جاچ له مەيدانى رۆشنبىرى و رۆژنامەگەرى بىت يالە مەيدانى کۆمەلايەتى و بەرھەم ھىننان و زانیارىدا بىت، جىگە لەمانه ئافرەتى کورد ئەمەرۆ دەھەۋىن لە حۆكمەنی دەھولەتى ياسادا بۆشاپىتە کان پەركاتەوە، ئەودتە له پەرلەمان

(۱) د. کەمال مەزھەر ئەحمد، ئافرەت لە میژوودا، کورتە باسیتکی میژووی و کۆمەلايەتى، چاپخانەی الموات بەغدا / ۱۹۸۱، لەپەرە (۷۹).

خۆی له کۆمەلگەدا بیینیت. بنیادنانی کۆمەلیتکی تىگەيشتوو و رۆشنەفر کەنەها ئەركى پیاو نیبیه بیگومان تەنها بەئەویش ناکریت چونکە پیاو و ئافرەت تەواوکەری یەكترن و ھیچیان بەبى ئەوی تر ناتوانی ھەل بکات و پیشەكارەکانی بەریو بیات.

وەلئى راستییەکى حاشا ھەلئەگر ھەيە دەبیت دانى پیا بنتین ئەویش ئەوەيدە کە ھەر چەندە بارودوخى ئافرەتى کورد خراب و دژوار بوجو بەلام بەبەراورد لە گەل چەندین ولات کە تەنائەت ئەندامىشىن لە نەندوھ يەکگرتوھ کان دەبىنین رەوشى ئافرەتى کورد، لە رووی پىتكەھاتە کۆمەلايەتى و سیاسىيەکەيەو زۆر باشتەر ھەر بۆ غۇونە لە زۆر ولاتاو و تەنائەت ولاتانى ناواچەكەش ئافرەت بۇي نیبیه بەشدارى لە ھەلبىزاردەکان ياخزى بۆ پۆستە حۆكمى و پەرلەمان تارىيەکان کاندىد بکات.

(ئافرەتى کورد بەحۆكمى بارى جوگرافى ناواچەکە و دابونەریتى خۆى ھەمیشە شان بەشانى پیاوان لە بوارەکانى کار و گوزەران و ژيان بەرپەردندا بەشدار بوجو و لە ھەمان کاتىشىدا رۆزلى جوامىرانە و بەرچاوابيان لە ئىدارەت کاروبارى سباسىدا نواندوو، ئافرەتى کورد لە شۆرىشى ئەيلولدا پشت و پەنای پیشەرگە بوجو بەلکو ھەر خۆشى شەردەن پیشەرگایەتى پىن بەخسراوه تا ئەو کاتەتى (بارزانى نەمر) فەرمۇسى: ئەو ئافرەتە ئان بۆ پیشەرگەش دەکات ھەر پیشەرگەمە).^(۱)

سەرنجىيەکى خىتارش بۆ راپردووپىكى نزىك، دەبىنین ئافرەتى کورد بەش بەحالى خۆى لە كۆرى خەبات و تىكۈشاندا درېغى نەکردوو، و بەلکو زۆر ھەولى داوه بۆئەوهى دەنگى بگاتە ھەموو جىھان و بىن مافى و سەتمى خۆى پاپگەيدەنیت.

ئەودتە (حەپسەخانى نەقىب لە بىست و سىيەکانى سەددى بىستەم

(۱) فەيسەل دىھاتى، کورد لە سىستەمى نوبىي جىھاندا، کوردستان، ھەولىر ۲۰۰۱، ۲۴۵ لەپەرە).

هەر وەک باسمان کرد ئافرەت بەھۆی فاکته‌رە کۆمەلایەتى و ئابورى و سیاسىيەكانىشەوە دوچارى گەلىك كىشە و گىروگرفت بۇونەتەوە و بەدەستىيەوە دەنالىيەن كە گرنگترىنىان ئەمانمن: (۱۱) يەكمەم: خراپى بارى ئابورى خىزان.

دۇوەم: نەبۇونى رادەي رۆشنېرى ئافرەت و نەخوتىندەوارى كە ئەمە خۆى لە خۆيدا كىشە يەكە لەبەرددەم بەرىۋەبرىنى خىزان.

سېيىم: جياوازىيەكى زۆر لە تەمەندا لە نىتوان ژن و مىرددادا، هەروەها پەيرەوى كەردىنى دىارەدە كۆمەلایەتىيە دواكە وتۈۋەكانى تر وەك ژن بەذن و گەورە بەگچكە و شىربايى و ژن بەسەرەتىنان و هەتىد...

پوارەم: بەزۆر بەشۇودانى ئافرەت بەبىن پەزامەندى خۆى، هەر وەک ئاشكرايە لە كۆمەللى ئىيمەدا هەتا ئىستا ئافرەت ناتوانى ھاوسەر بۆ خۆى دەستتىيشان بکات بەشىوھەيەكى سەرەتەت.

پىنجمم: نەبۇونى رادەي رۆشنېرى سېتكىسى (الثقافة الجنسية) لە نىتوان ژن و پىاودا كە ئەمەش كىشەي گەورە دروست دەكەت ئەمانە و گەلىك خالى تر كە واي كردووە ئافرەت بەشىوھەيەكى پەراويىزى لە كۆمەلدا بىيىتەوە و شىوازىيەكى گوشەگىرى بەخۆيەوە بىگرىت.

و ئەنجومەنى وەزىراندا ئافرەتى كورد رۆلىكى بەرچاو و كارىگەر لە رۇوى ياسادانان و جىبەجىيەرىنىدا دەبىن و ئىش و كارەكانىيان مايدى خۇشحالى و رېز لېگرتەنە. لېرەدا پىيوېستە ئاماژە بەخالىكى گرنگ بىكەين ئەۋىش ئەۋەيە كە ھەممو ئەوانەي باسمان كردن ماناي ئەو ناگەيەنى كە ئافرەتى كورد گەيشتۇتە لوتە و ترۆپك و ھەممو شتەكانى تايىبەت بەخۆى كۆتۈرلە كردووە و ئىتەر تەواو ھېچ كەمۇكۈپىيەك لە رېڭاى ئەمودا نەماوە، بەلکو پىيوېستە زىاتر ھەولى بەر زىكىر دەنەيە ئاستى ھوشيارى و رۇناكېرى خۆى بەدان تاوهە كو بىيىتە ئەندامىتىكى كارىگەرلىق دەستكەردن و بىيادانانى كۆمەلگەيەكى مەدەنى ھاواچەرخ و بەتىيەكە يېشىن و رۆشنېرى خۆى دەبىي بىزانى كە دەتوانى رۆلىكى سەرەكى بېيىنلىكى بەپىتى بېركرەنەوە لە ماف و ئەركە تايىبەتىيەكانى.

ھەلبەتە نابى ئەوهشمان لەبىر بچى كە كۆمەلگەي نىيودەولەتى بەھەممو پىيورەكەنەيەوە لە ھەولى ئەوهدا بۇوە كە مافە بىنچىنەيېسەكان بۆ تۈپشى ئافرەتەن دەستەبەر بکات بەبىن ھېچ جىاكارىيەك ئەوهەتە نەتەوە يەكگەرتووەكان پېكەتەننامەيەكى بەناوى جىاكارى دىزى ئافرەت (التمييز ضد المرأة) مۆز كردووە كە تىايىدا مافەكانى ئافرەت لە ھەممو بوارەكانى زىياندا ھاتووە و جەخت لەسەر دەستەبەر كەردن و بەجيھەتىنى كراوەتەوە، لە سەرەتاي ئەم پېكەتەننەدا ھاتووە كە (مافەكانى مەرۆڤ بۆ ئافرەت و كچان بەشىكەن لەو مافە جىهانىيەنە مەرۆڤ كە نابى دەستىيان لى بىرىت و بەشىكەن جىا نەكراوەن لەم مافانە و تەواو بەشدارىكەردن و بەيەكسانى لە زىيانى سىياسى و شارستانىتى و ئابورى و كۆمەلایەتى و رۇناكېرى لە ئاستى نىشتەمانى و ناواچەبى و نىيودەولەتى و پىشەكىيەنەنە مەمۇ شىۋەكانى جىاكارى لەسەرنىچىنە تۇخىم دوو ئامانىجى لە پىشىتى كۆمەللى نىيۇ دەولەتىن). (۱۱)

(۱۱) راپورتى ASK بۇ: مافەكانى مەرۆڤ لە كوردىستان سالى ۲۰۰۰، چاپى يەكمەم ۲۰۰۱ لاپەرە (۹۰).

(۱۱) جىيەكارى دىزى ژن، ناوهندى مافەكانى مەرۆڤ ئەتەوە يەكگەرتووەكان، ھەولېر - ۲۰۰۰، لاپەرە (۳).

رووبه رووی کومه‌لیک گیر و گرفتی خیزانی بونه‌تهوه و چاره‌نووسیان نادیاره، هروه‌ها ئهو ئافره‌تanhه لى کاتى ئۆپه‌راسیوونه که بهر شالاًوه که کە‌توون و گیران و له بهرامبەریاندا ئۆپه‌رى بىن و يىۋدانى و تەنانەت سووکایه‌تىشىيان دەرھەق ئەنجامدرا، ديازه ئاماڭى سەرەكى رېتىمى عىراق لە ئەنجامداني ئەم كرداره بەد ئەخلاقىيە تەنها بۇ ئەوه بۇوه که بىنەماكانى كۆمەلگەئى كوردەوارى و كۆملەگەئى خیزانى كورد بپوخىن و دواتريش له ناوى بىهن، چونكە ئەوان باش دەيانزانى كە خیزان و ئافره‌تى كورد تاچ را دەيەك پاپەندن بەو ئەركانەي کە لەسەر شانيانە و تاچ مەهودايە كىش جىبەجىيان دەكەن. پىكخراوى (MEW) (چاودىرى پۇزەللاتى ناواه‌راست) لە سالى ۱۹۹۲ لە چاپىيەكە و تىنىكىدا الگەل ئافره‌تىكى گوندى شىخ حەميدى قەزاي دوزخورماتو گەيشتۇتە ئەو رايەي (كە پاش گرتنى خەلکە كە زن و پىباو له يەكتىر جياكراونەتەوه ئىنجا پىاوه‌كان بۇ شۇتنى ناديار گواستراونەتەوه، دواتريش بەھەمان شىيە زن و مندالە كانيان).^(۱) سووکایه‌تى كردن بەردوشت و كەرامەتى ئافره‌تان و ئازاردانيان دور لە ھەموو دابونە رىتىكى مەرقا يەتى يەكتىك بۇوه لە ئاماڭىھە هەرە سەرەكىيەكانى رېتىمى عىراق لە ئۆپه‌راسیوونى ئەنفالدا، (وھ كاتىك پىباو و ئافرەتكان لە يەكتىر جياكراونەتەوه، جەلادەكان دەستدرېشيان كردوتە سەر ناموس، ئافرەتكان و تەعدايابان لىتك دۈون).^(۲)

ئافرەتىكى ھەلاتۇرى عەرۇھەر دەلىت: (پۆزى وا ھەبۇوه دوانزە پىاوا
ھاتۇونەتە لام و دەستدرېشيان كردىتە سەر ناموسوم).^(۳) رېكخراوى
لەو بپوايە دايە كە (دەنگوباسىكى زۆر ترسناك ھەيە كەوا لە
بارەي كۆمەلىكى گەورەي كچى عازىزە وە دەددۈي گوایە بەجىا لە

(۱) دکتور رهشاد میران، م. یوسف ذهنی، سه رچاوهی پیشسو، لایهه (۱۳).

(۲) تیشکیک له سدر نرکه و نالهی بهناو ئەنفاله کان، له بلاوکراوه کانی بزووتنەوەی ئىسلامى له كورستانى عىراقدا، زنجىرە (۱) لايپەرە (۹).

^(۳) همان سه رچاوه، زنجیره (۳)، لایپرہ (۱۰).

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

شامانی رژیم عراق له ئەنفالکە دىن ئافەتدا

کارهساتی ئەنفال - و پیرای ئەو ھەموو تاوانانەی دەرھەق بەنەتەوەی کورد ئەنجامدراوه - زیاتر بىینى کوردانى قولتىر كرد و ئاسەوارىتى نىيگەتىفانەشى لەسەر روخسارى کۆمەلگەنى کوردەوارى جىئەپيشت و ھەروەها کارىگەرىيەكى گەورە و بەھېزىشى لەسەر ژيانى کۆمەلاً يەتى خەللىكى کوردىستاندا نواند كە خىزان بەپلەي يەكەم دىت. چونكە خىزان بەردى بناغەي کۆمەلگەيە و کۆمەلپىش لە پىگەي خىزانەوە دەتوانىت زۆر لە ئەرك و مافەكانى جىتبەجى بکات و بەسەرياندا زال بىت، ھەروەها (خىزان بناغە و بىنەرەتى دروستبۇونى ھەموو نەتەوەيەكە كە بەچەند قۇناغىكى تىپەدەپەرپى و بەسەرى دادى تاكۇ نەتموەكە دروست دەبىت، ئەمە لەلایەك لەلایەكى تر خىزان گۈنگىھەكى لەوە دايە، بەتاپەتىش لە کۆمەللى كوردەواريدا كە بەچەند ئەركىكى زۆر بىنەرەتى و سەرەكى ھەلددەستى لەوانە پەروردەدى مىندال و نەودى نۇئ بۇ جىتبەجىيەرىدى ئەو ئەرك و كارانى پېيان دەسپىردرىت ھەروەها گواستنەوە دابونەرىت و كولتسۇرى نەتەوەبى لە نەودى كەوە بۇ يەكىكى تر لە پىگای خىزانەوە بەشىۋەيەكى گشتى دروست نىيوان ئەندامانى کۆمەل لە پىگای خىزانەوە بەشىۋەيەكى گشتى دروست دەبىت بۇ يە خىزان گۈنگىترىن و كارىگەرتىن دەزگای ناو كۆمەل دەبىت)^(۱) دىيارە ئافرەتىش و دەكۆ توپىشىكى سەرەكى کۆمەل و پەگەزىتكى كارىگەر تىيايدا بەشى ھەرە زۆرى ئەو زەرەر و زيانانەي بەركەوت و بۇوە قۇچى قورىيانى ئەو ئۆپەراسىبۇنە بەدناؤە، ئاسەوارە نىيگەتىشەكانى ئەنفال لەسەر ئافرەت تاوه كۆئەمپۇ بەردەوامە و بەلکو رۆز دواي رۆز لە زىابۇوندا يە بەتاپەتى ئەو ئافرەتانەي كە بىباوه كانيان تاواكە كۆپىستا بىن سەرسوپىن و

(۱) م. یوسف دزهی، سه رچاوه‌ی پیش‌سو، لایه‌رہ (۲۲۷).

بیانگه یه نیته سلیمانی، پاش گفتوجو له نیوان ئافره ته کان و شوفیره که پیشان گوتوروه که ئوان له کاتی شالاوی ئەنفاله کان سالى ۱۹۸۸ دەستگیرا کراون و ئەفسەرتىکى سوپای عێراقى فرۆشتونیه ته شیخى عەشیرەتیک له چەمادی).^(۱)

ئافره ته گیراوه کان جۆرها ئازارى لهش (تعذیب جسدی) دراون سووکایه تى و ئیهانه يان پیکراوه ئەو چاپیتکە وتنانه که ریکخراوی (MEW) له گەلیان ئەنجامى داوه که کاتی خۆی گیراون و له لیبوردنە گشتییەکەی ۹/۶ ۱۹۸۸(*). ئازاد کراون ئەو راستیيانه دەردەخەن. لە یەکیک لەو چاپیتکە وتنانه کە له گەل ئافره تىک ئەنجامدراوه دەلیت: (سەربازیکم بىنى ناوى بەعبدال قادر عبەللە دەبرا کە پیاوی حەجاج(**)) بۇو تاقمى ئافره تى گەنجى دابۇوه بەر شەق و تىھەلدان و بەسۇنەدە پلاستیکىش هاتبۇوه ویزەيان ئەم ئافره تانه تازە لە دېسەوە هاتبۇون).^(۲) تەنانەت (حەجاج کاتىک ئافره تىکى حامىلە بىبىنیبايە بەو سۆنەدەيە دەستى لە سكى ئەو ئافره تەی دەدا و دەیگوت ئەمانە لاو و زۆلە كوردن).^(۳) هەروهە زۆر لە دېھنى ترسناک و جەرگبى تر کە بەندىيە کان لە بەندىخانە کانى رېتىميان بىنیسو وەك ئافره تى بەقىزەتلىواسراو کە

(۱) همان سەرجاوه، لەپەر (۱۶۱).

(*) لە ۹/۶ ۱۹۸۸ رېتىم عێراق بېبارى لېخوشبوونى گشتى (عفو عام) يكى ساختەی دەركرد، زۆرىمە ئەوانە کە بېوايان بەو بېبارە كرد و خۆيان تەسلیم بەرپىتىم كرد شۇونىزز كران و لەناوبردران.

(**) حەجاج: گەنجىيەكى كەتمى كەچەمل، كەسيكى ترسناكى قىزەونى سەر بەبارەگاي ئەمنى بەغدا بۇوه، بەپىرسى بەندىخانە نوگە سەلان بۇوه، لە دېندايەتى كردن و ئازاردانى بەندىكراوه کان ناوابانگى دەركردىبوو، بېوانە (MEW) لەپەر (۴۰۲).

(۲) MEW، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەر (۴۰۳).

(۳) تىشكىيەك لەسەر نرکە و نالەي بەناو ئەنفاله کان، سەرچاوهى پېشىوو، زنجىرە (۱) لەپەر (۶).

بەندىيە کانى تر دايىناساون و بەرددوام ئەمنە کان دەستدرېتىان كردوونەتە سەر، هەروهە باسى ئەمەش ھەيە كە يەكىك لەو ئافره تانه لە ئەنجامى ئەم كارەدا خۆى بەچە قۆيەك كوشتووه، دەستدرېتى كردنە سەر ئافره تى بەندىكراوه لە عێراقدا لە هەموو شوينى زىاتر بەلگەي بە دەستە و دبوبى ھەيە و تەنانەت وا زانراوه كە لەسەر كاسىتى قىيدىۋوش تۆمار كرا بىت).^(۱) هەروهە ئافره تىكى دەربازبۇوي گوندى قىيرچە لە چاپیتکە و تىكى كە گەل MEW دەلیت (من خەفت بۆئەو ئافره تە گەنجانە دەخۆم چونكە نازاتىن چىان بەسەر ھاتووه، ئەوان زۆر جوان بۇون، باشە چ گوناھىيەكىان ھەبۇو).^(۲) كە بىيگومان ناواھرۆكى ئەم قسانە زۆر مانا لەسەر ئەو تاوانانە ھەلدەگرىت كە دەرھەق بە ئافره تى كورد ئەنجام درابىت، ئەوهى جىڭگاي قىزلىيپۈونە دەيە كە رېتىم ئەنجامى دايىت ئەودىيە كە وېرىي سووكاياتى كى كردن بە ئافره تان و ئازاردانىيان رېتىم كەوتە مامەلە و سەردايەكى تر ئەو يېش فرۆشتى ئافره تان بۇوه، هەروهە چەرخە كانى ناواھرەپاست و كېپىن و فرۆشتى بەندە (عبد) و گەرانەوه بۆ سىيستەمى (عبودىة).

لەم بارەيەوه زۆر بەلگە ھەن كەوا ئەفسەرە كانى سوپای عێراقى ھەلساون بە فرۆشتى ئافره تى كورد تەنانەت بۆ لەتاني دەرەوەش بە تايىھەتى لەتاني كەنداو، (كىنغان مكىيە) دەلیت: (بەر لەوهى بېرۇمە باكۇرى عێراق گوپىسىتى كەلتىك چىپەزكى سەپىر و سەممەرە و نامۇ دەبۈرم وەك ئەوهى ئافره تە كورده کان چۈن لە بازارە پەرتۈبلاۋە كانى كەنداو فرۆشراون).^(۳) هەروهە باس لە پۇدادا يېك دەكات كە (شوفىرىتىكى كورد لە رېتىگاي بەغدا - عومان كارى كردووه كاتىك ئۆتۈمۈپىلە كەي لە رېتىگاي زىك شارى رومادى لە كار كەوتۇوه دوو ئافره تى كورد لېتى نزىك بۇونەتەوه و بەزمانى كوردى لە گەللىيدا دواون و داوايان لېكىردووه

(۱) MEW، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەر (۴۰۳).

(۲) همان سەرجاوه، لەپەر (۱۶۲).

(۳) كىنغان مكىيە، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەر (۱۶۰).

له پووی یاسایی و شەرعەوە (ئایین) رىگایان لى گىراوه و تاوه کو ئىستاش بەپياوه کانيان بەستراونەتەوە. هەلبەتە پىشتگۆيىختىن و نەورۇۋاندىنى ئەم بابهەتە (رۇڭ بەرۇڭ مەترسى زىتىر دەبى و گىرۇگرفتى كۆمەللايەتى لىن پەيدا دەبىت، بۆيە چار نىيەھەر دەبى ئەم مەسەلەيە قىسىە لېسو بىرى و بەدواي چارەسەرى شەرعى و كۆمەللايەتى خۆيدا بىگەرتىن).^(۱)

بۆيە لەم روانگەوە هەر وەك سەرۆك مسعود بارزانى لە تەلارى پەرلەمانى كورستاندا لە مايسى سالى (۱۹۹۹) ئامازەتى پىكىد كە دەبىن رىگاچارەيەك بۆئەن ئافرەتانە بىيىرىتەوە و چىتەر بەم شىيودىه نەمىننەوە، ئىستاش ئەركى حکومەتى هەرىتى كورستانە كە رىگاچارەيەكى گونجاو و لمبار لە پووى شەرع و ياساوه بۆيان بەزىتەوە چۈنكە مانەوييان لەم حالتەي ئىستاتيان زباتر بارودۇخى ژيان و گوزدرايان ئالقۇزىر دەكات و بەرهو بارىتكى ناھەموارتىريان دەبات.

لە نىisanى هەمان سال پەرلەمانى كورستان رىگاچارەيەكى گونجاو و لمبارى لە پووى شەرع و ياساوه بۆ كەسوکارى ئەنفالكراو و بىن سەروشۇينەكانى كورستان دەركىد(*). ئەوهى جىيگاى باسکىدنه ئەو بەندىخانە تايىبەتىانەن كە بۆ ئافرەتانى گىراو تەرخان كرابۇو، دواي ئەوهى رېتىمى عىراق ھاولاتيانى دەستگىر دەكىد چەندىن شۇينى تايىبەتى ئامادە كردىبوو بۆ كۆبۈنۈوە و دەستبەسەر كردىيان لەوانەش چەندىن بەندىخانە بۇون، رېتىم بۆ ئەوهى ئازارى دەرۈنى پىاوه کان بىدات ھەلسا بەندىكىنى ئەو ئافرەتانە ئەويش دواي ئەوهى كە لە پىاوه کان دادەپرەنەن بۆئەن

(۱) د. محمد احمد گەزنبىي، حكم زوجات المفقودين فى كارثة مايسىنى بالانفال، چاپخانەي زانكىسى سەلاحدىن ھەولىر، لەپەرە (۱۰۳).

(*) جىنگاى باسە لە ۲۴/۴/۱۹۹۴ پەرلەمانى كورستان بۆئەم مەبەستە بىپارىتكى سەبارەت بەم مەسەلەيە دەركىد بەناوى ياساى بىزىبۇدەكان لە ھەلمەتەكانى لەناوبىدنى بەكۆمەلى گەلى كورستانى عىراق، بېۋانە پاشكۆكان.

مەمكىيان بېابۇو يان چاويان ھەلکۆلرابۇو نىنۇكە كانىيان ھەلکىشىرابۇو).^(۱)

شاھيد عەيانىتكى تر لە بەندىخانە نوگەرە سەلاندا دەگىرەتەوە و دەلىت: (لە چىرقەي گەرمىي ھاويندا رۇزانە يەك دوو ئافرەتىيان ئەھىپا دەرەوە و بەعەمودەكانى ناو ھەوشەي بەندىخانە كە ھەر لە بەيانى تاكو نىيورۇ ئەيانبەستنەوە ھەتا ئەبۈرأنەوە و نەدبوبايە كەسىش نزىكىان بىكەوتەوە شەوانىش كە سەربازەكان سەرخۇش دەبۇون بەزۇرى لۇولەي چەك و لە زىير ھەرسەدا گۆرانىيان پىتەگۇتن و ھەلپەركىيان پىتەكىن).^(۲)

ۋېپاى ئازاردانى لەش، ئافرەتە بەندىكراوهەكان ئازارىتكى دەرۈونى ئېجگار زۇر دراون بۆ غۇونە بەوە ئازار دەدران كە نەياندەزانى چى بەسەر مىرەد و برا و باوكىيان ھاتۇوە، يان نەياندەھىيىشتە مەردووەكان بەرپىز و حورمەتەوە بنىتىرىن كە ئەوهىش كارى دەكىرە سەر دەرۈونى زىندانىيەكان و لە ناخەوە دەيازىرماندىن، ۋېكخراوى (MEW) لەسەر زارى ئافرەتىك دەگىرەتەوە كەوا (لە پاش چەند ھەفتەيە كى كەم مىرەدە كەم لە باوهىشمدا مەر، ئەو تا دەھات بارىك و بىنیس دەبۇو پاسەوانەكانى بەندىخانە زۇر بەخراپى داركارىييان كردىبوو، لاشەكەي شەو و رۇزىكى لە قاوشى بەندىخانەدا مَايەوە و پاسەوانەكان نەيانھەيىشتە بىنېشىن و زۇریان لى پارامەوە بەلام گاردىك رېك و رەوان و تى لاشەكە دەبى لە بەندىخانەدا بېنېتەوە تا دەگەنلى).^(۳) لايەنېتكى دىكەي ئەم كارەساتە كە گرفتىتكى كۆمەللايەتى ئېجگار گەورەيە كېشەي ھەزاران ئافرەتى جوان و حىليلە كە تەممەنیان بچۈركە و خۇيان ماون و پىاوه کانىيان يان دەستگىرانەكان ئەنفال كراون و بىن سەروشۇنىن، لەبەر ئەوه سەتمىتكى گەورەيە، كە بەم شىيەيە بېننەوە چۈنكە

(۱) ھەمان سەرجاوهى، زنجىرە (۱)، لەپەرە (۷).

(۲) عەدالەت تالىمبانى، سەرجاوهى پېشىو، لەپەرە (۶۸).

(۳) MEW، سەرجاوهى پېشىو، لەپەرە (۴۰۰-۳۹۹).

بهندینخانه که ددکات و ددهیت: (ئەمن و ئىستىخبارات و بهعسىيەكان چاودىرىمان بۇون و ھەمېشە دەھاتن و بەبىن ھۆبەندىيەكانيان فەلاقە دەكىد، ئەوان چەند جارىيەك دەستىيان بەستۈومەتمەوە و لېيان داوم، جارىيەكىيان سىئەمن بەدار پشت و قاچمىيان داپازاند. لەو قاوشەشدا كە تىايادا دەخەوتەم دوو جار لە بەيانىيەوە تاشەو بەستىميائەوە بىن ئەوهى بەيىلەن ھىچ بخۇم، من نەمدەتوانى و بۆم نەبۇو بېرسىم بۆچى و ھىچ كەسىش نەيدەتوانى بەرپەرچى ياساى بەعس بەدانەوە).^(۱)

مەرگەسات و نەھامەتى بەندىيەكان ئەوهەنەدە جەرگىر و دل سووتىنە لە باس نايەت، دەبىتچ لەو ناخوشتر و كارەساتىرەبىت كە جەرگى خۇت لەبەر چاوانت مېرىت بەلام ھىچ دەسەلاتتىك نەبىت كە بىكەي تەنانەت بشىنىيىشى؟ ئەو حالەتانە بەسەر زۆرىيە زۆرى بەندىيەكاندا ھاتۇوە و ئەم واقىعە تالاھىيان چىشىتتۇوە. لە ماواھى ئەو پېتىنج مانگەدا ئەوهى مندالى بچۈوك بۇوە لەو بەندىخانەيدا مردوون. لاشەكان لەلايەن پاسەوانەكانەوە دەبرانە دەرەوە و دەشاردرانەوە، جارىيەتەنە كە دەھاتنە مزگەوت دەيانىرددە مزگەوتەكاندا كۆدەبۈونەوە و ئەو لاشانەي كە دەھاتنە مزگەوت دەيانىرددە گۆپستان و دەيان ناشتن.

وا پېتىدەچىت زۆرىيە ئەو بەندىيانە وەخت نا وەخت گوئىزرابنەوە چەند شۇيىتىكى ترەوە، هەر وەك شايىدەعەيان بىنېبۈيانە كە چەند جارىيەك بەندىيەكىندا بار دەكىد و بۆشۇيىنى نادىيار دەيانىردىن كە زۆرىيەيان خەللىكى ناوجەھى كەلارى باشۇورى گەرمىيان بۇون، ھەندىيەكىشىيان گوئىزراونەتمەوە بۆ بەندىخانە نوگەر سەلمانى باشۇورى عېراق.

ھەروەھا بەندىخانەيەكى ترەبۇوە كە تايىبەت بۇوە بەسالاچۇو و بەتەمەنەكان كە لە نوگەر سەلماندا بۇوە، وا پېتىدەچىت كە سەرچەمە

شۇيىنەيان دەبىد يەكىيەك لەو بەندىخانە بەندىخانە ئافەرتان بۇو لە (دبىس).

ئەم بەندىخانە لە سەربازگەي دېس بۇو كە پېتىيان دەھوت (فېرگەي شەركەر - مدرسة قتال)، ھېزى كۆماندۇزى عېراق (مخاوير) مەشقىيان تىادا دەكىد ژمارەيەكى زۆر لەم ئافەرتانە بۆئەم بەندىخانەيە گوئىزراپۇنەوە، دواي ئەوهى خزم و كەس و كارە بەتەمەنەكانىشىيان بۆ بەندىخانە شۇومى نوگەر سەلمان بەردىبوو، و پىاوه كانىشىيان كە لە ھەموو شتىيەك دامالىن تەنانەت جلوپەرگىشىيان پى داكەنابۇون بەرەو چارەنۇوسىيەكى نادىياريان بەردن.

بەپېتىي ھەندىيەك سەرقاوه و زانىاري و پېتىدەچىت لەو بەندىخانەيە كە دوو بىنا و كۆمەلە خانويك بۇو نزىكەي (٧٠٠) حەوت ھەزار بەندى ئافەرت و مندالى تىادا بۇوبىت، ئەو بەندىيانە ماواھى چوار تا پېتىنج مانگ لەو شۇيىنەدا ماوانەوە و دواي ئەوهى شالاۋەكەنلى ئەنفال كۆتايىي پېتەت ئازاد كرمان.

ھەر چەندە ئافەرتەكان لە بارودۇخىنەكى ئېجڭىكار دىۋار و سەختىدا زىباون بەلام جىياوازى ھەبۇو كە لەو و پېتىشتر لە تۆپزاوه بىنېبۈيان لە رووى ھاتوچۇ و خواردن و نوستىن و بەكارھەتىنانى حەمام و خۇشتىن و ئاودەست.

بەلام لەگەل ئەوهەشدا بەندىخانەكە ترس و سامىيەكى ئېجڭىكار زۆرى ھەبۇو، بەرپەبەرى ئەم سەربازگەيە كە ھاولاتتىيەكى كورد بۇوە و بە حاجى ئەحەمەد فەتاح ناوبراؤ و گوايىھ حەجى مەككەي كەردىبوو، ئەو مندالانەي كەمېيک ھەراش بۇونە و توانىبۈيانە ھەلبىسۇورىيەن و تاقەتى ئىش و كاركەنديان ھەبۇو، فەرمانى بەپاسەوانەكان دەدا كە بەزۆر و لەزېر زەپر و لېيدان قاوش و ئاودەستەكانيان پىن پاڭ بىكەنەوە، مندالىيەكى تەمەن چواردە سال كە لەگەل ئافەرتەكاندا پېتىنج مانگى لە بەندىخانەي دېسدا بەسەر بەردىبوو باس لە چۈنۈھەتى مامەلە و كەنارى كارىيەدەستانى

. (۱) MEW، سەرچاوهى پېشىوو، لایپزىخ (۳۸۴-۳۸۵).

بەندىنخانەيە تايىبەت بۇوە بەئاھىەت و مىنالەكانيان بەلام دەنگۈياسى ئەۋەش ھەبۇوە كە لە قاوهشى ترى بەندىنخانەكەدا بەندى پىاواش ھەبۇوبىت، ئافرەتىكى خەلکى ناھىيە گولى لە رېگەسەربازە پاسەوانەكانوھ زانىبۇوى كەوا مىرەدەكەسى و سىتى بىراى ماون لەو بەندىنخانەيەن، ھەروھا ئافرەتىكى تر كە لە گەل زىندانىانى خەلکى ناوجەسى سەرسەنگدا لە قاوهشى ژمارە حەوتدا بۇوە بىنیبۇوى كەوا لە قاوشەكەسى بەرامبەرىاندا ھەندىك پىاوا چاۋ بەستراوه و ھەر دوو دەست لە پشتەوە شەتە كدار ھەن، كەوا ھەمۇييان پشتىنى كوردىان بەستوھ و جەمەدانىشىيان لەسەر دابۇوە ھەروھا ئافرەتەكە ئەۋەشى بىنیوھ كەوا چۆن پىاوهكانيان كردۇتە ئەو ئۆتۈمبىلە داخراوانەكە تەنھا لە دواوه يەك كونىيان ھەبۇوە.

بەندىيەكانى ئەم بەندىنخانەيە لە سەرددەمى ئەنفالدا (٨-٦) ھەزار كەس بۇوبىت، بەلام ھەندىك زىاتر لەو ژمارەيە دەخەملەتىن و بە (١١) يازىدە ھەزار بەندى دادەنلىن كە تمەننیان لە نېوان (٥٠-٩٠) سالدا دابۇوە.

سەرجمە بەندىيەكانى هي قۇناغى يەكەمى ئەنفال بۇونە، يەكمە جار ئەوانىي كە لە ناودەراستى نىسانى ١٩٨٨ دا گەيشتن ھەزاران گىراوى گوندەكانى قەرەداغ و گەرمىيان بۇون، پاشان لە سەرەتاي مانگى مايسدا ژمارەيەكى لەوە كەمتر لە خەلکى بەتەمەن لە دۆللى زىتى بچۈوكەوە گەيشتىبۇون، لە دوايىدا كە كۆتاىيى مانگى ھاوين بۇ چەندىن پاس ژن و مىنالى خوارووو گەرمىيان لە بەندىنخانەي دېسىدە هېيتا. بەندىنخانەي نوگرە سەمان مەرنىيەكى لەسەرەخۇ بۇوە چونكە لە ھەممۇ روپويىكەوە بەندىيەكان بەردو مەردن دەچۈن، راستىر نوگرە سەمان دۆزەخىتكى بۇوە بەخۆبەوە، يەكىن لە گىراوانى ئەۋى دەلىت ئەگەر ئېبو دۆزەختان بىستۇوە ئەمە دۆزەخ بۇ ئىيمە بىنیمان. بەندىنخانەبەكى تر كە تايىبەت بۇوە بەئاھىەتان بەندىنخانەي (سەلامىيە) بۇو كە لە بىنەرەتدا سەربازگەبەك بۇوە لە شارقچىكە بچۈوكى سەلامىيە كە ماواھى چەند مىليتىك لە باشۇورى موسالەوەيە لەسەر رۆخى رۆزھەلاتى دىجىلە، ئەو گىراوانەي كە ھېنابۇوانە بەندىنخانەي سەلامىيە ھەمۇويان خەلکى بادىنان بۇونە خواردنى رۆزانەيان نانى رەق و ئاوى تانكى گەرم بۇوە، نوستىنىشىيان لەسەر چىمەنتۆ رۇوتەكەنى ناو قاوشەكان بۇوە بەيىن رايەخ و پىتەخەف ھەروھا بوارى يەكتىرى بىكەن، لەبەر ئەۋەدى داو و دەرمان و تىماركىردن نەبۇوە ھاموشى يەكتىرى بىكەن، لەبەر ئەۋەدى داو و دەرمان و تىماركىردن نەبۇوە حالەتى مەردن بەرە زۆرى چووە راستىر بارودۆخى بەندىنخانەي سەلامىيە لە بارودۆخى بەندىنخانەي دېس و نوگرە سەمان باشتىر نەبۇوە مەگەر لە پۇوى ھەندىك جىاوازى بچۈوك نەبىت.

ئافرەتەكان زىاتر ئازارى دەرەونىيان ئەۋە بۇوە كە نەيانزانىيە برا و باۋىك و مىرەدەكانىيان چارەنۇرسىيان بە چى گەيشتۇوە، ھەر چەندە ئەم

کوردهواری).^(۱) لەو بەشەدا - کە دوايەشی لىكۆلىنەوە كە يە - باس لەو ديارده و گىروگرفت و نەخۆشىيە كۆمەلایەتىيانە دەكەين کە باليان بەسىر كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان داكيشاوه بۆئەوەي ئاگادارى بارودۇخى زيان و هەلسوكوت و چارەنۇرسىيان بىن... .

يەكەم: نەخۆشىيە دەروننىيەكان

نەخۆشىيە دەروننىيەكان (بىرىتىن لە كۆمەلېك دياردەي پەشۆكى و هەلچۇون كە لە مەرۋەقىدا دەرددەكەويت ئەم پەشۆكى و هەلچۇونانە ھۆكاريتكى ئەندامى ديارىكراوى نىيە لە لەشى مەرۋەقىدا بەلگۈئەمە دەگەرپىتەوە بۆ دەرەونى مەرۋەق و ئەشتوانىن بلېيىن ھەستىيەكە حەوانەوەي مەرۋەق تىكىدەدات).^(۲)

زېتىدەرۋىسى نىيە ئەگەر بلېيىن نەخۆشىيە دەرەوننىيەكانى ئافرەتانى كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان بەرپىزدى نەخۆشىيە جەستەيى و لەشىيەكان يەكسانى و رۆز لە دواي پۇزىش لە زىادبۇندايە ئەگەرچى تاوهەكۈتىستا بەپىي زانىارى نۇرسەر لىتىزۈزىنەوەيەكى دروست و ئامارىتكى سەرتاسەرى لەمە پەئەو نەخۆشيانە ئەنجام نەدارواه.

بەلام ئەگەر سەرنجىيىكى ورد بەدینە پۇخساري كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان و لە بارودۇخى كۆمەلایەتى و تەندىرۇستىيان بىكۆلىنەوە ئەوا بەئاشكرا ئاسەوارى ئەم نەخۆشيانە بەدىاردەكەويت. لە لىكۆلىنەوە كە مەيدانىدا توپىزەرىك لە كۆزى (۱۵۰) خېزان كە زۆرىيەيان ئافرەتن ئەنجامى داوه (۴۷) خېزان دوچارى نەخۆشى دەرەونى وەك دەلەرپاوكى، خەمۆكى، ترس، لەھۆش چۈون ھەتەتاتوون)^(۳) كەوا لە خوارەوە باسيان دەكەين.

(۱) يوسف دزهبي، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەرە (۲۱۵).

(۲) محمد كەريم شەبىدا، نەخۆشىيە دەرەوننىيەكان و دەرەون لەشىيەكان (سايىكۆماتى) يەكان، چاپى يەكەم، سلىمانى ۲۰۰۰، لەپەرە (۵).

(۳) يوسف دزهبي، سەرچاوهى پېشىوو، لەپەرە (۲۱۷).

بەشى ھەۋاتەم

ئەنفال و ڪارىگەرەيەكانى پېۋسىم ئەنفال لەسەر بارى كۆمەلايىتى

ئافرەتى كورد

پېۋسىم بەدى ئەنفال و تېپاى قاتوقپ كەدنى گەلى كورد و ويرانكىردىنى كوردستان و تېكىدانى زېرخانى ئابورى، گەلېك دەرددەسىرى و نەخۆشى كۆمەلایەتى لە دواي خۆي بەجىھەيىشت كە تاوهەكۈتىستاش پاشماۋەي كەسوکارى ئەنفالكراوهەكان بەدەستىيانەوە دەنالىيىن، راستە ئەم پېۋسىم گشت چىن و تۈزۈشەكانى كۆمەلگەي كوردەوارى بەپىي جىاوازى گىرتەوە، بەلام ھەر وەك لەمەو پېش ئاماژەمان پېتىك ئافرەت بەشى ھەرە زۆرى ئەو نەھامەتى و دەرددەسىرىيەنە بەركەوت بەتايبەتى دواي ئەوەي كە رەوانەي ئۆرددوگا زۆرەملىيەكان كەن ئەويش بۆ مردىنى لەسەرەخۇ و تېكىدانى رەوشى كۆمەلایەتى و شەكاندىنى كەسايەتىيان بەھەمۇ جۆرييەك.

چونكە بەپىي ئامارتىك ھاتۇوە كە (۸۸٪) ئەو ئافرەتانەن كە پىاوهەكانيان ئەنفال كراوهە ئەوەش ئەوەمان بۆ ڕون دەكتەوە كە رېزىدى پىاوى خېزاندار زۆر زىياتىر لە ئافرەتى خېزاندار ئەنفال كراوهە و شۇونىزىر كراون، چونكە سىياستى رېزىمى عىراق مەبەستى لەناوبىرىنى گەنجى كوردە بۆ ئەوەي ھېزى بەرەھەمەيىنى كوردستان لە رەگۈرۈشەوە ھەلتەكىتىنى، رېزىم دەيىزى ئەگەر پىاوهەكان ئەنفال بىكەت ئافرەتە خېزاندارەكان شۇو ناكەنەمۇ، ئەمەش دەگەرپىتەوە بۆ دابونەرىتى كورد كە شەرمە ئافرەتى خاودەن مندال شۇو بىكەتەوە، بەتايبەتىش ئەگەر چارەنۇرسى مىيردەكە بىزز بىت. رېزىمى عىراق بەم كارەھى ھېزى بەرەھەمەيىنى مەرقىي لەناوبىرد، ھەرودەها خېزانى ئەو ئەنفالكراوانەي لەبەر يەك ھەلۋەشاندەوە، ھەرودەها رېزىم مەبەستى دروستبۇونى دىاردەي بەدەرسەتى و بىن سەرپەرسەتى بۇو لەناو كۆمەللى

۱- دله‌راوکنی:

بوونه‌ودیه، دیاره ئەم نەخۆشییه دەرۇونیییه و دك ھەموو نەخۆشییه کانى تر لەلایەن كەسوکارى ئەنفالكراوه کانوه زیاتر لەوانى تر بەدیار كە وتۇوه، لېتكۈلىنەوە مەيدانییە كە ئەوهى دەرخستووه كە لە (٦,٨٣٪) خیزان دووچارى ئەم نەخۆشییه هاتۇون) و (١١) ئاسەوارىتى خراپىشى كە دۆتە سەر بارى خیزانى و دەرۇونى ئافرەت و كەسوکارى ئەنفالكراوه کان.

د- خەمۆكى (الکاپة):

خەمۆكى حالەتىكى دەرۇونى گشتىيە تۈوشى ھەموو چىن و توپشىك دەبىت، ئەم نەخۆشیيە لە كاتى تەنگانە و ناخۆشى و لېقەوماوى و نەمامەتى و خەم و خەفە تدا دوچارى مەرۆف دىت (ئەم حالەتەش پۆز بەرپۇز لە زىادبۇوندايە بەتاپىھەتى لەو ولاٽانە كە گۈزەنکارى خىرایان بەسەردا دىت و دك ناواچەی كوردىستان كە لە بارودۇخىتىكى تايىھەتدا دەزى). (٢)

ھەر لە لېتكۈلىنەوە كەدا هاتۇوه كە (٦٣٪) خیزان دوچارى خەمۆكى هاتۇون). (٣) كە بىيگومان ئەو پىژەيە بەھۆى ئەو بارە ناھەمۇار و دىۋارەي كە كەسوکارى ئەنفالكراوه کان تىايىدا دەزىن پۆز لە دواى پۆز لە زىادبۇوناندیه و چاودەپوانى چارەسەرتىكى خىرا و كتوپىپ لى ناكىيت.

ھ- لەبىركردن (النسىان):

زۇر جار پووداوى دلّتەزىن و ناخۆش و كاريگەر دەبىتە وھەزى لەبىركردن، ئەم حالەتە دەرۇونىيە كار دەكاتە سەر مىشك لە ئەنجامى زۇر لېتكۈلىنەوە، و دك مردىنى خوشەويىتىك يان يادكىرىنەوە رپووداپىكى دلّتەزىن كە دەبىتەھەزى خورپەيە كى دەرۇونى كە كار دەكاتە سەر مىشك و دەبىتەھەزى لەبىرچۈونەوە ئەمە (٨,٥١٪) خیزان لە كۆزى (٤٧) خیزان كە

دلەراوکن جۆرييە كە لە ھەلچۇونى دەرۇونى و تاپادىيە كى زۇر لە ترس دەچىت لە كاتى ترسناكىدا و ئەمەش دەم دەم رپوودەدات يان بەشىوەيە كى ھىۋاش دەست پىدەكتات ئىنجا وردە وردە زىاد دەكتات، دله‌راوکن كەس لېيى رېزگار نابىت و ھەموو كەسىك دوچارى دەبىت بەكەم و زىادەوە ئافرەت زىاتر دووچارى دەبىت و دك لە پىياو بەپىزەي (٢٪ بۇ ١٪ لە لېتكۈلىنەوە كە پىشۇودا هاتۇوه كە لە (٨,٥١٪) خیزان دووچارى دله‌راوکن هاتۇونە كە ئەوهىش پىزەيە كى زۇرە بەبرارىد لەگەل ھەندىتىك لە نەخۆشىيە دەرۇونىيە كانى تر كە توپىزەر ئەنجامى داون). (١)

ب- ترس، توقاندىن Phapiestate :

ترس حالەتىكى دەرۇونىيە كە مەرۆف تۈوشى دەبىت و يەكىكە لە حالەتە كانى دله‌راوکن يان پەرچدانەوە ھۆكارييە كى ديار، و دك ترس لە تارىكى و شۇينى داخراو و سواربىدونى ھۆكانى گواستنۇوه، فېرۇڭە، كەشتى، شەمەندەفەر يان ترس لە شۇينى بەرز، ھەر لە لېتكۈلىنەوە كە دركەوتۇوه كە (٦٣٪) خیزان تۈوشى ترس هاتۇون (٢) كە ئەوهىش بىيگومان دەرەنجامى ئەو ھەموو جەھور و سىتەم و زەبر و قىينەيە كە پىزەيم بەرامبەر بەگەلى كوردى ئەنجامداوه، چونكە بىن بەزەبىي و دېنەدەبى ئەو پىزەيم و تاوانە بىن وينەكانى بۇوەتە ھۆى خولقاندىنە حالەتىك لە توقاندى كە ئەوهىش بىيگومان لە نەوهىك بۇ نەوهىيە كى تر دەگوازىتەوە.

ج- لە ھۆش چۈون، پەركەمى (الصرع)

نەخۆشىيە كى دەمارىيە بىتىيە لە پەشۆكى كاتى لە فەرمانە كانى دەماڭدا كە بۇورانەوە لەگەلدايە ئەم پەشۆكىيەش شىاوى دووبارە

(١) ھەمان سەرچاوه، لەپەر (٢١٧).

(٢) مەممەد كەرىم شەيدا، سەرچاوه پىشۇو، لەپەر (٦٨).

(٣) يوسف دزەبىي، سەرچاوه پىشۇو، لەپەر (٢١٧).

(١) ھەمان سەرچاوه، لەپەر (٢١٧).

(٢) ھەمان سەرچاوه، لەپەر (٢١٧).

بهجى بىتىت و كاتىك سەرپەشتىيارى ئەو خىزانە بەھەر ھۆيەك بىت نەمېتىت ئوا سىستەمى بىنەرتى دووچارى بارىكى نائارامى و ناجىڭرى دەبىت لە دوايىدا ئاسەوارىكى خراپى بەسەردا دىت. ئەگەر بەراوردىك لە نىوان بارى خىزان و سەرپەشتىيارى بىكەين لە پىش پوودانى شالاوهكاني ئەنفال و دواى پوودانەكەش ئەوا ھەندىك راستىمان بۆ بەدیار دەكەۋىت كە سەرپەشتىيارى خىزان رېلىكى گىرنگ و بەرچاوى ھەيە لە پىشخستن و سەركەوتنى خىزاندا. (لە پىش شالاوهكاني ئەنفالى سالى ۱۹۸۸ سەرپەشتىيارى خىزان پىزەي (۸۹,۳۳٪) لە زىير دەسەلاتى باوک بۇوە بەرامبەر (۸٪) كە لە زىير دەسەلاتى دايىك بۇوە، بەلام ئەم پىزەي لە دواى شالاوهكاني ئەنفال گۈرپانىكى زۆرى بەسەردا ھاتووە كە بۇوەتە لە (۶۲,۶۶٪) لە زىير دەسەلاتى باوک و دايىكىش پىزەي (۳۳,۶۶٪) بەركەوتتووە^(۱۱) ئەو دش ئەوەمان بۆ پۇون دەكتەوە كە پىزەي باوكان زۆر بەر شالاوهكە كەوتونە بەرامبەر بەرىزەي دايىك، بۆيە دەبىنин ھەمۇ ئەركە كۆمەلایەتىيەكان كەوتۇتە سەر شانى دايىك و، دايىك بۇوەتە سەرپەشتىيارى مال و ھەر لە پەروردەكردنى مندال و ئىشىوكارى ناومال و كاركردنى لە دەرەوە بۆ پەيداكردنى بىشىو رۇزانە كە ئەو دش بۇوەتە ھۆى تىكچۈون و شەھزادى خىزان و پەيوندىيە كۆمەلایەتىيەكان و گۈرپانى سىستەمى پەروردەيى تىيادا.

ب- لە دەستدانى داب و نەرىتى كۆمەلایەتى
ھەر كۆمەلگەيەك كە شەھزادى و بەرەو نەمان چور ئەوا بېگومان زۆر لە بنەما سەرەتكىيەكانى لە دەست دەدا يان گۈرپانى بەسەر دادىت، شالاوى ئەنفال كە بناغە و پرانسىپە سەرەتكىيەكانى كۆمەلگەي كوردەوارى تىكپىتىك دا كارى كرده سەر دابونەريتى پەسەنى كوردەوارىش بەجۇرىك كە بەرىزەي لە (۵۹,۳۳٪) خىزانەكان دواى گۈرپانى شوبىنى دانىشتىن و

(۱۱) ھەمان سەرچاوه، لاپەر (۲۲۰-۲۲۱).

لىكۈلەنەوە كەيان لەسەر ئەنجامدراوه دوچارى لەپىرچونەوە ھاتوون).^(۱۱)
ئەمانە و گەلېك دىارەد و گىروگرفتى دەرۇنى تر وەك (دلتەنگى، شىيت بۇون، تۈورەبۇون، زۆر بىرکردنەوە... هىتى) كە كەسوکارى ئەنفالكراوه كان دورچارى ھاتوون و تاودە كۆئىستاش بەدەستىيانەوە دەنالىن و ئەگەر لە رېزىھى تووشبوان بەگرفت و نەخۆشىيە عەقللى و دەرۇونىيەكان ورد بىنەوە، ئەوا رېزىھى بىان ئېچگار بەرزە چونكە ئەگەر لە كۆي (۱۵۰) خىزان لەناو (۴۷) خىزاندا تووشى گرفت و نەخۆشى دەرۇونى ھاتىن ئەم دەبىت ئەم پىزەيدە لە (۱۸۲) ھەزار شۇونبىزكراو و ئەو ھەمۇ كەسوکارە بەجىتماوهيان چەند بىت؟ كەواتە شالاوهكاني ئەنفال لە رۇوي دەرۇونىيەوە كارىكى زۆر خراپى بۇوە لەسەر ئەندامانى خىزانە ئەنفالكراوه كان بەتايبەتى و ئەندامانى كۆمەل بەگشتى، ئەم گرفت و نەخۆشىيە دەرۇونىيەكان كوشىنەيى شالاوهكاني پېشان دەدات لە مىيانە ئازاردانى جەستەبى و دەرۇونى).

دۇوھم: دىارەد و گىروگرفتە كۆمەلایەتىيەكان

ئۆپەراسىيونى ئەنفال ھۆكارىكى سەرەكى بۇو بۆ شەھزادان و پەرتەوازە بۇونى كۆمەلگەي كوردەوارى و تىكىدانى پەيوندىيە كۆمەلایەتىيەكان لە نېوان يەكتىريدا، ھەرەها بۇوە ھۆى نەھېشتن و تىكىدانى دابونەريتى رەسەنى كوردەوارى كە بنچىنە و بىنەماي سەرەكىن بۆ پەيوندىيە كۆمەلایەتىيەكان بەگشتى. نەخۆشى و دىارەد كۆمەلایەتىيەكانى پاشماوهى ئەنفال گەلېك زۆرن لەوانە:

أ- سەرپەشتىيارى خىزان:

بېگومان ھەر وەك لە پېشەوە باسمان كرد كە خىزان بەردى بناغەي كۆمەلە و كۆمەلېش لە رېگاى ئەمەوە دەتوانىت زۆر لە ئەرك و مافەكانى

(۱۱) ھەمان سەرچاوه، لاپەر (۲۱۷).

به ۴,۶۶٪) که خوینده‌وارن (به مانای ئوهه‌ی ده‌زانن بخوینن و بنووسن) له کاتیکدا له ۴,۶۶٪) خاودن بپوانامه‌ی سه‌ره‌تایین، به‌لام ئه‌وانه‌ی بپوانامه‌ی ناووندییان هه‌یه پیشکه‌یان (۲٪) دیاره ئه‌مه‌ش گیروگرفتیکی ئیجگار گه‌ورده‌یه که پیتویسته لیکۆلینه‌وه و چاره‌سه‌ری بو بدوزریته‌وه، چونکه مانه‌وهی ئه‌م پیش بهرزه له‌ناو ئه‌م که‌سوکارانه ده‌بیتته هوی دروستبوونی نوه‌یه‌ک که (خوو) به‌نه‌خوینده‌واری بگریت. بیگومان زور له دیارده کۆمەلا یه‌تییه‌کانی تر بالیان به‌سه‌ر که‌سوکار و خیزانی ئەنفالکراوه‌کان کیشاوه که له‌وانه‌یه چاره‌سه‌ر کردنیان کاتیکی زور ده‌خاینه‌ر.

ج- دیاردهی نه خویندهواری

ئاشکرايە نەخويندەوارى كوشنده ترين نەخوئىشىيە كە دوچارى كۆمەل دىت و بەھۇبە و ئەم كۆمەل دوا دەكەۋىت و لە رەوتى كۆمەلگە كانى تر دادبىرى. بەشىۋە يەكى گشتى ئافرەتى كورد نەخويندەوارە، ئەۋەش دەگەرپىتە و بۇ ئە دابونەرىت و عەقلىييە تە دوا كە و تۈۋە كە كۆمەلگە ئى كوردەوارى بەسەر ئافرەتى داسەپاندۇوه، شالاۋەكەناني ئەنفال زۆر دىارە و نەخوئى كۆمەللايەتى لىنى كە و تەوهە، نەخويندەوارىش يەكىكە لە دىاردانە يە ئەۋىش دەگەرپىتە و بۇ ئە بارودۇخە ناھەمۇارە كە لە ئەنجامى شالاۋەكەندا بەسەر خىزانى كورد داھات بۇ نۇونە هەزارى، گۇرپىنى جىيەشۈن، بىن سەرپەرشتىيارى خىزان... هتد، هەمۇويان فاكتەرى سەرەكىن كە وايان كردووه كەسوكارى ئەنفالكراوه كان بەنەخويندەوارى مېيىنە و، هەرودە ئەو شەمان لە بىر نەچىت كە رېزىمى عىراق ھەرددم ھەولى داوه گەللى كورد بەنەخويندەوارى بەھىلىتە و، تاوه كو لە رۈوى پېشىكەوتىن و پەرپىتە دانى كۆمەللايەتى و رۆشنىيە كان بە دوا كە و تۈۋىي مېيىتە و و لە رەوتى كۆمەلگە كان دا بىرى لە لىتكۈلىنە دەكەدا هاتووه كە پېۋە ئەخويندەوارى لە خىزانى ئەنفالكراوه كان لە (٨٨,٦٦٪) كە بەر زەزەن رېتە يە بەرامبەر

(۱) همان سه ریچاوه، لایپزگ (۱۹۴).

(۱) همان سه ریچاوه، لایه ره (۲۲۶).

که و تمهود که ئەمەش بىگومان كارىگەر بىيەكى ئىيجىكار گەورەي كىرده سەر دابونەريت و رەوشت و خەسلەتە تايىبەتمەندىيەكانى كۆممەلگەمى كوردەوارى و بۇوه هوئى لە دەستدانى هەندىيەك لەو بىنەما سەرەكى و پتەوانەي كە لە كۆممەلگەدا بەدى دەكران.

شەشم: هەروەها ئاسەوارى تاوانى ئەنفال بۇوه هوئى بلازبوونەوەي كۆممەلېك گرفت و نەخۆشى دەرۈونى و عەقلى كە تۈوش بۇوان و پاشماوەي كەسوكارى ئەنفالكراوهەكان تا وەك ئەمپۇز بەدەستىيانەوە دەنالىين ئەمە و ئىرىاي نەخۆشى جەستەيى و كەم ئەندامى لەشى كە رېزىھەكى زۆر دووقارى هاتۇون.

ھەوتەم: ئامانجى سەرەكى پرۆسەي ئەنفال پەيرەو كردنى سىياسەتى راگوساستن و تەعرىب بۇو، بۇيە دەبىيەن لە دواي ئەنجامدانى تاوانە كە زۆرىيە ناوجەكانى كوردستان كەوتەنە بەر شالاۋى راگوساستن و تەعرىب كران، ئەمەش مەبەستى سەرەكى رېزىمى عىتراق بۇو بۆگۈرپىن و شىۋاندى سروشتى كوردستان لە رووى جوڭرافى و دىيۈگرافييەوە.

پېشىيار و پاسپارەتكان

ئاشكرايە دوا بەدواي ئەنجامدانى پرۆسەي بەدى ئەنفال كۆممەلى كوردەوارى ھەر وەك لە پېشىوه باسمان كرد - دووقارى گەلېك گىروڭرفت و تەگەرى ناخوش بۇوه، كە ئەمەش واى كرد بارودۇخ پەۋشىكى تايىبەتى بەسىر پاشماوەي كەسوكارى ئەنفالكراوهەكان دايىت و دوچارى حالەتىكى نالەبار و ناسەقامگىريان بىكات، بۇيە لەم پوانگە يەوه پېتىستە ستراتىزىيەتىكى تايىبەت بۆ چارەسەركەن و نەمانى ئەم رەپوشه نالەبارە بەدۇزىزىتە و نەخشە و پلانى گونجاو و لەبارى بۆ داپېزىرىت و تىايىدا ھەولىدرىت ئاسەوارەكانى ئەم تاوانە بىنېر بىكريت ياخود ھەر نا بىتوانزىت كەم بىكريتەوە بىگومان ئەم ئەركەش دەكە ويتنە سەرشانى ھەممو كەس و لا يەنىك بۆ ئەوەي بەئەركى نەتەوايەتى خۆيان ھەلبىستان و ئەم كارە ئەنجام بىدن.

ئەنفام

لە كۆتايى ئەم لېتكۈلىنەوەيەدا دەكىرى ئەنجامە سەرەكىيەكانى بەم شىۋەيە ئىخوارەوە لېك بەدىنەوە:

يەكمە: پرۆسەي ئەنفال يەكىكە لە گەورەترين و درندانه ترین تاوان - و ئىپاي زنجىرە تاوانە كانى تر - كە دەرەق بەنە تەمە كورد ئەنجامدرایت، بىگومان ئامانجى سەرەكى رېزىم تىايىدا پاكتاو كردنى نەزادى و بېانەوەي رەچەلەكى مرۆشقى كورد بۇوه.

دۇوەم: ئەم تاوانە نامەرۇۋانە يە كارىگەر بىيەكى ئىيجىكار گەورەي كىرده سەر نەتەوەي كورد بەگشتى و تاكى كورد بەتايىبەتى ھەروەها زەرەرۇزبىانىيەكى زۆرىشى بەھەمۇ چىن و توپىزەكانى كۆممەلى كوردەوارى بەبىت جىاوازى گەياند.

سېتىمە: بىگومان (توبىزى ئافرەتان) لە پېشىنەي ھەممووان دېت، چونكە دواي ئەنجامدانى ئەم تاوانە ھەممو ئەركەكانى كۆممەلگا ھەر لە پەروردەكىرىنى مندال و ئىشوكارى ناومال و كاركىرىنى لە دەرەوە بۆ پەيدا كردنى بېتىوي رۆژانە كەوتە سەرشانى ئافرەت بەھەي كە رېزىھى پياواكەن زىاتر بەر شالاۋە كە تۈون بەرامبەر بەرپىزىدى ئافرەتان، بىگومان ئەۋەش ئامانج و مەبەستى سەرەكى رېزىم بۇو بۆ ئەوەي خېزانى كورد پەرتەوازە بىكات و ئافرەتە كانىش دىاردەي نامۆبى دوور لە دابونەريتى كۆممەلايەتى بىكات.

چوارەم: و ئىپاي زەرەرۇزبىانى گيانى پرۆسەي ئەنفال كارىگەر بىيەكى گەورەي كرده سەر زېرخانى ئابورى كوردستان و دوچارى ئىفلىيچى و شەلەزانى كرد، چونكە ئاشكرايە گوند و دىيھاتە كان كە سەرچاوهى بىنەرەتى داھاتى كوردستان گشتى و تۈران كران و لەناوپىردران بەمەش ئابورى كوردستان رووى لە كرى كرد و بەرەو ھەلدىر چوو.

پىتىمە: تاوانى بەدى ئەنفال گەلېك نەخۆشى و دىاردەي كۆممەلايەتى لى

پێنجم: پیویسته حکومەتی هەریمی کوردستان بەھەماھەنگی لەگەل
پیکخراوه نیودولەتی و مرۆبییەکان کە لە کوردستاندا کار دەکەن ھانی ئەو
خەلکە بەدن کە کاتى شالاوه کە لە گوند و دیھاتەکانیان وەدرنراون بۆ
زىدى باب و باپیرانیان بگەرینەوە، ھاواکات پیویسته حکومەت ھەموو
پیتاویستی و ئاسانکارییەکان لە رووی (ماددى و مەعنەوی) بۆ دەستەبەر
بکات و کاره خزمە تگوزارییەکانیان بۆ دابین بکات بۆئەوەی بتوانی
دووبارە کاروباری خۆبازان پیک بخەنەوە و سەرلەنۇی خانووبەرەکانیان بنیاد
بنیتەوە. ئەمەش بیگومان سوودییکى باش بەزىرخانى ئابورى کوردستان
دەگەيەزىت.

شەشم: پیویسته کەنالەکانی راگەياندن (لە دەرەوە و ناوەوە) لە دەرخستن
و نیشاندانی ئەم تاوانە دەستەوەستان نەوەستن و راستییەکان بۆ جىھان
پروون بکەنەوە بەتاپیەتی حالى حازر کە خاوهنى کەنالى ئاسمانىن و
بەئاسانى دەتوانىن دەنگ و رەنگمان بگەینىنە ھەموو كۈنۈقۈزۈنىيکى دنيا.

ھەوتەم: پیویسته (سەنتەرى ئەنفال) کە وەکو دەزگايىەکى ستراتىئى بۆ
لىكۈلىنەوە و بەدواچۇنى ئەنفالكراو و بىن سەروشۇينەکانى کوردستان
دامەزرابە زىاتر يارمەتى لە ھەموو رووپىتىکەوە بدرىت و کۆمەک بکريت،
تاوەکو بتوانىت بەئەركەکانى خۆى ھەلبىتىت و زىاتر زانىارى لەمەر ئەم
ترازىدييايە کۆبکاتەوە و بەدىكۆمېتىيان بکات.

يەھەمم: لە سەرتادا پیویسته حکومەتى هەریمی کوردستان مشسۇرىتكى
جىديانە لەم گىرۇگىرفتە بخوات و لايەنە پەيۇندارەکانى ئەم بابەتە ھەمول
بەدن کە پىگاچارە گونجاو بەۋەزىنەوە بۆئەوەي ئاسەوارەکانى ئەنفال بەرەو
نەمان بچىت و لە ئىش و ئازارەکانى كەم بکرىتەوە.

دەوەمم: پیویسته تاوانى ئەنفال بخريتە خانەي قىرىكىدنى بەکۆمەل
(جىنۋىسايد) و ھەولبىرىت لە پىگاى دىبلۆماسىيەتى كورد و نۇتىنەرانى
حکومەتى هەریم لە دەرەوە ئەم بابەتە لە كۆر و كۆپۈنەوە نیودولەتىيەکان
بۇرۇۋىزىنەت و مەزلۇومىيەتى گەلى كورد بۆ جىھان روون بکرىتەوە و
ئەوانەش كە دەستىيان لە ئەنجامدانى ئەم تاوانە بىن وىنەيە ھەبۈوە، بدرىتەن
دادگاى نیودولەتى (تاوانەکانى جەنگ - محكمة جرائم الحرب) و
تاوانبارانىش وەكۆ تاوانبارى جەنگ (مجرمي الحرب) مامەلەيان لەگەلدا
بکرىت و بەسزاي خۆبازان بگەن، كە دەبىنەن ئەمەر چۈن تاوانبارانى ھەموو
دنيا و لە ھەر كۆيىيەك بىن وا بەم چارەنۇسوھە دەگەن.

سېيەمم: داوا لە نەتهوە يەكگەرتوھەكان (UN) بکرىت كە ليژنەيەكى تايىھەت
و پەسمى بۆ كوردستان بىيىرن بۆئەوەي بەشىپەيەكى پراكىتىكىانە لەم تاوانە
بکۆلەنەوە و بەچاوى خۆبازان پاشماواھ و ئاسەوارەکانى بىيىن و لە
چارەنۇسوسى دەيان ھەزار مەرۆڤى كوردى شۇونبىزكراو ئاگادارىن، لەم
بارەبەوە دلىيائىن كە نەتهوە يەكگەرتوھەكان بەلگەنامە و زانىارى تەواو و
پیویستىيان لە بەردەستدایە بۆ بەكارھەتىانى.

پوارەمم: ھەمول بدرىت داواى قەرەبۇو كەردنەوە بۆ پاشماواھى كەسۈكاري
ئەنفالكراوهەكان بکرىت كە زۆرىيەيان مندالا و پىير و پەككەوتەن ئەۋىش لە
پىگاى داھاتى ۱۳٪ نەوت بەرامبەر بەخۇراڭ كە بۆھەریمی کوردستان
تەرخان كراوه و بېتىك پارە بەشىپەيەكى پەسمى دابنرىت ھەر نا بۆئەوەي
لەو نەھامەتى و دەرەسەرىيەتى كە تىيادا دەزىن يارمەتى زىيان و
گۈزەرانيان بىدات كە ماواھى ۱۴ سالە بەدەستىيەوە دەنالىيەن.

ئەنفالدا كەوا له ناوجەھى باکوردا بەرىتىوچۇوه، بەفەرماندەبىي ھەۋالى علۇي
حسن المجيد. من ھېچ لە بارەھى چارەنۇرسىيانەوە تازانم، كەسانى خىزانەكەم
ئەمانەھى خوارەودەن:

- ١- عەزىزىھە عەلى ئەحمدە، لە دايىكبووی ۱۹۵۵، خىزانە.
- ٢- چۈز عاسى مىستەفا، لە دايىكبووی ۱۹۷۹، كېچمە.
- ٣- فەرەيدۇون عاسى مىستەفا، لە دايىكبووی ۱۹۸۱، كورمە.
- ٤- رۇوخۇش عاسى مىستەفا، لە دايىكبووی ۱۹۸۲، كورمە.

بەم جۆرە ئەم داواكارييەم دەخەم بەردەستتەن و ئومىيەت دەكەم بەزىيەتان پىتىمدا
بىتتەوە و لە بارەھى چارەنۇرسىيانەوە ئاگادارم بىكەنەوە، داواكارم لە خوا
سەركەوتىن و پارتىزگارىتاتان بىت پەروا بىبىنى و لە منبىشەوە سۈپاس و رىز
ئىمزا - دىلىي جارانى جەنگ
سەربازى يەددەگ - عاسى مىستەفا ئەحمدە - بىن مالى و بىن دالىدە، لە
سلىتىمانى - چەمچەمال
گەرەكى بىتكەس - مزگەوتى حاجى ئىپراھىم
ئى تىشىنى يەكەمى ۱۹۹۰

وەلام

بەناوى خواي بەخشىندە و مىھەربان

كۆمارى عىراق - ديوانى سەرۆكايەتى

رئماھە: شع/ب/٤ / ١٦٥٦٥ - مېتۇرو / ١٠ / ربىع الثانى / ١٤١١ھ

ئى تىشىنى يەكەمى ۱۹۹۰

بەرىز / عاسى مىستەفا ئەحمدە

پارتىزگارى سلىتىمانى - قەزاي چەمچەمال - گەرەكى بىتكەس - مزگەوتى حاجى
ئىپراھىم

ئاماژە بەداواكارييەكەت لە ۴ / ۱۰ / ۱۹۹۰، ژنەكەت و مىنالەكانت لە
سەرددەمىي عەمەللاتى ئەنفالدا، كەوا له سالى ۱۹۸۸ لە ناوجەھى باکوردا
ئەنجامدرا، ون بۇون.

ئىمزا - سعدون علۇان مصلح
ء / سەرۆكى ديوانى سەرۆكايەتى

پاشقا

شاڭاۋەكانى ئەنفال لە بەلگەنامەكانى پېشىمدا ياساڭ بىز بۇوەكان

بەزىيى نامەيەك

بەناوى خواي بەخشىندە و مىھەربان

سەرۆكى فەرماندە بەریز و شەكتىدار سەددام حوسىئىن (خوا بىپارىزى)،

سەركەزىمار و سەرۆكى ئەنجومەنلى سەركەزىمار شۇپىشى بەریز:

ھەقىلىي تىكۆشەر، دەستى بىز و نەوازشت بۇ سەينىڭمە دەگىرم و وەك
ھاوللا تىبىيەكى دلىسىز لە رېتەغا تدا خۆم بەخت دەكەم.

بەناوى دادپەرسىتىي بەعسىيەوە تىكات لى دەكەم گۈنى لە دەرد و مەينە تىيم

بىگە، كەوا شەۋوپۇز خەوىلى زېراندۇوم لەپەر ئەھەي ھىپايدەكم نەمماوە و

لە ئىتىوھ بەوللا وھ كەمىي دىكەم نىيەپەنای بىز بىبەم، وائەم كېشىيەم دەخەم بەر

دەمتان كە رەنگە پەيۈندىبىيەكى پىتىنانەوە ھەبىت.

گەورەم:

من كە لە خوارەوە ئىمزا مەركەدەن كەردىوو ناوم (عاسى مىستەفا ئەحمدە)، سەربازى

يەددەم و لە دايىكبووی ۱۹۵۵م. لە ۲۴ ئابى ۱۹۹۰دا وەك دىليتىكى جەنگ

گەرامەوە.

من لە شەرى قادسىيە سەددامى شەكتىداردا لە كەرتى شۇوش بەشدارىم كەردىوو

و لە ۲۷ ئى ۱۹۸۲دا بەدىل گىرام و بەبەندىبىي مامەھە تا ئە و رۆزىدى بېپارى

دىلىي جەنگ گۆزىنەوە دەرچۇو، پاشان گەرەمەدە بۆخاكىنى يېشىتمان و خۆلى

يېشىتمانى دايىك ماج كەدەم و لەپەر دەم و تىنە سەركەزى دەركەزىمەندا

سەرۆك سەددام حوسىئىن كەنۇش بىدەم، لە دلى خۆشىدا ھەستىم بەپەرۋىشىيەكى بىن

پايان دەكەد بۇ ئەھەي بىگەرەتىمە دەرىخان شاگەشكە

دەببۇن بەبىنىم و چەندە منىش خۆشىخان دەببۇن بەدىداريان و ھەممۇمان

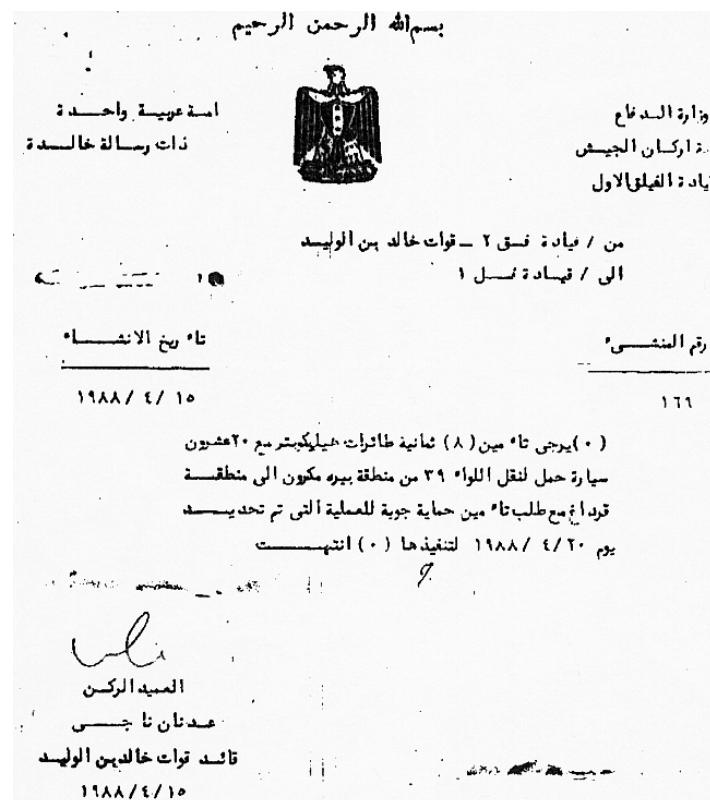
نۇقىمى خۆشى و شادىيەك دەببۇن ئەۋسەرى نەبىتەوە و لە باسکەرن نەيەت.

بەلام وانبۇو و ھاتىمە ناو مالىي چۈلھەنلەن، ژنەكەم و مىنالەكانت لەھەي

نەببۇن، ئاي كە چ بەلايەك بۇو! ئاي كە چ دەرد و خاۋىيىك بۇو! پېتىان و تم

تەواوى خىزانەكەم كەھەتونە تە بەرددەستى هىزىزەكانى ئەنفال لە عەمەللاتى

قدره داغ له گەل دابىنكردنى هيئىزى پاراستنى ئاسمانى لە كاتى ئەنجامدانى
كىدارەكە كە يۈزى ٢٠ ١٩٨٨/٤ دانراوه بۆ ئەنجامدانى (٠). كۆتايىي هات.
ئىمزا - عەمىدى رۇكىن - عەدنان ناجى
سەرۆكى هيئىزى خالىد بن وەلید
١٩٨٨/٤/١٥



العدد / شاع / ٦ / ٦ / ١٦٥٦٥
التاريخ / ٢٩ / ١٠ / ١٩٩٠ م
مع الثاني ١٤١١ هـ

انت نامي مصطفى احمد
محافظة أسيوطية / فقا جومسان
محنة / مسنس / مسجد حبيب ابراهيم

طلب في ١٩٩٠/١٠/٤
أن زوجتك وأولادك فقدوا أثنا علیهم اذنصال
التي حضرت نفس الطلاق الشاملة وسلم ١٩٤٨
مع التقىيصر

سعدون علوان مصلح
عليمون علوان الرئاسة

بهناوى خواى بهخشىندە و مىھەربان

وزارتى بەرگرى
سەرۆكىيەتى ئەركانى سوپا
سەركىدايەتى فەيلەقى يەك
لە / سەركىدايەتى فرقەتى (٢) هيئىزى خالىد بن وەلید
بۆ / سەركىدايەتى فەيلەقى يەك
زمارەت نووسراو مىۋۇۋى نووسراو

١٩٨٨/٤/١٥ ١٦٩

(٠) تکايه (٨) هەشت فېرۇڭەتى هەلىكۆپتەر و (٢٠) ئۆتۈمىتىلى بارەھەلگر
دايىن بىكەن بۆ گواستتەودى ليواي (٣٩) لە ناواچەتى پىيرەمەگروون بۆ ناواچەتى

لەئەنفال و ئافەتى كورد

دۇنائى ئەلئەستە



بسم الله الرحمن الرحيم

المسة الموئية واحدة
ذات رسالة خالصة



وزارة الدفاع
رئاسة أركان الجيش
قيادة الميليشى الأول

من / فصل ١

إلى / القيادة العامة للقوات المسلحة

نامه الانباء
١٩٨٨/٤/٢٠

رقم المنشي
١٤٢

(+) اثناء تسيير منطقة قرداخ تم القبض على عدد
البلدان وخاصة مخبر بضليل من الرجال وافاه
مع الاستثناء على قلع الاستلسرا العدد المدحود
في منطقة قرب قرداخ
١ - ١٠ مشتبه اوصي جن ٢
٢ - ٢٠٠ مائنان لا مشتكوف
٣ - ١٠٠٠ الف ربابة و مدرعات
(+) تم الاستلام باذن مخاوس والاباحة في مستوا الفيلق
انتظر توجيهاتكم بحسب ذلك (+) اتهما نا

الله الرحمن الرحيم
سلطان هاشم
قيادة الميليشى الأول
١٩٨٨/٤/٢٠

٥١ - ٣٣ - ٥١

بهناوى خواى بهخشندە و میھرەبان

نهتهودىكى عەرەبى يەكگرتو
لە سەركىدايەتى گشتى هيپزى چەكدارەكان

خاودن پەيامىتىكى نەمر
بۆ سەركىدايەتى فەيلەقى يەك

مېشۇرى نووسراو
١٩٨٨/٤/٢٣

٢/م خ

(+) نامەئى نەيىنى و بەپەلەمان ١٤٢ لە ١٩٨٨/٤/٢٠ تىيىدەر و

بەكىيگىراوەكان كە زمارەيان (٢٥٠٠) دوو هەزار و پىنج سەد كەسە بەم

شىيەيدە خوارەوە دايەش دەكىتىن. (+) پىاو رەوانى سەركىدايەتى

فەيلەقى (٤) دەكىتىن (+) ئافرەت بۆ سەركىدايەتى فەيلەقى (٣) رەوانى

دەكىتىن (+) منداڭ پەوانە سەربازگە زىپۇش لە تکريت دەكىتىن (٠)

بهناوى خواى بهخشندە و میھرەبان

وەزارەتى بەرگرى

سەرۆكىايەتى ئەركانى سۈپا

سەركىدايەتى فەيلەقى يەك

لە / فەيلەقى يەك

بۆ / سەركىدايەتى گشتى هيپزى چەكدارەكان

زمارەى نووسراو
مېشۇرى نووسراو

١٩٨٨/٤/٢٠
١٤٢

(+) لە كاتى پاكىرىدەنەوەي ناواچەق قەرەداغ (٢٥٠٠) دوو هەزار و پىنج سەد
تىيىدەر و بەكىيگىراو لە زىن و پىاو گىراون لەگەل دەستىبەسەر داگرتىنەندىك
چەك و تەقەمنى لە ناواچەق قۇرىقى قەرەداغ كە بەم شىيەيدە خوارەوە.

١ - دە ئارپىچى / ٧

٢ - دوو سەد كلاشينكۆف.

٣ - ١٠٠ هەزار رومانە.

(+) ئىستا گىراو و چەك و تەقەمنىيە كان لە بارەگاي فەيلەق دان لەم
بارەيەوە چاودەپىتى رېنمایەكان تانىن (٤). كۆتاپىي هات.

ئىمزا - لىبا روكن سولتان هاشم

سەرۆكى فەيلەقى يەك

١٩٨٨/٤/٢٠

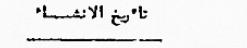
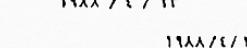
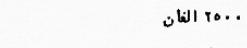
بهناوی خوای بهخشند و میهربان
 نهنهوهیده کی عهربی یهکگرتو
 وزاره‌تی بدرگری
 سه‌رکایه‌تی ئەركانی سوپا
 خاوند پیامیتکی نهمر
 لە / وزاره‌تی بدرگری - هۆبەی ئاسایش
 بۆ: بەریوەبەرایه‌تی ئاسایشى سەربازى
 بۆ زانیارى - سەرکردایه‌تی فەيلەقى ۱
 ژمارە نووسراو میتزووی نووسراو
 ۱۹۸۸/۴/۲۱ ۴۸

(۰) داوا دەکەین لېزىنەيەکى ئاسایش لە بەریوەبەرایه‌تىيە كەنان بۆ
 سەرکردایه‌تى فەيلەقى / ۱ بىئىن، بۆ ئەنجامدانى چەند ئەركىتىكى
 تايىهت كە لە ماوەى (۲۰) كاتزمىز كوتايى پىپىت (۰) ئاگادارمان
 بىكەنەوە.

هەربىن بۆ راژەی حزب و شۆرش
 ئىمزا - عەميد عەبدول قادر ئەلدورى
 بەریوەبەری هۆبەی ئاسایشى سەربازى
 ۱۹۸۸/۴/۲۱

لە گەل نىيرداوى ئىمە و بەئۇزمىيەلى تايىهت رەوان دەكىتىن (۰) كوتايى
 هات.

ئىمزا م / خ سەرکردایه‌تى گشتى ھىزە چەكدارەكان
 ۱۹۸۸/۴/۲۳

| | |
|--|---|
| بسم الله الرحمن الرحيم |  |
| من / القيادة العامة للقوات المسلحة الى / قيادة الفيلق الاول | |
| ١- مسأة عوبية واحدة |  |
| ذات رسالة خالصة | |
| ٢- تاريخ الانباء |  |
| ٣- المنشئ | |
| ٤- رقم | |
| (۰) رسالتكم السرية والفرقة ۱۴۴ قىسى ۱۹۸۸/۴/۲۰ |  |
| بوزع المخابرات والعمالة البايان عدد هەشم ۲۵۰۰ لەن | |
| وخصائص على النحو التالي (۰) الرجال يرسلون الى قيادرة فل (۰) النساء يرسلن الى غيادرة شرسلى |  |
| ـ (۰) ائفال يرسلن الى مراكز تدريب الروعى شكريت (۰) يرسلون بمصحبة ما، مورين من قبلنا و سيارات خاصة (۰) انتىست | |
| ـ (۰) ائفال يرسلن الى مراكز تدريب الروعى | |
| القيادة العامة للقوات المسلحة | |
| ١۹۸۸/۴/۲۳ | |

یاسای بزریووه کان له ههلمه ته کانی له ناوبردنی به کۆمەلی گەلی کوردستانی عێراق
بەناوی خوای بەخشندە و میپەربان
بەناوی گەل

ئەنجوومەنی نیشتمانی کوردستانی عێراق

ژمارەی بپیار: ٥

میزروی بپیار: ١٩٩٩/٤/٢٨

بپیار

پشت بهو دەسەلاتەی کە بە پیی بپگە (٣) ی مادده (٢) لە یاسای ژمارە (١٠) سالى ١٩٧٧ پیمان دراوه و لەسەر ئەو بنەمايەی کە ئەنجوومەنی نیشتمانی کوردستانی عێراق لە دانیشتنی رۆژی ٢٤ یە ١٩٩٩/٤/٢٤ یاسا کاری کرد و بپیاری دەرھینانی ئەم یاسایەمان دا:

ژمارە (٣) ی سالى ١٩٩٩

یاسای بزریووه کان له ههلمه ته کانی له ناوبردنی به کۆمەلی گەلی کوردستانی عێراق
ماددهی يەکەم: حۆكمە کانی ئەم یاسایەی بزریووه کان ئەم حالە تانە خواره و دەگرنەوە:
١ - ئەوانەی لە ماوەی هەلمەتى كۆچ بى كىرى كورده فەيلەيە کان له لاين حۆكمەتى
ناوەندى عێراقەوە لە سالى ١٩٨٠ دا بزر بون، ١٢/٣١ ١٩٨٠ به میزروی
جارەنانی بزریوونیان دادەنری و گەران بەدواي چارەنوسیان لە پووی ھۆيە کانی و
کات و مەبەستە كەی بە تىپەرپۈونى چوار سال بەسەر بزریوونیاندا كۆتابىي هاتووه.
٢ - ئەوانەی لە ماوەی هەلمەتى له ناوبردنی كورده بارزانىيە کان له لاين حۆكمەتى
ناوەندى عێراقەوە لە سالى ١٩٨٣ دا بزر بون و رۆژى ١٢/٣١ ١٩٨٣ به
میزروويەك دادەنری بۆ جارەنانی بزریوونیان و گەران بەدواي چارەنوسیاندا لە
پووی ھۆيە کانی و کات و مەبەستە كەی بە تىپەرپۈونى چوار سال بەسەر
بزریوونیاندا كۆتابىي هاتووه.

٣ - ئەوانەی لە ماوەی هەلمەتى له ناوبردنی خەلکى شارى هەلە بجهى شەھيد بەچەكى
كىيمىايى لە لاين حۆكمەتى ناوەندى عێراقەوە كە له ١٦/٣ ١٩٨٦ دا بزر بون
و، رۆژى كارەساتە كە بە میزروويەك دادەنری بۆ جارەنانی بزریوونیان و گەران
بەدواي چارەنوسیان، لە پووی ھۆيە کانی و کات و مەبەستە كەی، بە تىپەرپۈونى
چوار سال بەسەر بزریوونە كەياندا كۆتابىي هاتووه.

٤ - ئەوانەی لە ماوەی هەلمەتى له ناوبردن، كە پیتیان دەگوتى (ئەنفال)، لە سالى
١٩٨٨ دا بزر بون، ٣١/١٢ ١٩٨٨ به میزروويەك دادەنری بۆ جارەنانی

بسم الله الرحمن الرحيم



وزارة الدفاع
دەستاركان الجيئر

من / وزارة الدفاع / شعبة الامساى
إلى / دائرة الامن العسكري
للمعلومات / انتهاء ذهل / ١٧

رقم المنشىء

١٩٨٨/٤/١

(٤٠) نطلب ارسال لجنة من دائركم الى قيادة
مل ١ للقيام بواجبات خاصة تنجز المهمة خسال
٢٠ ساعة (٤٠) ابو نسا
و دتم في خدمة المزب والثورة

السيد
مد العناصر الد ولدى
مدير شعبة الامن العسكري
١٩٨٨/٤/١١

مداده‌ی شهشهم: له باریکدا که ئیسپات بولو له پاش ده‌چوونی به‌لگه‌ی مردنکه‌ی، بزریووه‌که زیندووه، ئهوا حوكمه‌کانی مداده‌ی يه‌که‌می ياسایه باری که سایه‌تی ژماره (۱۸۸) ئی سالى ۱۹۵۹ هه‌موار کراو و حوكمه‌کانی ياسای چاودبیری ناکامله‌کانی (قاصرين) ئی ژماره ۷۸ (۱۹۸۰) ئی سالى ۱۹۶۹ بەسەردا دەسەپېنرى.

مداده‌ی حەوتەم: بەلگه‌ی ئەم وەفاتنامه‌يە کە بەپىئى ئەم ياسایه ده‌چووه، دەكەويتە بەر رېگەکانى تانۇوت لىدان كە لە فەسلە دووهەم مداده‌ی (۲۱۶) ئى ياسای دادگايىكىرنى شارستانى ژماره (۸۳) ئى سالى ۱۹۶۹ هه‌مواركراودا هاتۇون.

مداده‌ی هەشتەم:

۱. دوو دينار ڦىسم لە تۆماركىنى بەلگه‌ی وەفاتنامه و دردگىرى کە بەپىئى ئەم ياسایه ده‌چووه.
۲. بەلگه‌ی وەفاتنامه‌ي ده‌چوپىنراو لە ڦىسمى پوول و ئەم غەرامەيە کە لە ياسا كارپىتكراوه‌كىندا هاتۇوه دەبۈردرى.

۳. قەسامى شەرعى و ياسايى کە بە گۈرەر بەلگه‌ی وەفاتنامه پېكخراون و بەپىئى ئەم ياسایه ده‌چوون، لە رەسمەکانى دادوھرى دەبۈردرىن. كار بەھىچ دقىيىكى ياسايى ناكىرىت کە لە گەل حوكمه‌کانى ئەم ياسايىدا ناكۆك بىت.

مداده‌ی دەھىيەم: دەھىيە دەزارتەكانى داد و ناوخۇ رېتىماپى پېتىۋىست بۇ جىبەجى كردنى ئەم ياسایه هەر يەكىيان بەپىئى تايىەتىنى خوتى دەرىگات.
مداده‌ی يازدەيەم: دەھىيە نجومەنلى وەزىران حوكمه‌کانى ئەم ياسایه جىبەجى بىكەن.
مداده‌ی دوازدەيەم: ئەم ياسايى لە رۆزى ده‌چوونىيە و جىبەجى دەكىرىت و لە رۆزىنامە رەسمىشدا بىلاو دەكىرىتەوە.

جوهر نامق سالىم

سەرۆكى ئەنجومەنلى نىشتمانى كوردىستانى عىراق

بىزريونىيان و گەرمان بەدواي چارەنووسىيان، لە رووى ھۆيەكاني و كات و مەبەستە كەيان، بەتىپەريوونى چوار سال بەسەر بىزريونە كەياندا كۆتابىي هاتۇوه.
۵- ئەوانى لە ماوەي راپەرىنە كە ئادارى ۱۹۹۱ و كۆرەوە مىلىيۇنىيە كە كە بەدواي داهات بىزريون، ۱۹۹۱/۱۲/۳۱ بە مىئۇۋىيەك دادەنرى بۇ جارادانى بىزريونىيان و گەرمان بەدواي چارەنووسىيان، لە رووى ھۆيەكاني و كات و مەبەستە كەيان، بە تىپەريوونى چوار سال بەسەر بىزريونە كەياندا كۆتابىي هاتۇوه.

مداده‌ی دوووه:

۱. تىپەر بۇونى ئەم مساوانىي کە لە مداده‌ي كەمدا هاتۇون دەبىنە قەرىنە و بە حوكمەت بادەنرىن بۇ مەندى بىزريوو كە كە ئەم ياسایه دەيگەرەتەوە.
ب. ئەگەر ژنە كە بىز بۇوبىت بەلگەي وەفاتنامەي بە حوكم بۇ دەرجوو، ئەم مىئىدە كەي بۇنى نىيە خوشكى ژنە كەي يَا ئەوانەي ناتوانى لە گەل ھاوسەرە كە خۆي كۆيان بىكتەوە بىھىنە تاكو بەتەواوى چارەنووسە كە دىيار دەكەوتىت.

مداده‌ي سىيەم:

۱. دادگاي تايىەت بەلگەي مردنى ئەم بىزريوو كە ئەم ياسایه دەيگەرەتەوە دەرددەچوونى لەسەر داوايەكى پېشىكەش كراو لە لايەن يەكىك لە خرمەكانى تاكو راھى پلەي چوارم و ئەدەش دواي پەيدا كەرنى بەلگەي شايىدىيە، لە لايەن يەكىك كارگىرىپى تايىەت، كە پېشىكىرىپى بكتات و دەسىنىشانى يەكىك لە حالەتانە بكتات كە بىزريوو كە دەگەرنەوە و لە مداده‌ي كەم مەنە دەيگەرەتەوە دەتەنە.

ب. لە كاتى نەبوونى خاونى پەيۋەندىيە لەو پلانە كە لە بېرگە (۱۱) باس كراون، لەم باردا ھەمسو خاوند بەرژەندىيەك يان لايەن يەكى حوكمەتى بۇيان ھەي دواي دەرچوو اندى بەلگەي وەفاتنامە بەپىئى ئەوانەي سەرەوە بكتات.

مداده‌ي چوارم: دادگاي شۇينى دانىشتى داواكاري بەلگە وەفاتنامە يان شۇينى بۇونى ئەم لايەنە حوكمەتىيە كە داواي بەلگە كە دەكتات، بە دادگاي تايىەتەندى دەرچوو اندى بەلگەي وەفاتنامە بىزريوو كە دادەنرى، كە ئەم ياسایه دەيگەرەتەوە، ھەرودەنە قەسامى شەرعى ياسايى كە بەپىئى بەلگەي ناوبر او دەرچووپىزاون ئەممەش بە دەرە لە حوكمەكانى بېرگە كەم مداده‌ي (۳۰۵) دادگايىكىرنى شارستانى ژماره (۱۹۶۹) ئى سالى ۱۹۶۹.

مداده‌ي پېنجهم: رۆزى دەرچوو اندى بەلگەي وەفاتنامە بە مىئۇۋىيەك دادەنرىت بۇ مردنى ئەم بىزريوو كە ئەم ياسایه دەيگەرەتەوە و كە حوكمەتىك و ژنە بىزريوو كەش پېتىۋىستە خۆي بە (عىددەيە مردن) بىھەستىتەوە كە چوار مانگ و (دە) رۆزە لە مىئۇۋى دەرچوونى بەلگە كەوە.

- ۱۶- ستران عهبدوللا، رازه کانی تهعربیب و راگواستن
- ۱۷- شیلان مستهفا، ئافرەت و رۆلی کاریگەرى لە كۆمەلدا، گۆشارى قەرەجوغ زمارە
(۵) بەھارى - ۲۰۰۰.
- ۱۸- گۆشارى ئەنفال، زمارە (۱۱)، سالى ۲۰۰۰.
- ۱۹- گۆشارى بەريانگ، زمارە (۸۷) سالى ۱۲، ستوكھولم، ۱۹۹۳
- ۲۰- گۆشارى ھەفتەنامەي گولان ژ (۲۱۸)، رۆزى ۱۹۹۹/۳/۲۰.
- ۲۱- عەبدوللا کەریم مەحمود، چارەنۇسىتىكى نادىار، چەند دېھنېك لە ئەنفالەكانەوه - ۱۹۹۳.
- ۲۲- عەلى بەندى، ئەنفالىن بەھەدىنان، چ (۱۱) دەزك، ۲۰۰۱
- ۳۲- فەرید ئەسەسەرد، كورد و مەسىلەكانى ئەمنى قەومى.
- ۲۴- فەيىھەل دىپەتى، كورد لە سىستەمى نوبىي جىهاندا، كوردىستان ھەولىر - ۲۰۰۱
- ۲۵- مەحمود مەلا عززەت بازىھەكانى مەلەمانى و ستراتييجى ئاسايىشى نەتمەدبي كورد
۱۹۹۸ -
- ۲۶- مەلا شاخى، ئەنفالى خالخالان، سليمانى - ۲۰۰۱
- ۲۷- مەھمەد كەریم شەيدا، نەخۆشىيە دەررۇنىيەكەكان و دەررۇن لەشىيەكەكان
(سايکۆماتى) يەكان، سليمانى - ۲۰۰۰
- ۲۸- نەجات حەميد، گۆشارى دەنگى ئافرەت، زمارە (۱۵)، سالى ۱۹۹۸ .
- ۲۹- هەزارى عەزىز سورمى، كورد و جىنۇسايد و ئىبادەكەردن، ھەلۋىستى ياساىي
نېودەلەتى - ۱۹۹۸
- ۳۰- هيوا تالەبانى، بەعس و مەليتارىزەكەردنى عېراق، گۆشارى سەنتەرى
لېكۆلىنىوھى ستراتييجى سىياسەتى دەولى، ژ (۲) سالى چوارەم، تەمۇزى -
۱۹۹۵
- ۳۱- يوسف دزىي، ئەنفال كاردسات ئەنجام و رەھەندەكانى، ھەولىر - ۲۰۰۱ .

ب / سەرچاوهەكان بەزمانى عمرەبى:

- ۳۲- ابو جعفر محمد جریر الطبرى، جامع البیان عن تأویل آی القرآن ط ۲، شركە
ومطبعه مصطفى الحلبي - ۱۹۵۴ .
- ۳۳- ابو عبدالله محمد بن احمد الانصارى القرطبي، الجامع لاحكام القرآن، دار
احياء التراث العربي، بيروت لبنان - ۱۹۶۵ .
- ۳۴- ابو هلال العسكري، القروق في اللغة، ط ۶، دار العربية لكتاب، ۱۹۸۳ .

سەرچاوهەكان

أ/ سەرچاوهەكان بەزمانى كوردى:

- ۱- قورئانى پېرىز
- ۲- ئەمین قادر مىيەن، ئەمنى ستراتييجى عېراق و سىيکۆچكەى بەعسىان، تەرحيل
تەعربى تەبعىيس، چاپى دووھە سليمانى.
- ۳- ئىسماعىيل بىشىكچى، كوردىستان كۆلۈنىيەكانى نېودەلەتى، وەرگىپانى لە ئىنگلەزىيەوە رېسوار رەشيد، ھەولىر / ۱۹۹۳ .
- ۴- بەھان قانع، بىچىنە كۆملەلەتىيەكانى ئافرەتى لادى نشىنى كوردەوارى، بەغدا -
۱۹۷۹
- ۵- تىشكىيەك لەسەر نرکە و نالىھى بەناو ئەنفالەكان، لە بلاوکراوهەكانى بزووتنەوەدى
ئىسلامى لە كوردىستانى عېراقدا.
- ۶- (MEW)، جىنۇسايد لە عېراقدا و پەلامارى ئەنفال بۆ سەر كورد، وەرگىپانى
سيامەندى موقتى زادە، سليمانى - ۱۹۹۹ .
- ۷- جىاكارى دىرى ژىن، ناوهندى ماھەكانى مەرۇشى نەتهوھ يەكگەرتووهەكان، ھەولىر -
۲۰۰۰
- ۸- حوسىن محمدەد عەزىز، كورد و شۇرۇش و ھەللى مېۋۇسى، سليمانى - ۲۰۰۰ .
- ۹- د. ئەحمدە باپكەر مېۋاھەلى، لە گازىنارانكەرنى ھەلەبجەدا كىن تاوانبارە، گۆشارى
سەرخۇبۇون، زمارە (۸، ۷) ھاوين و پايىزى - ۲۰۰۱ .
- ۱۰- د. رەشاد مىران، يوسف دزىي، گۆشارى سەنتەرى برايەتى، زمارە (۱۹) (۱) ئى
بەھارى ۲۰۰۱ .
- ۱۱- د. كەمال مەزھەر، ئافرەت لە مېۋۇدا، كورتە باسيكى مېۋۇسى و كۆمەلەتى،
بەغدا - ۱۹۷۹ .
- ۱۲- رۆژنامەي كوردىستانى نوى، زمارە (۶۹) رۆزى ۱۷/۴/۱۹۹۲ .
- ۱۳- رۆژنامەي ھاولاتى، زمارە (۴۳) رۆزى ۷/۱۰-۱ ايلول، ۲۰۰۱ .
- ۱۴- راپورتى ASK بۆ ماھەكانى مەرۇف لە كوردىستان سالى ۲۰۰۰، چ (۱) -
۲۰۰۱
- ۱۵- زىياد عەبدولەھمان، تونى مەرگ، هيىشەكانى ئەنفال لە بەلگەنامەكانى رېزىمدا،
تەۋرىزى - ۱۹۹۵ .

- ٣٥- الامام العلامة محمد جمال الدين القاسمي، المسمى محسن التأويل، ط١،
بيروت لبنان - ١٩٦٥.
- ٣٦- خليل بن احمد الفراهيدي، كتاب العين، ط٢، مؤسسة دار الهجرة - ١٩٩٠.
- ٣٧- د. محمد احمد گقزنقيي، حكم زوجات المفقودين في كارثة ما يسمى بالانفال.
- ٣٨- د. نوال السعداوي، الانشى هي الاصل، المؤسسة العربية للدراسات والنشر.
- ٣٩- رضا زبیر زباري، الانفال والرحلة الشاقة، دهوك - ١٩٩٥.
- ٤٠- قسم الاعلام في المكتب السياسي للحزب الديمقراطي الكردستاني العراق، من
جرائم القتل العام في كوردستان عام ١٩٨٨، شباط - ١٩٨٩.
- ٤١- كنعان مكية، القسوة والصمت، الحرب والطغيان والانتفاضة في العالم
العربي، أربيل - ١٩٩٦.
- ٤٢- محمد احسان، كوردستان ودوامة الحرب، دار ثاراس للطباعة والنشر ط٢،
اربيل كوردستان - ٢٠٠١

پیش‌ست

| | |
|--|-----|
| * پیش‌ست | 5 |
| * بدشی یه‌کمه | 7 |
| یه‌کمه: مانا و چمکی ئەنفال له پوانگه‌ی ئایینی ئیسلامدا | 7 |
| دودوم: ئەنفال یان قېرکدنى بەکۆمل (جىنتوسايد) | 13 |
| سیتیم: کورد و میثۇرى جىنتوسايد | 19 |
| * بدشی دودوم: کىيمىباaran سەرداتىيەك بۆئەنجامدانى ئەنفال | 27 |
| * بدشی سیتیم: ستراتىئى رېزىتمى عىتراق له ئەنجامدانى پرۆسمى ئەنفالدا | 39 |
| * بدشی چوارم: قۇناغەكانى شالاوى ئەنفال (جىنتوسايد) | 51 |
| ئەنفالى يەکم: لە ۲۳ ئى شوبات تا ۱۹ ئى ئادارى (۱۹۹۸) | 53 |
| ئەنفالى دووەم: هېرىشەكان بۆ سەر ناوجەقى قەردداغ له ۲۲ ئى ئادار تا ۱ ئى نيسانى ۱۹۸۸ | 57 |
| ئەنفالى سیتیم: هېرىش كىدنه سەر ناوجەقى گەرمىان له ۷ تا ۲۰ ئى نيسانى ۱۹۸۸ | 62 |
| شالاوه‌كانى ئەنفالى چوارم: هېرىش بۆ سەر دۆللى زىيى بچۈوك له ۳ تا ۹ ئى مايسى ۱۹۸۸ | 71 |
| شالاوى ئەنفالى پېتىجەم و شەشم و حەۋەم | 77 |
| قۇناغى دووەمى ئەنفال - شالاوه‌كانى ئەنفالى ھەشتەم (ئەنفالى كوتايى) | |
| ئەنفالى بادىنان ۲۵ ئى ئاب تا ۶ ئى ئەيلولى ۱۹۸۸ | 82 |
| * بدشى پېتىجەم: ئافرەت له كۆملەي كورەدارىدا | 89 |
| * بدشى شەشم: ئامانجى رېزىتمى عىتراق له ئەنفالى ئافرەتدا | 97 |
| * بدشى حەۋەم: ئەنجام و كارىگەر بىه‌كانى پرۆسمى ئەنفال | |
| لەسەر بارى كۆمەلايەتى ئافرەتى كورد | 107 |
| * ئەنجام | 115 |
| * پاشكۆ: شالاوه‌كانى ئەنفال له بەلگەنامەكانى رېزىتمدا | 119 |
| * سەرچاوه‌كان | 131 |